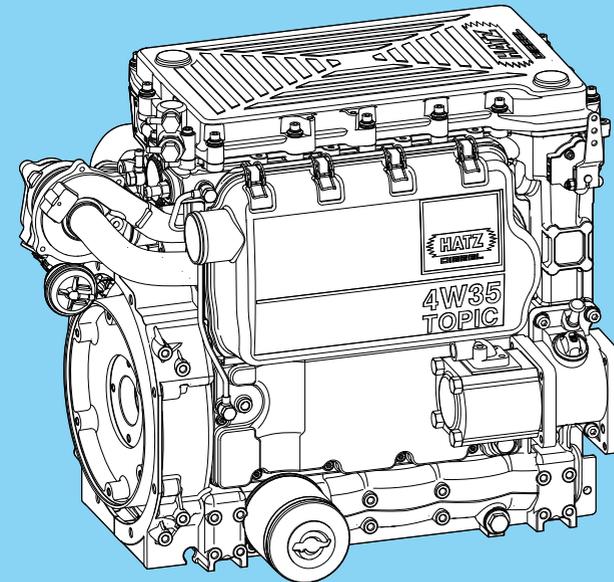




MOTORENFABRIK **HATZ** GMBH & CO KG
Ernst-Hatz-Straße 16 • 94099 Ruhstorf • Germany
Tel.: +49 (0) 85 31 / 319-0 • Telefax: +49 (0) 85 31 / 31 94 18
eMail: marketing@hatz-diesel.de • www.hatz-diesel.com

Original-Ersatzteile
Original-spare parts
Pièces de rechange d'origine
Repuestos originales
Pezzi di ricambio originali



2 W 35
3 W 35
4 W 35.

0000 434 900 03
09.2010-0.5
Printed in Germany

0000 434 900 03
09.2010-0.5
Printed in Germany

2 W 35
3 W 35
4 W 35.



Original-Ersatzteile

Original-spare parts
Pièces de rechange d'origine
Repuestos originales

① TYPE / SPEC. / FDT
② SERIAL NO.
③ MIN ⁻¹

EMISSION CONTROL INFORMATION	
MOTORENFABRIK HATZ KG · D-94099 RÜHSTORF	
ENG.FAM.	MADE IN GERMANY
TYPE / SPEC. / FDT	
①	
SERIAL NO. Liter / PV	
②	
MIN ⁻¹	NH / KW
③	BUILD DATE
This engine conforms to LM U.S. EPA regulations large nominal compression-ignition engines and MY California regulation for off-road compression-ignition engines. Refer to Owner's manual for maintenance specifications and adjustments.	
EC-TYPE NO.	
CONSTANT-SPEED ONLY VARIABLE SPEED	

Nächste HATZ-Servicestelle:

Nearest HATZ service station:

Station-service HATZ la plus proche:

Servicio HATZ más cercano:

Più vicino centro di servizio HATZ:

www.hatz-diesel.com

Ersatzteilliste Nr./ Spare parts list no./ Liste des pièces de rechange no./ Lista de repuestos No./ Lista ricambi n.

2 W 35 .12 EPA IV □ (114 12)

3 W 35 .14/15 EPA IV □ (115 14) / (115 15)

4 W 35 .14/15 EPA IV □ (116 14) / (116 15)

4 W 35T.14/15 EPA IV □ (123 14) / (123 15)

Beispiel: / Example: / Exemple: / Ejemplo: / Esempio: 114 12 11 123456

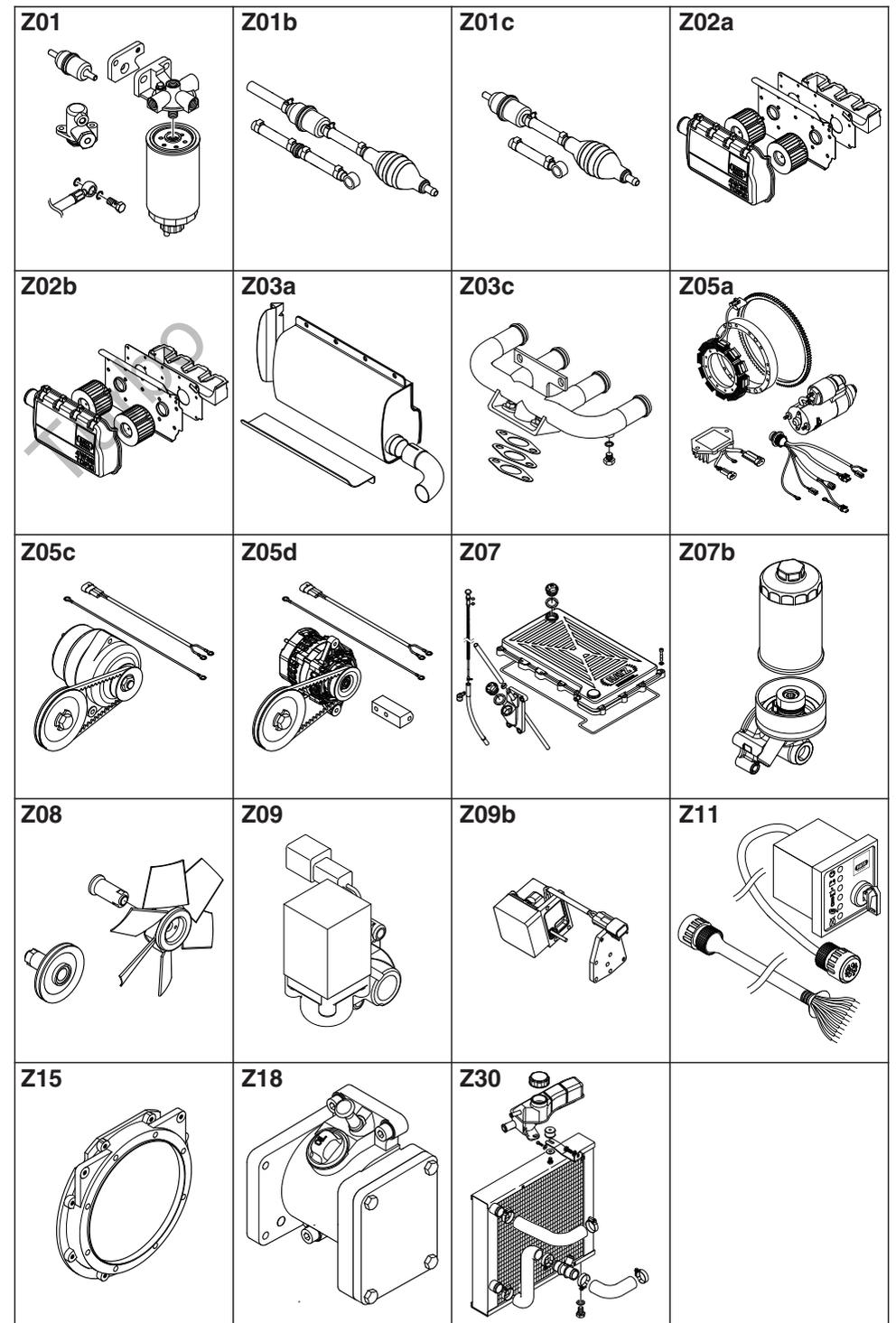
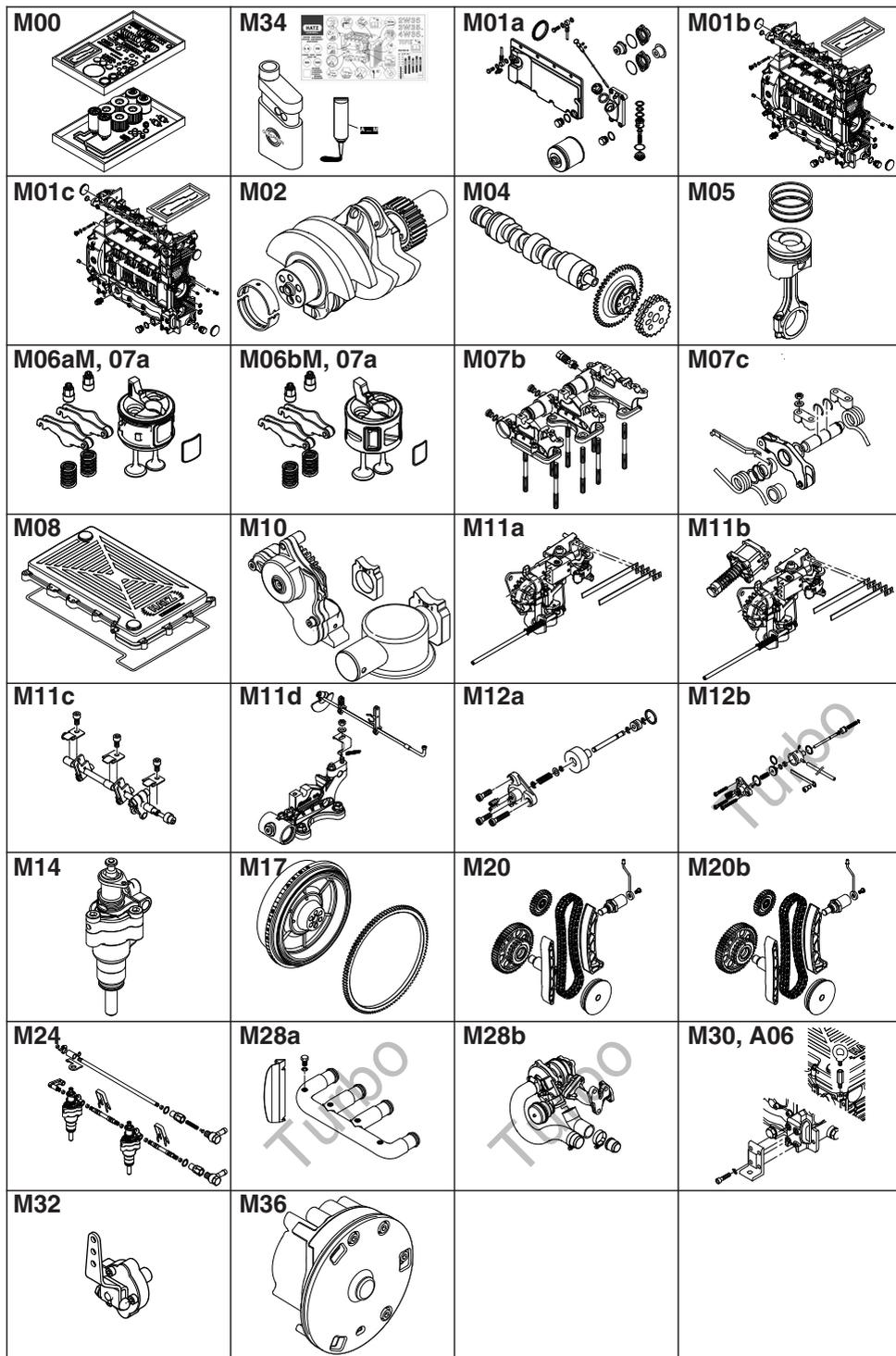
Engine type No. | Engine series | Prod. year | Consecutively number

Lassen Sie Service-Arbeiten immer von qualifiziertem Fachpersonal durchführen. Wir empfehlen Ihnen hierfür eine von über 500 **HATZ-Servicestationen**. Dort wird Ihr Motor von laufend geschultem Personal, mit **Original HATZ-Ersatzteilen** und mit **HATZ-Werkzeug** instandgesetzt.

Der Einbau von ungeeigneten Ersatzteilen kann zu Problemen führen. Für Schäden oder Folgeschäden, die daraus entstehen, können wir keine Haftung übernehmen. Wir empfehlen deshalb die Verwendung von **Original HATZ-Ersatzteilen**. Diese Teile sind nach den strengen **HATZ-Spezifikationen** gefertigt und sorgen durch ihre perfekte Passform und Funktion für höchste Betriebssicherheit.

Always have service work performed by qualified specialists. To this effect, we recommend that you consult one of the 500 **HATZ service stations**. There, your engine is repaired by staff who constantly undergo training and who use both **original HATZ spare parts** and **HATZ tools**. The installation of inappropriate spare parts may cause problems. We cannot accept any liability for damage or consequential damage resulting therefrom. Thus, we recommend that you use **original HATZ spare parts**. These parts are manufactured following the strict **HATZ specifications** and ensure, thanks to their perfect fit and function, maximum operating reliability.

Toujours faire effectuer les travaux de service après-vente par un personnel qualifié. Nous vous conseillons de contacter un des 500 **ateliers agréés HATZ**. Votre moteur y sera réparé par un personnel formé régulièrement et utilisant des **pièces de rechange d'origine HATZ** et **l'outillage HATZ**. Le montage de pièces de rechange adaptables peut entraîner des problèmes. Nous n'assumons aucune responsabilité pour des dommages directs ou indirects qui en découlent. Pour cette raison, nous vous recommandons l'utilisation des **pièces de rechange d'origine HATZ**. Ces pièces sont usinées selon les spécifications sévères **HATZ** et grâce à l'adaptation et le fonctionnement parfaits elles garantissent un maximum de sécurité de fonctionnement.



Ersatzteilsätze
Spare parts kits
Jeux de pièces de rechange
Juegos de piezas de recambios
Serie guarnizioni

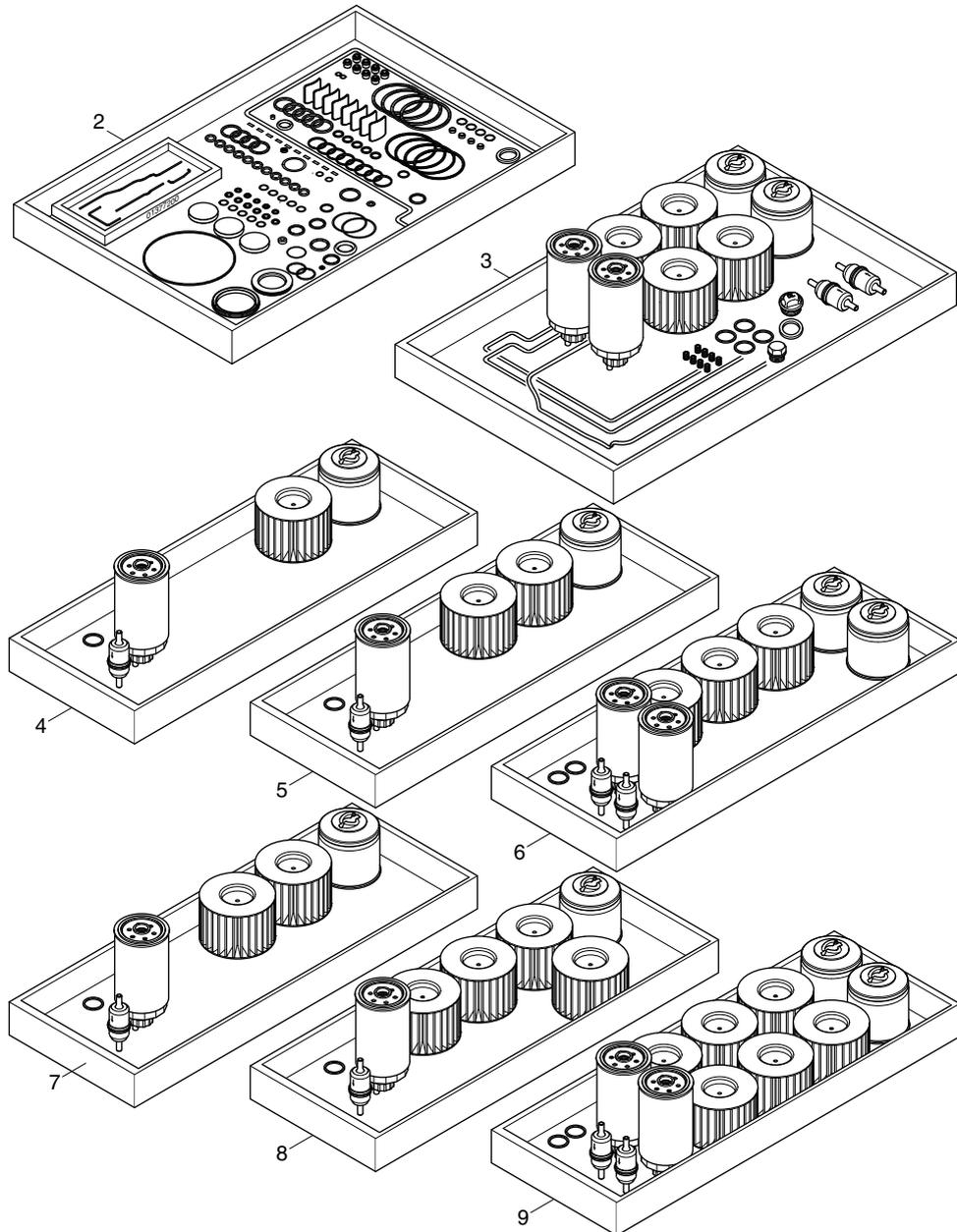


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	W d / D	Bemerkungen Notes
--------------	-------------------	---------------	------------	----------------------

2W35 3W35 4W35 4W35T

W: Im Wartungssatz enthalten.
Incl. in maintenance kit.
Contenu dans le jeu d'entretien.
Incluido en el juego de mantenimiento.
Contenuto nella serie manutenzione.

D: Im Dichtungssatz.
Incl. in gasket set.
Contenu dans le jeu de joints.
Incluido en el juego de juntas.
Contenuto nella serie guarnizioni.

1: Anzahl pro Satz - Qty. per kit
Quantite p. jeu - Cantidad p. juego.
Quantità per serie

2	0000 018 212 02	1	-	-	-	D 1	Dichtungssatz
2	0000 018 213 03	-	1	-	-		Gasket set
2	0000 018 214 03	-	-	1	1		Jeu de joints
							Juego de juntas
							Serie guarnizioni
3	0000 018 179 00	1	-	-	-		Wartungssatz für 1000 h
3	0000 018 180 00	-	1	-	-		1000 hours maintenance kit
3	0000 018 181 00	-	-	1	1		Kit d'entretien 1000 heures -
							Juego de piezas para servicio
							1000 horas
							Kit di manutenzione a 1000 ore
4	0000 022 724 00	1	-	-	-		Filterprogramm 2W35
5	0000 022 725 00	1	-	-	-		Filter program 2W35
6	0000 022 727 00	1	-	-	-		Progr. de filtr.2W35
							Progr. de filtros 2W35
							Programma di filtro 2W35
7	0000 022 725 00	-	1	1	1		Filterprogramm 3-4W35(T)
8	0000 022 726 00	-	1	1	1		Filter program 3-4W35(T)
9	0000 022 728 00	-	1	1	1		Progr. de filtr. 3-4W35(T)
							Progr. de filtros 3-4W35(T)
							Programma di filtro 3-4W35(T)

M34

Zubehör
Accessories
Accessoires
Accessorios
Kit accessori

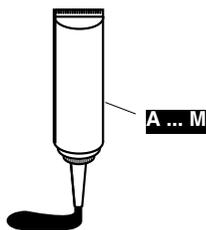
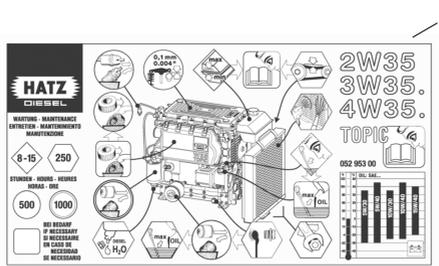
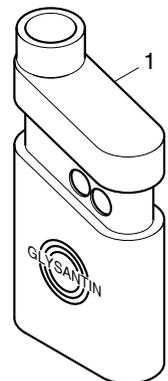
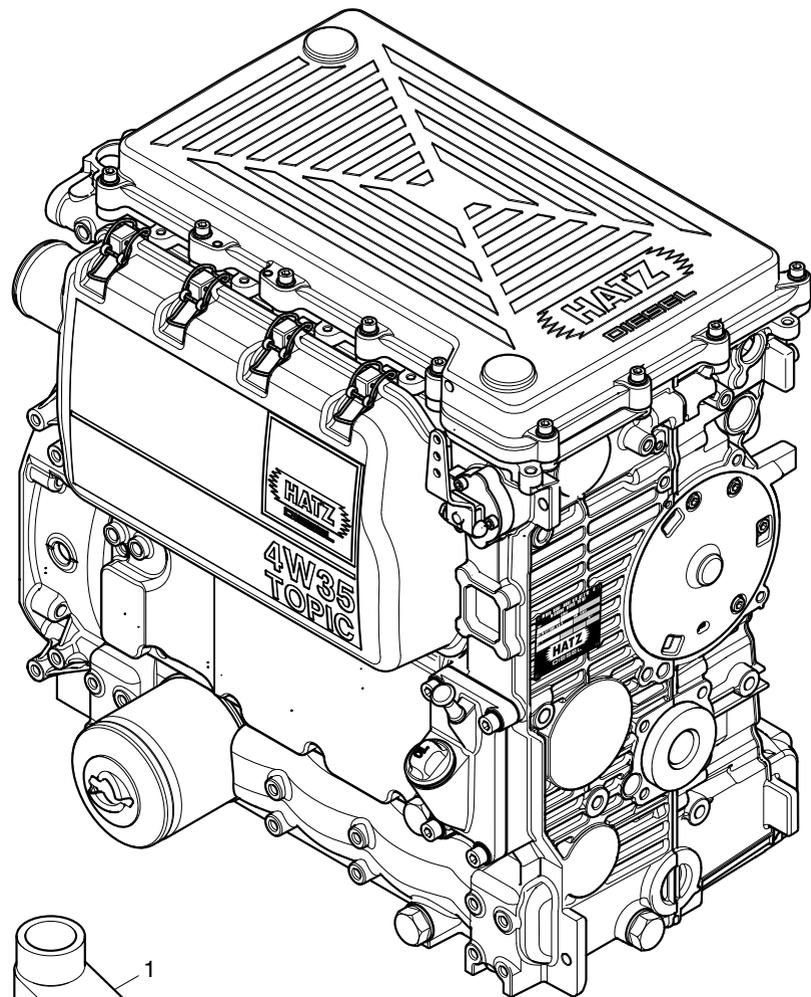


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
1	0000 505 581 00	1	1	1	1		
2	0000 052 953 00	1	1	1	1		

Dicht- und Klebstoffe Materias para empaquetar y pegar
Sealing- and bonding adhesives Adesivi e collanti
Etanchéifiant et Colle

A = 0000 502 230 01	Loctite Activator N	500 ml	} siehe Hinweis auf den einzelnen Bildtafeln as specified in the individual tables suivant les remarques sur les tableau correspondant según las indicaciones de las tablas correspondientes seguire le indicazioni sul quadro corrispondente
B = 0000 502 231 01	Loctite 574	50 ml	
C = 0000 502 232 00	Loctite 601	50 ml	
D = 0000 502 233 00	Loctite 221	50 ml	
E = 0000 502 234 00	Loctite 648	10 ml	
F = 0000 502 238 00	Technicoll 8058	0,75 kg	
+ 0000 502 239 00	Technicoll 8367	0,75 kg	
G = 0000 502 565 01	Loctite IS 407	20 g	
H = 0000 700 189 44	Silicon	310 ml	
J = 0000 502 830 04	Hochtemp. Paste	100 ml	
K = 0000 503 426 01	Hochtemp. Fett	400 g	
L = 0000 502 566 00	Silicon sealer	100 g	
M = 0000 504 851 00	Schleifpaste	80 g	

M01a

Kurbelgehäuse
Crankcase
Carter moteur
Caja cigueñal
Basamento motore

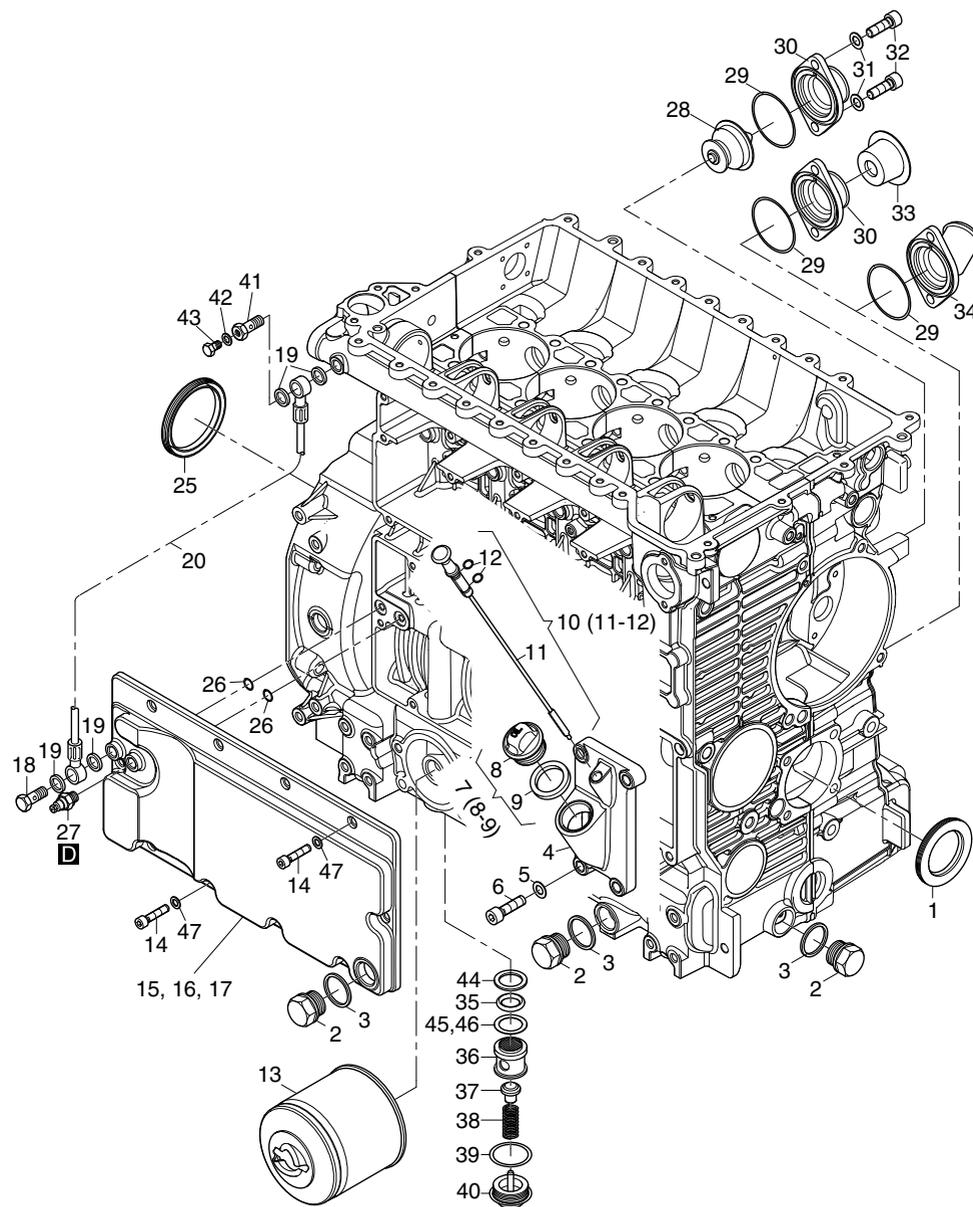


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
1	0000 505 108 01	1	1	1	1	D1	40 x 62 x 7
2	0000 500 444 01	3	3	3	3		CM22x1,5DIN7604-A3C
3	0000 500 016 00	3	3	3	3	W4	A 22 x 27 DIN 7603 Cu
4	0000 051 877 10	1	1	1	1		
5	0000 501 481 00	4	4	4	4		8,4 DIN 125-St A3C
6	0000 501 830 00	4	4	4	4		M 8 x 35 DIN 912-8.8 A3C
7	0000 016 131 00	1	1	1	1	W1	
8	-----	-	-	-	-		
9	0000 041 250 00	1	1	1	1	D1	26 x 35 x3
10	0000 016 888 00	1	1	1	1		
11	-----	-	-	-	-		
12	0000 400 220 00	2	2	2	2	D2	5 x 2
13	0000 400 381 01	1	1	1	1	W2	
14	0000 504 629 00	6	8	10	10		M 6 x 20 DIN 6912 - 8.8 A3C
15	0000 042 061 10	1	-	-	-		
16	0000 042 060 10	-	1	-	-		
17	0000 042 062 10	-	-	1	1		
18	0000 500 062 00	1	1	1	1		6 - 3 DIN 7643
19	0000 500 624 00	4	4	4	4		A 10 x 13,5 DIN 7603-Cu
20	0000 013 687 11	1	1	1	1		
25	0000 505 605 01	1	1	1	1	D1	55 x 72 x 7
26	0000 502 481 00	2	2	2	2	D2	10 x 2
27	0000 502 722 00	1	1	1	1		12 - 24V Oil
28	0000 505 035 01	1	1	1	1		
29	0000 505 130 00	2	2	2	2	D2	49 x 2,5
30	0000 051 913 03	1...2	1...2	1...2	1...2		
31	0000 500 951 00	4	4	4	4		A 8 DIN 137 A3C
32	0000 501 715 00	4	4	4	4		M 8 x 25 DIN 912-8.8 A3C
33	0000 505 486 00	0...2	0...2	0...2	0...2		
34	0000 052 735 00	0...1	0...1	0...1	0...1		
35	0000 504 759 01	1	1	1	1		20 x 4
36	0000 013 805 01	1	1	1	1		
37	0000 042 239 01	1	1	1	1		
38	0000 042 222 02	1	1	1	1		
39	0000 500 018 00	1	1	1	1	D1	A 30 x 36 DIN 7603-Cu
40	0000 013 790 02	1	1	1	1		
41	0000 042 436 00	1	1	1	1		
42	0000 503 131 00	1	1	1	1		A 6 x 10 DIN 7603-Cu.
43	0000 503 335 00	1	1	1	1		M 6 x 8 DIN 933-8.8 A3C
44	0000 034 623 00	1	1	1	1		20,1 x 28 x 1,7
45	0000 505 864 00	0...1	0...1	0...1	0...1		20 x 28 x 0,2
46	0000 505 865 00	0...1	0...1	0...1	0...1		20 x 28 x 0,5
47	0000 503 131 00	-	-	-	10		A 6 x 10 DIN 7603-Cu.

M01b

Kurbelgehäuse
Crankcase
Carter moteur
Caja cigueñal
Basamento motore

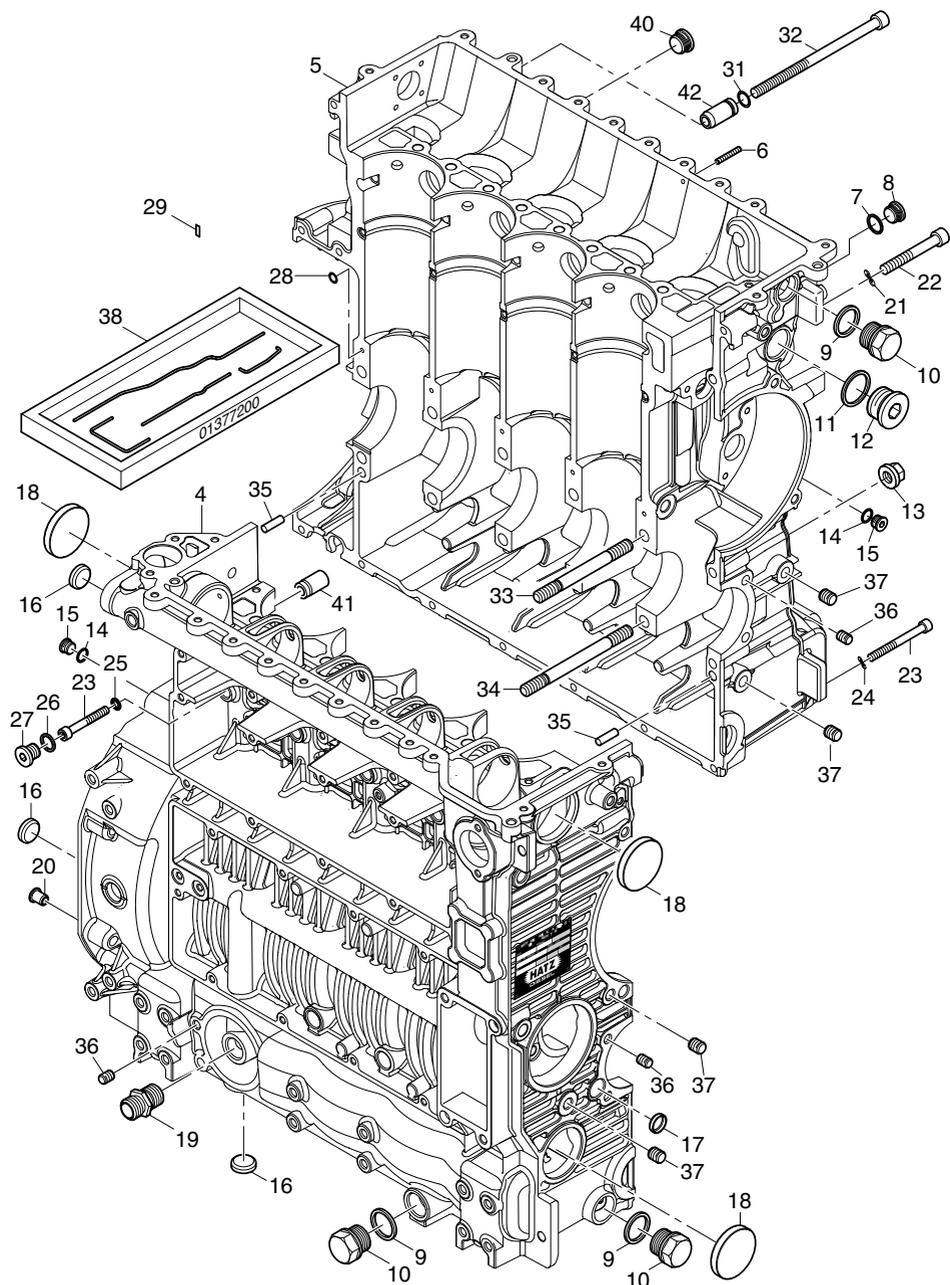


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35		
4	-----	-		
5	-----	-		
6	0000 505 393 00	1		M 4 x 25 DIN 915 - 45H
7	0000 500 012 00	2		A 14 x 18 DIN 7603-Cu
8	0000 501 435 00	2		M 14 x 1,5 DIN 908 A3C
9	0000 500 016 00	4	D4	A 22 x 27 DIN 7603 Cu
10	0000 500 444 01	4		CM22x1,5DIN7604-A3C
11	0000 502 855 00	1	D1	A 26 x 31 DIN 7603 - Cu
12	0000 504 229 00	1		M 26 x 1,5 DIN 908 - A3C
13	0000 042 519 00	6		M 10
14	0000 500 624 00	3	D9	A 10 x 13,5 DIN 7603-Cu
15	0000 500 623 00	3		M 10 x 1 DIN 908-5.8 A3C
16	0000 042 738 00	4		20
17	0000 500 430 00	1		16 DIN 443 - St
18	0000 505 024 00	3	D3	45 x 7
19	0000 400 654 00	1		
20	0000 504 216 00	8		12
21	0000 500 951 00	3		A 8 DIN 137 A3C
22	0000 502 488 00	3		M 8 x 60 DIN 912 - 8.8 A3C
23	0000 502 132 00	12		M 6 x 45 DIN 912 - 8.8 A3C
24	0000 500 812 00	9		A 6 DIN 137 - A3C
25	0000 504 990 00	3	D3	7,4 x 10 x 1,1
26	0000 500 011 00	3	D3	A 12 x 15,5 DIN 7603-Cu
27	0000 504 592 00	3		M 12 x 1,5 DIN 908 - St A3C
28	0000 505 136 00	3	D4	7 x 2
29	0000 042 332 01	6		10 x 4
31	0000 505 411 00	3	D3	11 x 1,5
32	0000 504 643 00	3		M 8 x 140 DIN 912 - 8.8 A3C
33	0000 041 881 00	3		M 10 x 105
34	0000 042 277 00	3		M 10 x 120
35	0000 502 491 02	2		8 M 6 x 20 2-Fasen
36	0000 505 306 00	5		M 8 x 10 DIN 913 - 45H-A3C-KL
37	0000 504 757 00	5		M 10 x 10 DIN 913-A3C Tuf.
38	0000 013 772 00	1	D1	
40	0000 505 557 00	1		M 16 x 1,5 DIN 906 - A3C
41	0000 042 176 00	3		
42	0000 042 177 00	3		

M01c

Kurbelgehäuse
Crankcase
Carter moteur
Caja cigueñal
Basamento motore

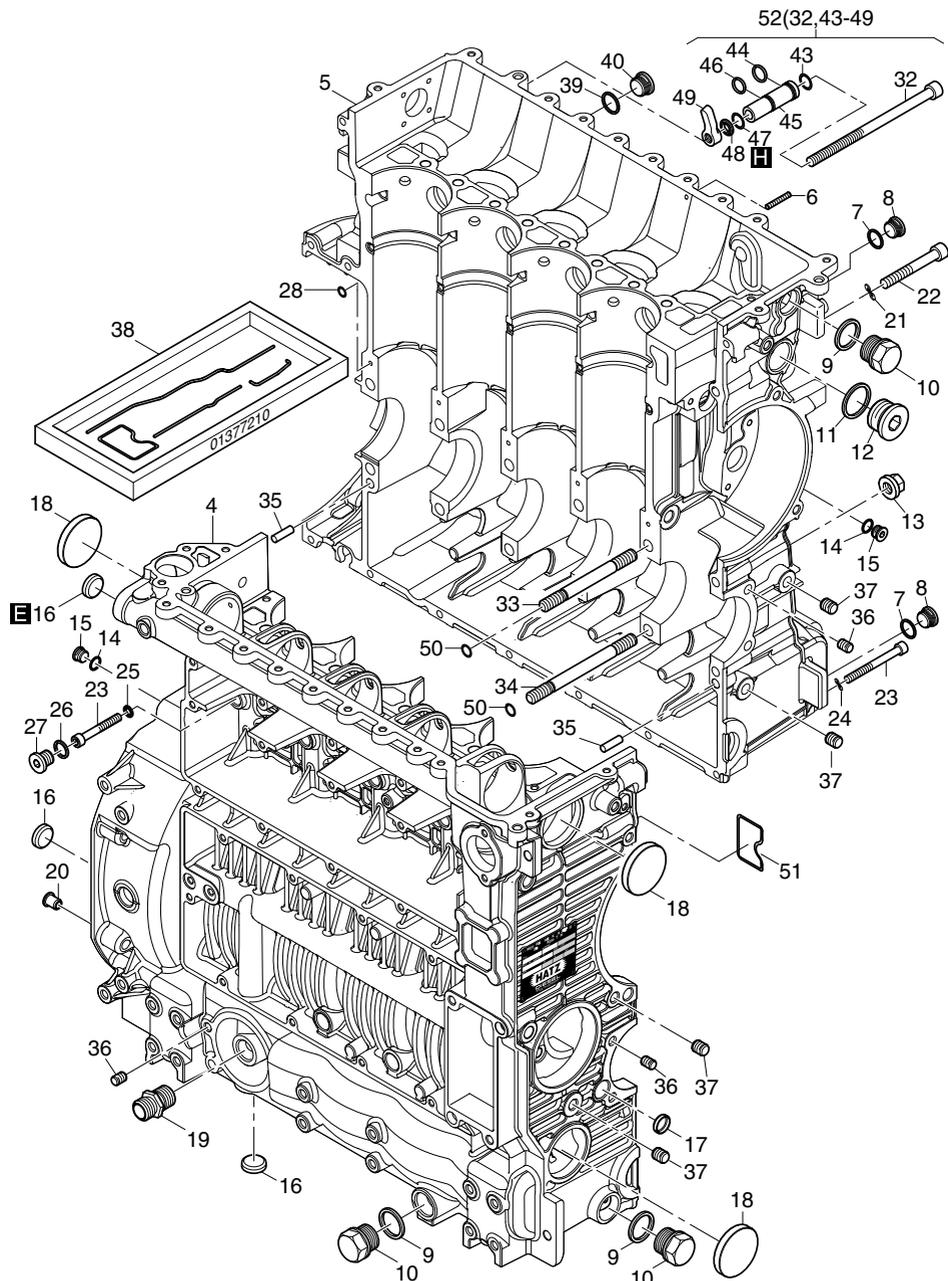


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.			W d / D	Bemerkungen Notes
		3W35	4W35	4W35T		
4	-----	-	-	-		
5	-----	-	-	-		
6	0000 502 623 00	1	1	1		M 4 x 10 DIN 915-45H Tuf
7	0000 500 012 00	2	2	2		A 14 x 18 DIN 7603-Cu
8	0000 501 435 00	2	2	2		M 14 x 1,5 DIN 908 A3C
9	0000 500 016 00	4	4	4	D4	A 22 x 27 DIN 7603 Cu
10	0000 500 444 01	4	4	4		CM22x1,5DIN7604-A3C
11	0000 502 855 00	1	1	1	D1	A 26 x 31 DIN 7603 - Cu
12	0000 504 229 00	1	1	1		M 26 x 1,5 DIN 908 - A3C
13	0000 031 718 00	8	10	10		M 10
14	0000 500 624 00	2	2	2	D10,11	A 10 x 13,5 DIN 7603-Cu
15	0000 500 623 00	2	2	2		M 10 x 1 DIN 908-5.8 A3C
16	0000 042 738 00	4	4	4		20
17	0000 500 430 00	1	1	1		16 DIN 443 - St
18	0000 505 024 00	3	3	3	D3	45 x 7
19	0000 400 654 00	1	1	1		
20	0000 504 216 00	8	8	8		12
21	0000 500 951 00	3	3	3		A 8 DIN 137 A3C
22	0000 502 488 00	3	3	3		M 8 x 60 DIN 912 - 8.8 A3C
23	0000 502 132 00	14	16	16		M 6 x 45 DIN 912 - 8.8 A3C
24	0000 500 812 00	10	11	11		A 6 DIN 137 - A3C
25	0000 504 990 00	4	5	5	D4,5	7,4 x 10 x 1,1
26	0000 500 011 00	4	5	5	D4,5	A 12 x 15,5 DIN 7603-Cu
27	0000 504 592 00	4	5	5		M 12 x 1,5 DIN 908 - St A3C
28	0000 505 136 00	4	5	5	D4,5	7 x 2
32	0000 504 261 00	4	5	5		M 8 x 120 DIN 912 - 8.8 A3C
33	0000 041 881 00	4	5	5		M 10 x 105
34	0000 042 277 00	4	5	5		M 10 x 120
35	0000 502 491 02	2	2	2		8 M 6 x 20 2-Fasen
36	0000 505 306 00	5	5	5		M 8 x 10 DIN 913 - 45H-A3C-KL
37	0000 504 757 00	5	5	5		M 10 x 10 DIN 913-A3C Tuf.
38	0000 013 772 10	1	1	1	D1	
39	0000 500 013 00	1	1	-	D1	A 16 x 22 DIN 7603 - Cu
40	0000 505 558 00	1	1	-		M 16 x 1,5 DIN 908 - A3C
43	0000 500 009 00	4	5	5		A 8 x 11,5 DIN 7603-Cu
44	0000 505 816 00	4	5	5		12 x 1,5
45	0000 042 699 00	4	5	5		
46	0000 505 411 00	4	5	5		11 x 1,5
47	0000 505 881 00	4	5	5		A8 x 13 DIN 7603-Cu
48	0000 505 817 00	4	5	5		
49	0000 042 680 01	4	5	5		
50	0000 505 780 00	8	10	10		
51	0000 042 697 00	1	1	1		
52	0000 022 566 00	4	5	5	D4,5	

M02

Kurbelwelle
Crankshaft
Vilebrequin
Cigüeñal
Albero a gomito

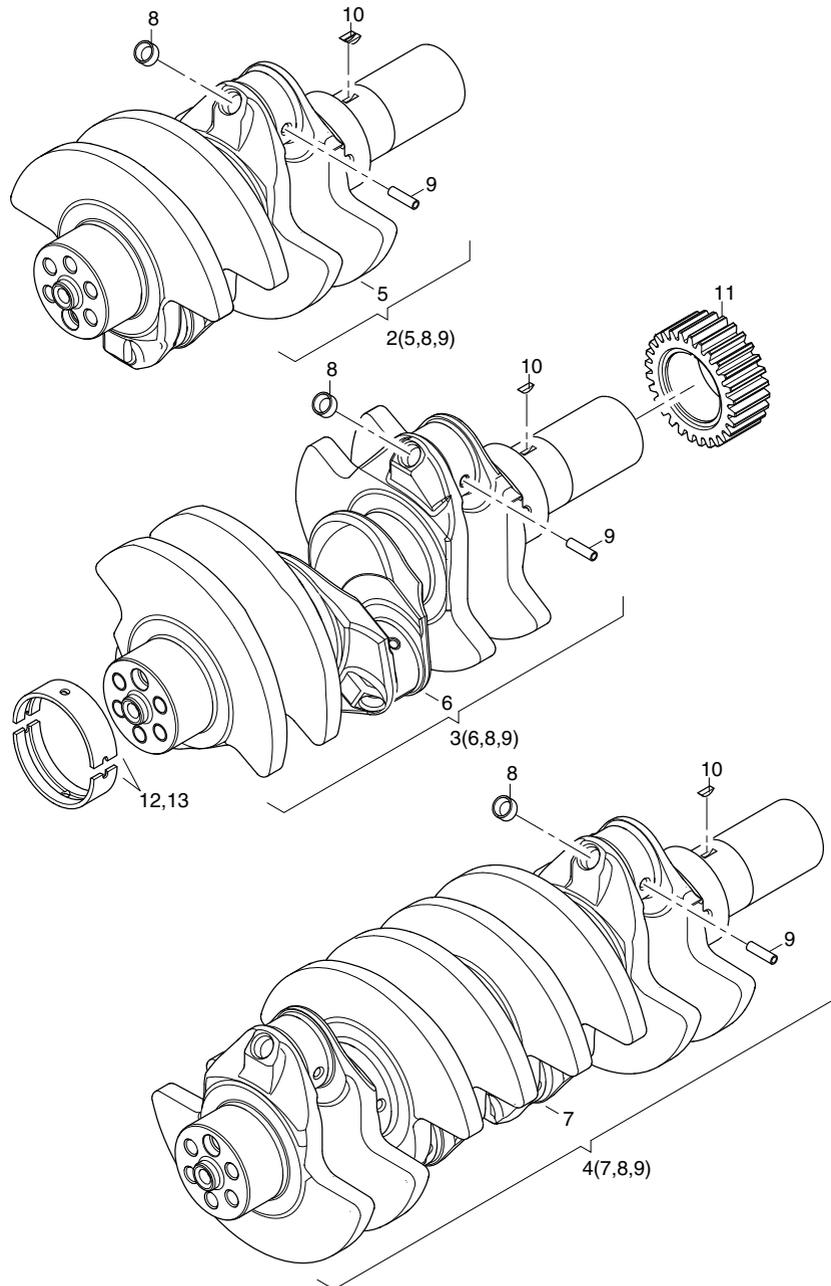


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
2	0000 018 182 00	1	-	-	-		
3	0000 018 183 00	-	1	-	-		
4	0000 018 184 00	-	-	1	1		
5	-----	-	-	-	-		
6	-----	-	-	-	-		
7	-----	-	-	-	-		
8	-----	-	-	-	-		
9	-----	-	-	-	-		
10	0000 503 249 00	1	1	1	1		3 x 3,7 DIN 6888 St 60
11	0000 041 723 01	1	1	1	1		
12	0000 018 178 00	3	4	5	5		
13	-----	-	-	-	-		

M04

Nockenwelle
Camshaft
Arbe à cames
Arbol de levas
Albero a camme

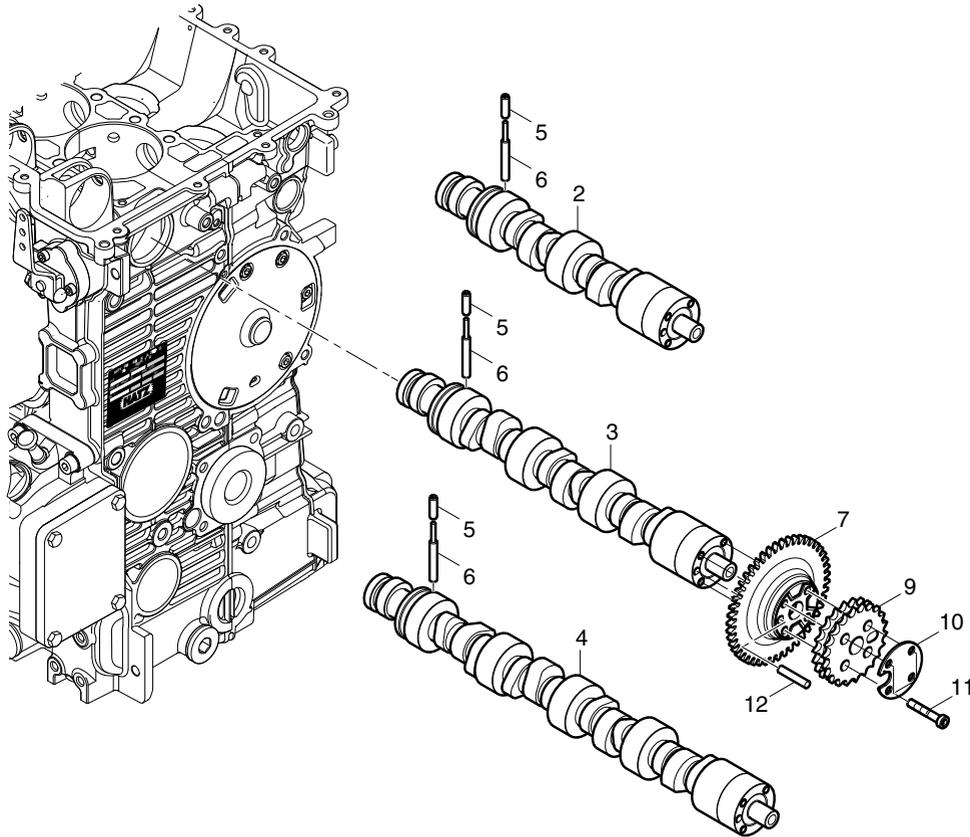


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
2	0000 041 640 11	1	-	-	-		
3	0000 041 639 11	-	1	-	-		
4	0000 041 638 11	-	-	1	1		
5	0000 042 232 10	1	1	1	1		
6	0000 505 463 00	1	1	1	1		6 x 20 DIN EN ISO 8752
7	0000 013 544 11	1	1	1	1		
9	0000 041 641 12	1	1	1	1		
10	0000 041 750 01	1	1	1	1		
11	0000 505 860 00	4	4	4	4		M 6 x 30 DIN 912 - 12.9
12	0000 505 836 00	1	1	1	1		6 m 6 x 28 DIN EN ISO 8734

M05

Kolben, Pleuel
 Piston, conrod
 Piston, bielle
 Embolo, biela
 Pistone, biella

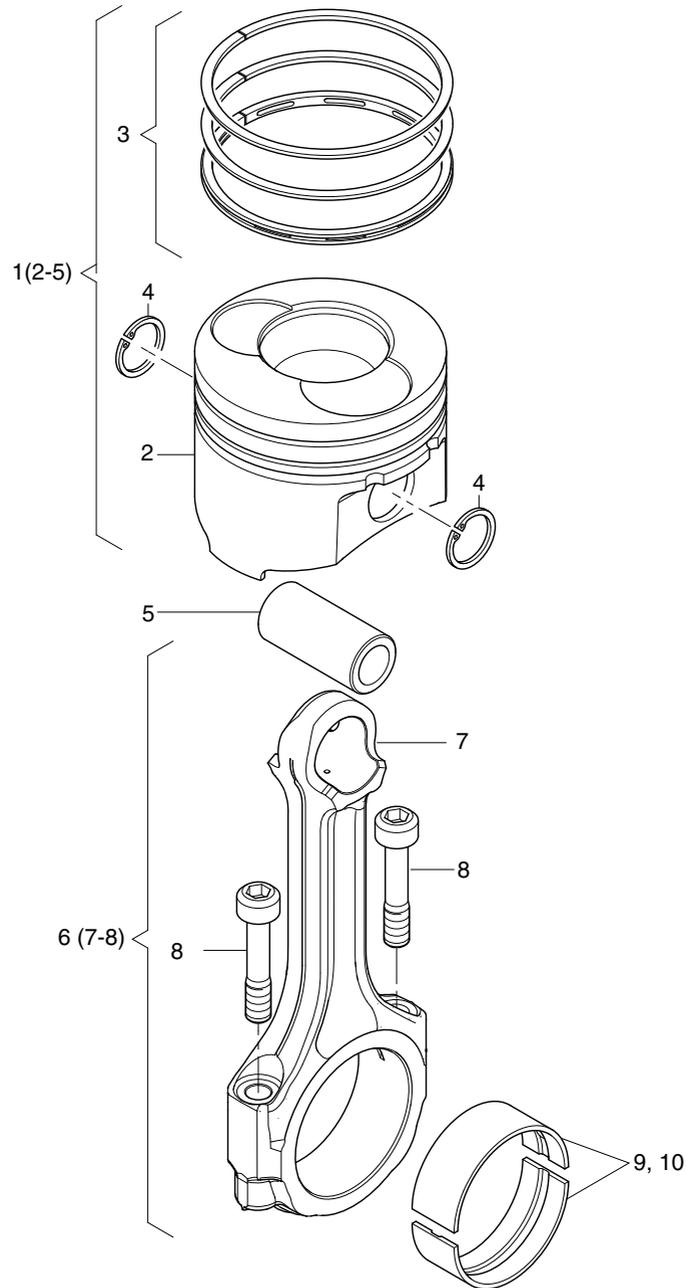


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
1	0000 013 620 10	2	3	4	-		
1	0000 013 819 00	-	-	-	4		
2	-----	-	-	-	-		
3	0000 013 820 00	2	3	4	4		
4	0000 505 504 00	2	3	4	4		
5	-----	-	-	-	-		
6	0000 013 837 00	2	3	4	4		
7	-----	-	-	-	-		
8	0000 041 531 02	4	6	8	8		
9	0000 018 188 00	2	3	4	4		
10	-----	-	-	-	-		

M06aM, 07a

Zylinder, Zylinderkopf
 Cylinder, Cylinder head
 Cylindre, Culasse
 Cilindro, Culata
 Cilindro, Testa

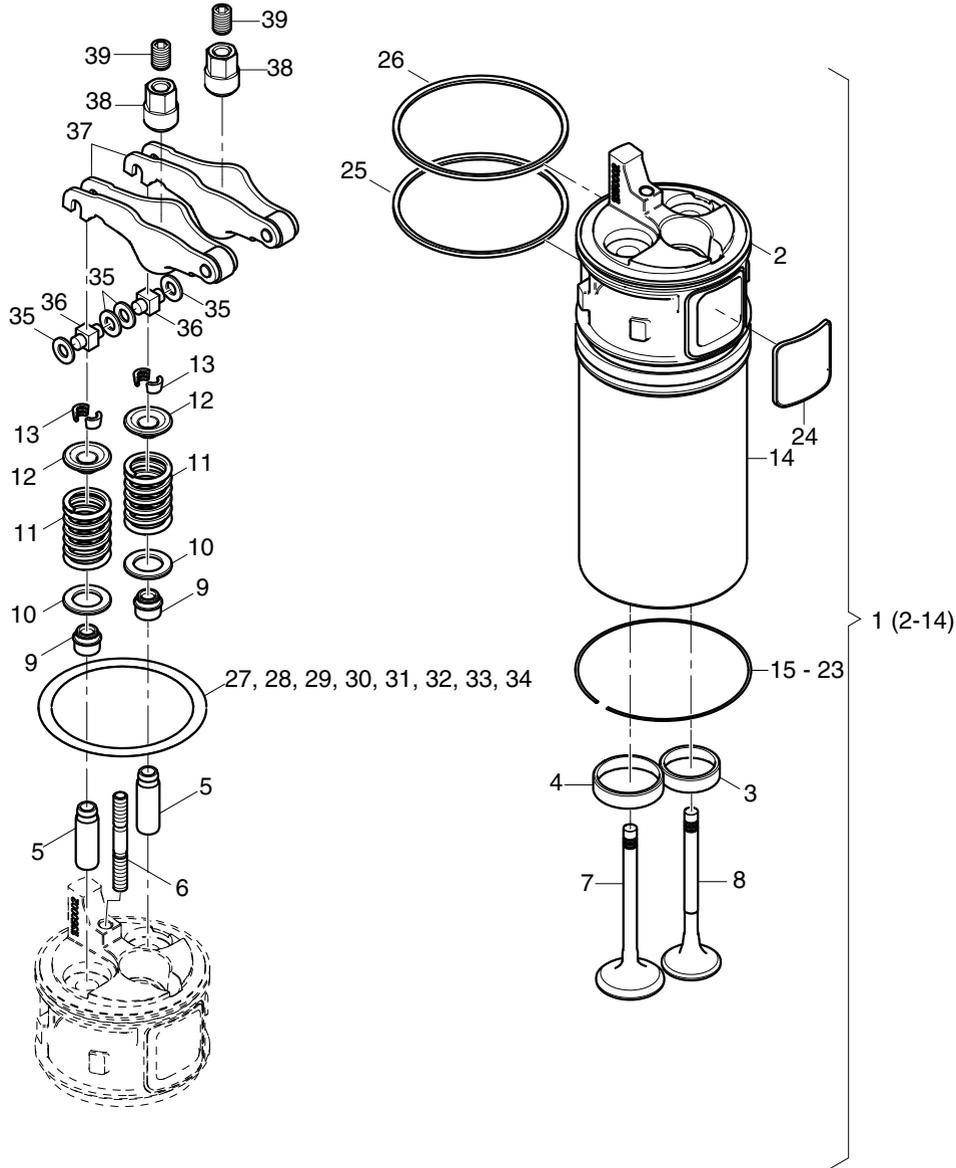


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	W d / D	Bemerkungen Notes
2W35				
1	0000 013 893 10	2		
2	-----	-		
3	-----	-		
4	-----	-		
5	-----	-		
6	0000 505 657 00	2		M 6 x 40 DIN 940 - 8.8
7	0000 041 543 01	2		
8	0000 041 544 01	2		
9	0000 504 258 00	4		D2
10	0000 041 546 00	4		
11	0000 041 552 00	4		
12	0000 041 545 00	4		
13	0000 022 525 00	4		
14	-----	-		
15	0000 042 312 00	0... 2		0,9mm
16	0000 042 313 00	0... 2		1,0mm
17	0000 042 314 00	0... 2		1,1mm
18	0000 042 315 00	0... 2		1,2mm
19	0000 042 316 00	0... 2		1,3mm
20	0000 042 317 00	0... 2		1,4mm
21	0000 042 318 00	0... 2		1,5mm
22	0000 042 357 00	0... 2		1,6mm
23	0000 042 358 00	0... 2		1,7mm
24	0000 042 272 02	4		D4
25	0000 505 085 02	2		D4 72 x 2,5
26	0000 505 085 02	2		D4 72 x 2,5
27	0000 041 561 00	0... 2		0,10 mm
28	0000 042 612 00	0... 2		0,15 mm
29	0000 041 562 00	0... 2		0,20 mm
30	0000 041 563 00	0... 2		0,30 mm
31	0000 041 564 00	0... 2		0,40 mm
32	0000 041 565 00	0... 2		0,50 mm
33	0000 041 566 00	0... 2		0,60 mm
34	0000 041 567 00	0... 2		0,70 mm
35	0000 504 451 00	0... 8		6 x 12 x 1,2 DIN 988
36	0000 050 911 01	4		
37	0000 013 514 02	4		
38	0000 050 547 00	4		
39	0000 505 131 00	4		W4 M 8 x 10 DIN 916 - 45 H

M06bM, 07a

Zylinder, Zylinderkopf
 Cylinder, Cylinder head
 Cylindre, Culasse
 Cilindro, Culata
 Cilindro, Testa

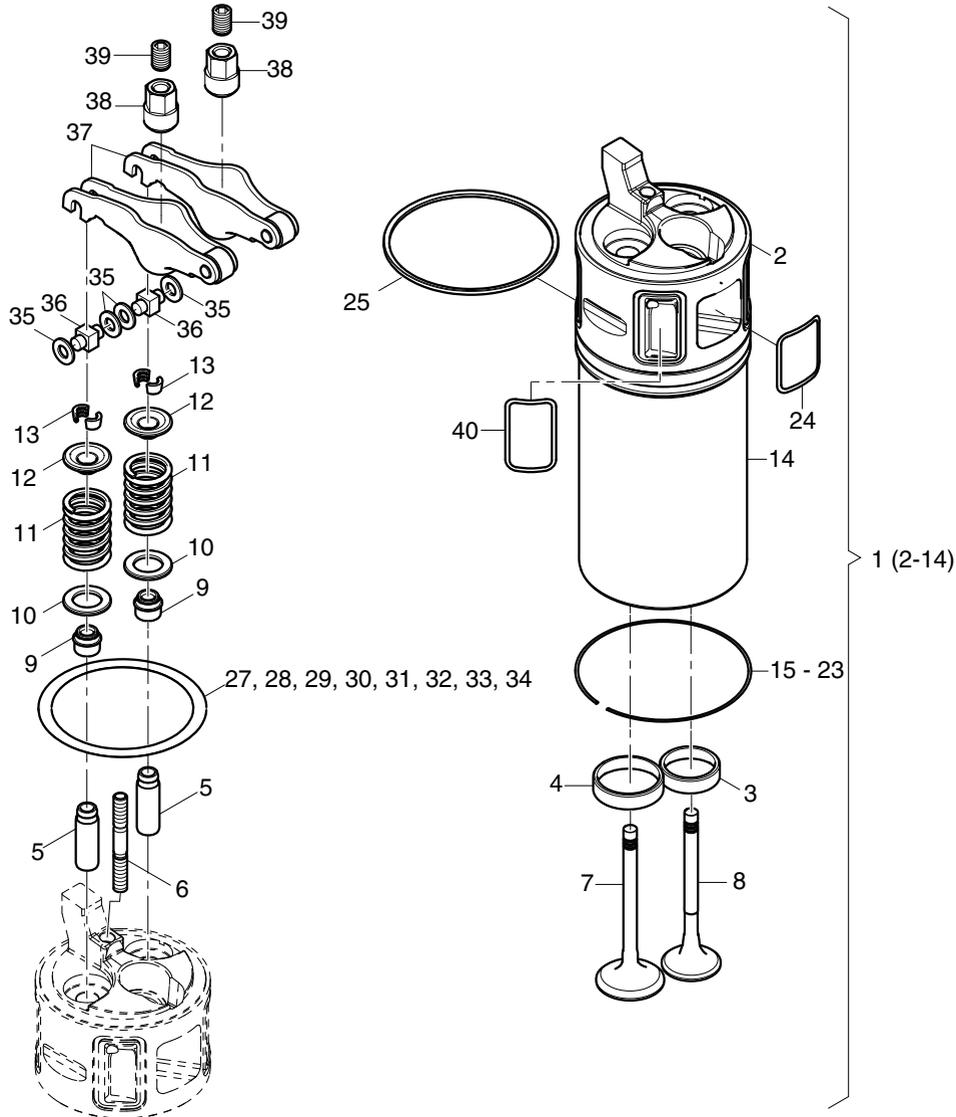


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.			W d / D	Bemerkungen Notes
		3W35	4W35	4W35T		
1	0000 017 911 20	3	4	4		
2	-----	-	-	-		
3	-----	-	-	-		
4	-----	-	-	-		
5	-----	-	-	-		
6	0000 505 657 00	3	4	4		M 6 x 40 DIN 940 - 8.8
7	0000 041 543 01	3	4	4		
8	0000 041 544 01	3	4	4		
9	0000 504 258 00	6	8	8		
10	0000 041 546 00	6	8	8		
11	0000 041 552 00	6	8	8		
12	0000 041 545 00	6	8	8		
13	0000 022 525 00	6	8	8		
14	-----	-	-	-		
15	0000 042 312 00	0... 3	0... 4	0... 4		0,9mm
16	0000 042 313 00	0... 3	0... 4	0... 4		1,0mm
17	0000 042 314 00	0... 3	0... 4	0... 4		1,1mm
18	0000 042 315 00	0... 3	0... 4	0... 4		1,2mm
19	0000 042 316 00	0... 3	0... 4	0... 4		1,3mm
20	0000 042 317 00	0... 3	0... 4	0... 4		1,4mm
21	0000 042 318 00	0... 3	0... 4	0... 4		1,5mm
22	0000 042 357 00	0... 3	0... 4	0... 4		1,6mm
23	0000 042 358 00	0... 3	0... 4	0... 4		1,7mm
24	0000 042 638 10	6	8	8		
25	0000 505 472 02	3	4	4		D3,4 73 x 2
27	0000 041 561 00	0... 3	0... 4	0... 4		0,10 mm
28	0000 042 612 00	0... 3	0... 4	0... 4		0,15 mm
29	0000 041 562 00	0... 3	0... 4	0... 4		0,20 mm
30	0000 041 563 00	0... 3	0... 4	0... 4		0,30 mm
31	0000 041 564 00	0... 3	0... 4	0... 4		0,40 mm
32	0000 041 565 00	0... 3	0... 4	0... 4		0,50 mm
33	0000 041 566 00	0... 3	0... 4	0... 4		0,60 mm
34	0000 041 567 00	0... 3	0... 4	0... 4		0,70 mm
35	0000 504 451 00	0...12	0...16	0...16		6 x 12 x 1,2 DIN 988
36	0000 050 911 01	6	8	8		
37	0000 013 514 02	6	8	8		
38	0000 050 547 00	6	8	8		
39	0000 505 131 00	6	8	8		W6,8 M 8 x 10 DIN 916 - 45 H
40	0000 042 639 10	6	8	8		

M07b

Traverse, Wasserrohr
 Bracket, water pipe
 Bracket, water pipe
 Bracket, water pipe
 Bracket, water pipe

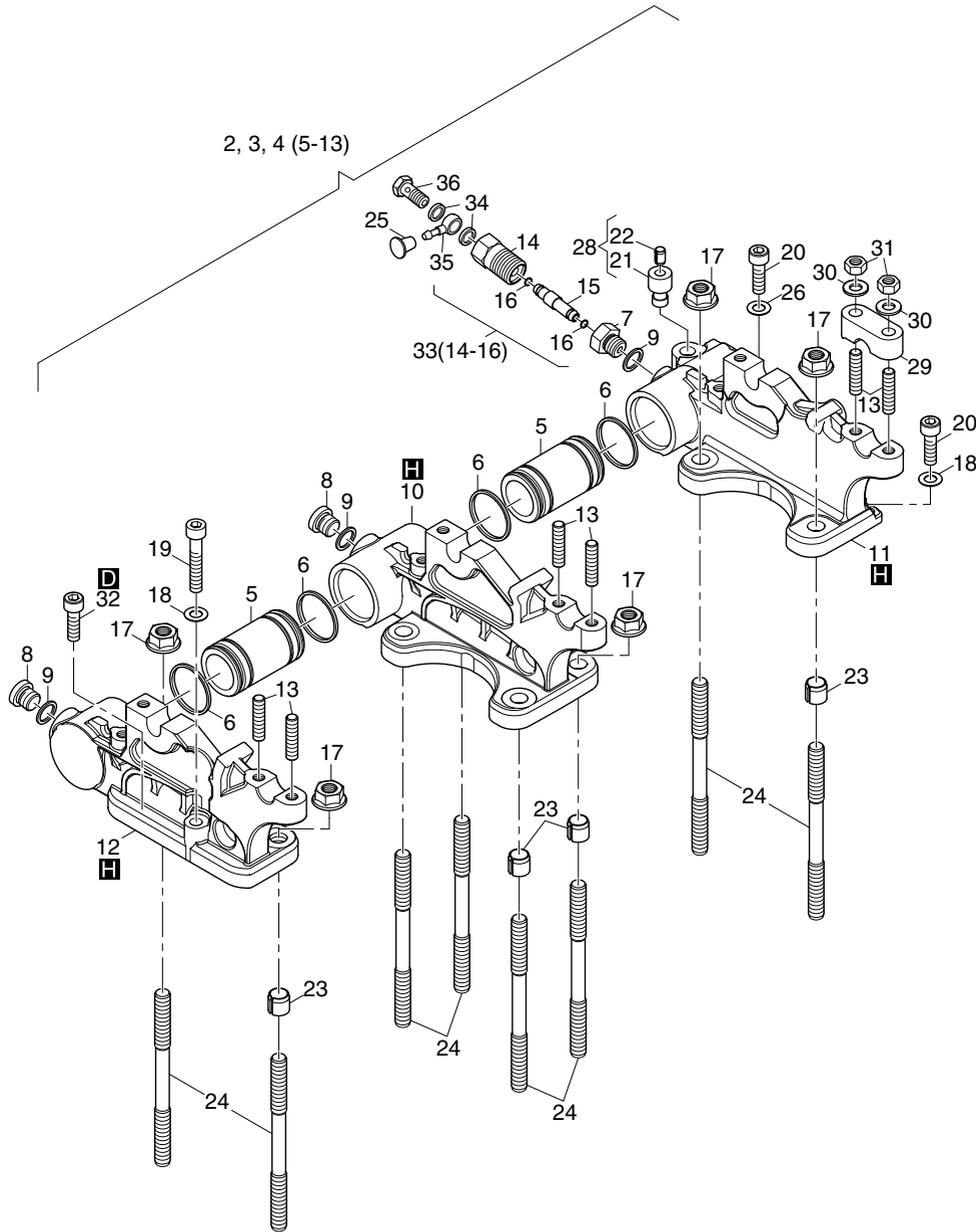


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
2	0000 017 912 30	1	-	-	-		
3	0000 017 913 30	-	1	-	-		
4	0000 017 914 30	-	-	1	1		
5	0000 041 738 01	2	3	4	4		
6	0000 505 118 00	4	6	8	8		23,52 x 1,78
7	0000 041 909 10	1	1	1	1		
8	0000 500 623 00	2	3	4	4		M 10 x 1 DIN 908-5.8 A3C
9	0000 500 624 00	3	4	5	5		A 10 x 13,5 DIN 7603-Cu
10	0000 041 568 03	1	2	3	3		
11	0000 041 569 40	1	1	1	1		sts
12	0000 041 570 03	1	1	1	1		schws
13	0000 505 770 00	6	8	10	10		M 6 x 22 DIN 835 - 10.9 A3C
14	0000 041 790 10	1	1	1	1		
15	0000 042 529 00	1	1	1	1		
16	0000 504 924 00	2	2	2	2		4 x 1
17	0000 504 920 00	8	12	16	16		M 8
18	0000 500 812 00	2	2	2	2		A 6 DIN 137 - A3C
19	0000 503 749 00	1	1	1	1		M 6 x 35 DIN 912-8.8 A3C
20	0000 501 706 00	2	2	2	2		M 6 x 20 DIN 912-8.8 A3C
21	-----	-	-	-	-		
22	-----	-	-	-	-		
23	0000 504 974 00	4	6	8	8		11 x 10 DIN EN ISO 13337
24	0000 041 571 00	8	12	16	16		
25	0000 505 580 00	1	1	1	1		
26	0000 503 131 00	1	1	1	1		A 6 x 10 DIN 7603-Cu.
28	0000 019 158 00	1	1	1	1		
29	0000 041 597 04	3	4	5	5		
30	0000 501 445 00	6	8	10	10		6,4 DIN 125-St A3C
31	0000 503 465 00	6	8	10	10		M 6 DIN 934 - 10 A2F
32	0000 500 509 00	1	1	1	1		M 6 x 20 DIN 912-8.8
33	0000 022 565 00	1	1	1	1		
34	0000 500 009 00	2	2	2	2		A 8 x 11,5 DIN 7603-Cu
35	0000 500 157 00	1	1	1	1		NW 3
36	0000 500 061 00	1	1	1	1		4-5-3 DIN 7643

M07c

Kipphebel zur Einspritzpumpe
 Rocker arm for injection pump
 Rocker arm for injection pump
 Rocker arm for injection pump
 Rocker arm for injection pump

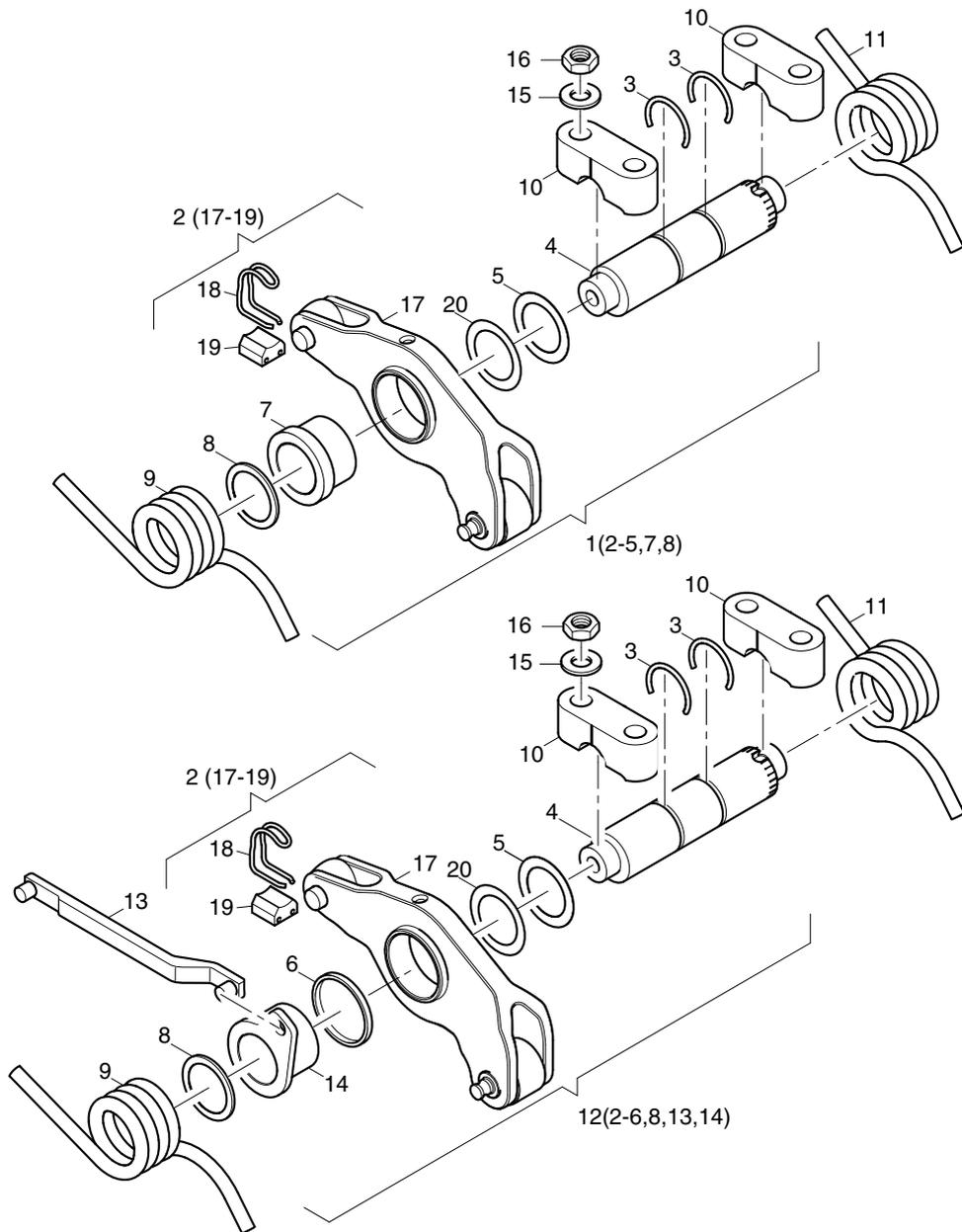


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
1	0000 019 784 00	2	3	4	4		
2	0000 019 783 00	2	3	4	4		
3	0000 503 050 00	4	6	8	8	17	
4	0000 041 657 02	2	3	4	4		
5	0000 042 712 00	2	3	4	4	17 x 24,5 x 2	
6	0000 042 711 00	2	3	4	4	22 x 24,5 x 2,1	
7	0000 042 078 10	2	3	4	4		
8	0000 042 019 00	2	3	4	4		
9	0000 041 663 01	2	3	4	4		
10	0000 041 597 04	3	4	5	5		
11	0000 041 662 00	2	3	4	4		
12	0000 019 785 00	2	3	4	4		
13	0000 042 015 10	2	3	4	4		
14	0000 041 659 10	2	3	4	4		
15	0000 501 445 00	6	8	10	10	6,4 DIN 125-St A3C	
16	0000 503 465 00	6	8	10	10	M 6 DIN 934 - 10 A2F	
17	-----	-	-	-	-		
18	0000 042 735 10	2	3	4	4		
19	0000 042 734 10	2	3	4	4		
20	0000 505 851 00	0...2	0...3	0...4	0...4	17 x 24 x 0,1	

M08

Zylinderkopfdeckel
Cylinder head cover
Couvercle de culasse
Tapa culata
Coperchio bilancieri

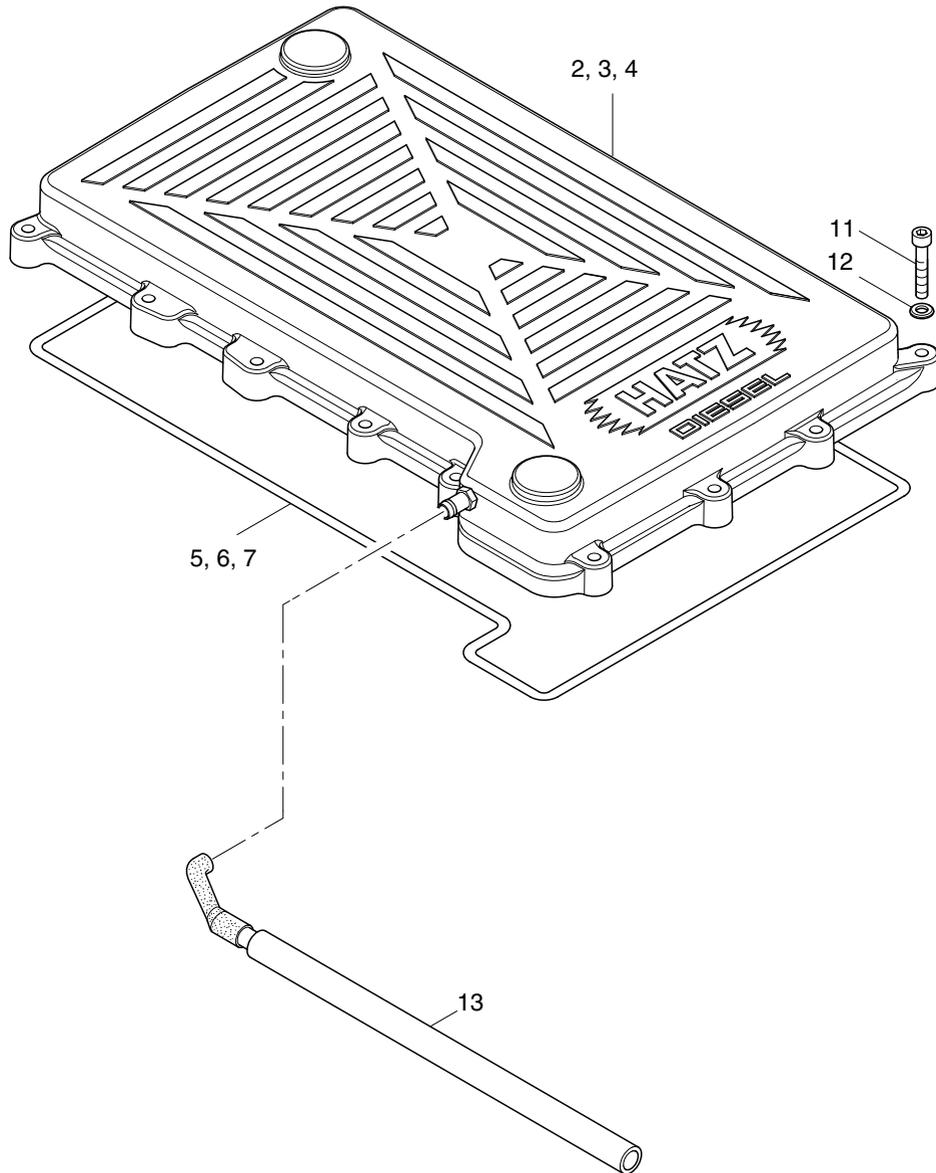
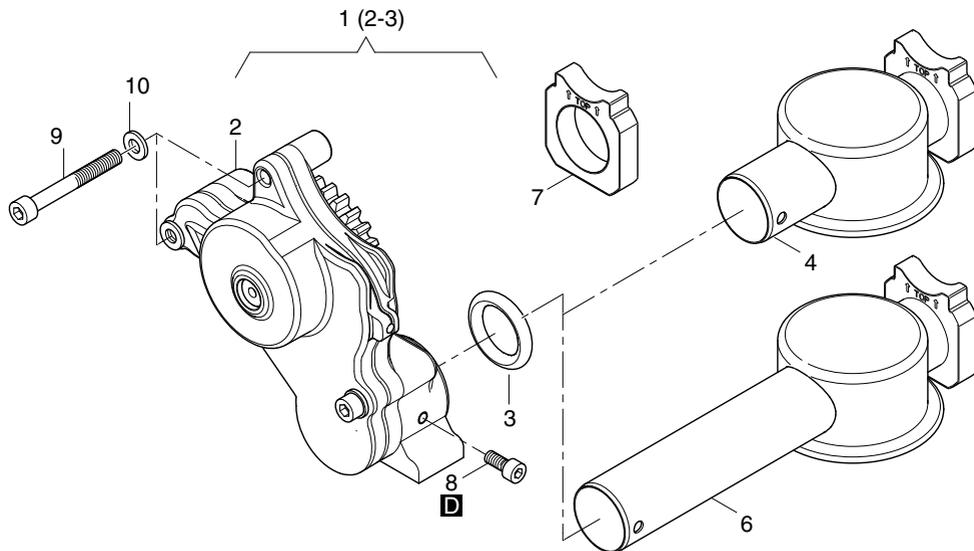


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
2	0000 017 613 10	1	-	-	-		
3	0000 017 614 01	-	1	-	-		
4	0000 017 615 01	-	-	1	1		
5	0000 505 516 00	1	-	-	-		
6	0000 042 769 00	-	1	-	-	W2, D1	
7	0000 042 770 00	-	-	1	1	W2, D1	
11	0000 503 239 00	12	14	16	16		M 6 x 30 DIN 912-8.8 A3C
12	0000 501 445 00	12	14	16	16		6,4 DIN 125-St A3C
13	0000 013 838 00	-	-	-	1		

M10

Ölpumpe
 Oil pump
 Pompe a huile
 Bomba de aceite
 Pompa olio

Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
1	0000 013 832 00	1	-	-	-		
1	0000 017 985 00	-	1	1	-		
1	0000 013 942 00	-	-	-	1		
2	-----	-	-	-	-		
3	0000 505 305 00	1	1	1	1		
4	0000 017 265 21	1	1	-	-		
6	0000 017 267 21	-	-	1	1		
7	0000 042 271 00	1	1	1	1		
8	0000 502 745 00	1	1	1	1		M 5 x 12 DIN 912-8.8 A3C
9	0000 503 420 00	2	2	2	2		M 6 x 50 DIN 912 - 8.8 A3C
10	0000 501 445 00	2	2	2	2		6,4 DIN 125-St A3C



M11a

Regler
Governor
Regulateur
Regulador
Regolatore

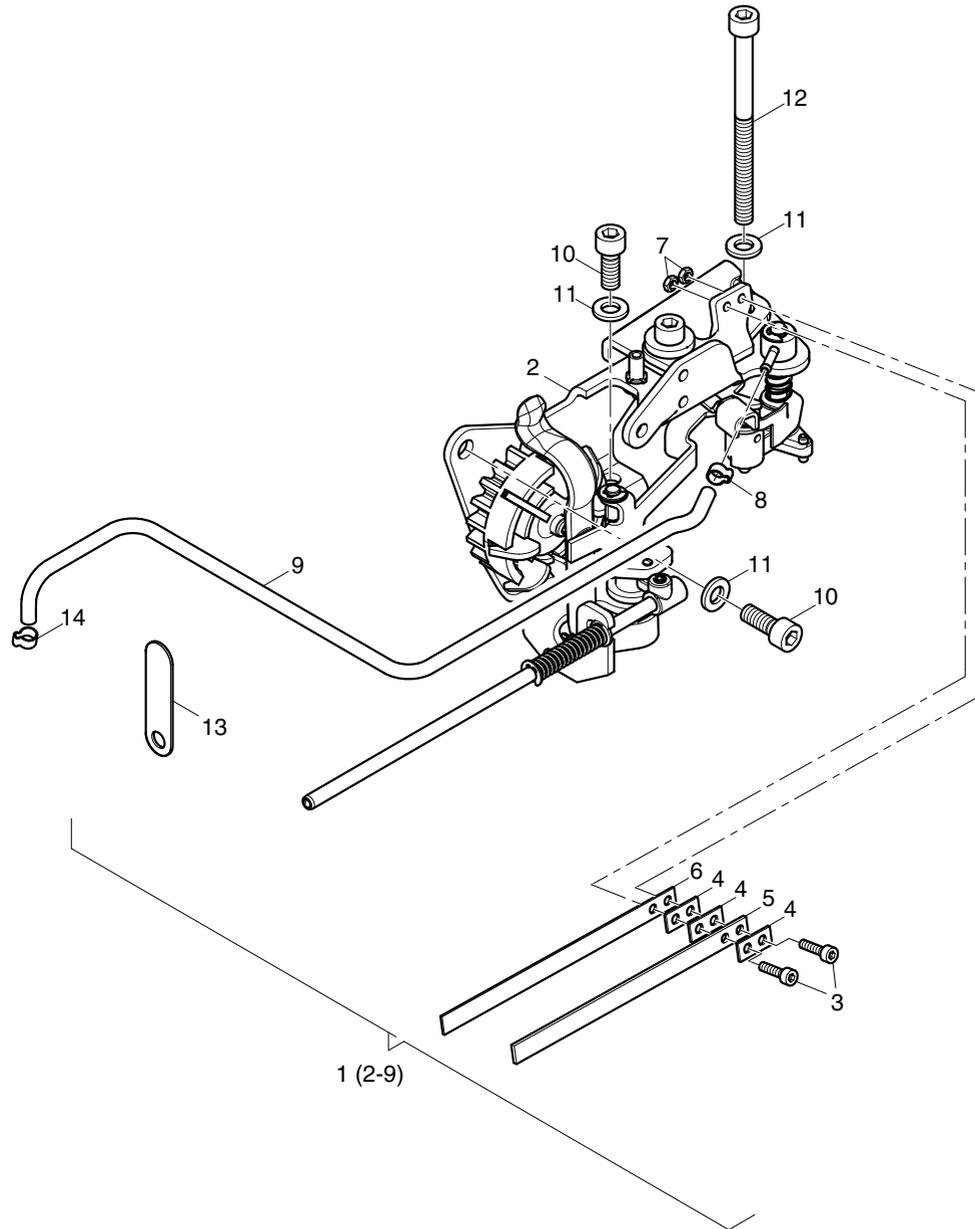


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
1	0000 019 405 00	1	-	-	-		
1	0000 016 772 20	-	1	1	1		
2	-----	-	-	-	-		
3	0000 504 350 00	2	2	2	2		M 3 x 12 DIN 912-8.8
4	0000 050 798 00	3	3	3	3		
5	0000 053 116 00	1	1	1	1		1,5 mm
6	0000 053 115 00	1	1	1	1		0,9 mm
7	0000 503 252 00	2	2	2	2		M3 DIN 934-8 A3C
8	0000 505 066 01	1	1	1	1		
9	0000 053 235 00	1	1	1	1		3 x 1 x 300
10	0000 501 707 00	2	2	2	2		M 6 x 16 DIN 912-8.8 A3C
11	0000 501 445 00	3	3	3	3		6,4 DIN 125-St A3C
12	0000 504 443 00	1	1	1	1		M 6 x 80 DIN 912 - 8.8 A3C
13	0000 053 119 00	2	2	2	2		
14	0000 505 066 01	1	1	1	1		

M11b

Regler mit Spritzversteller
 Governor with timing advancer
 Regulateur avec variateur de vitesse
 Regulador con mecanismo avance inyeccion
 Regolatore

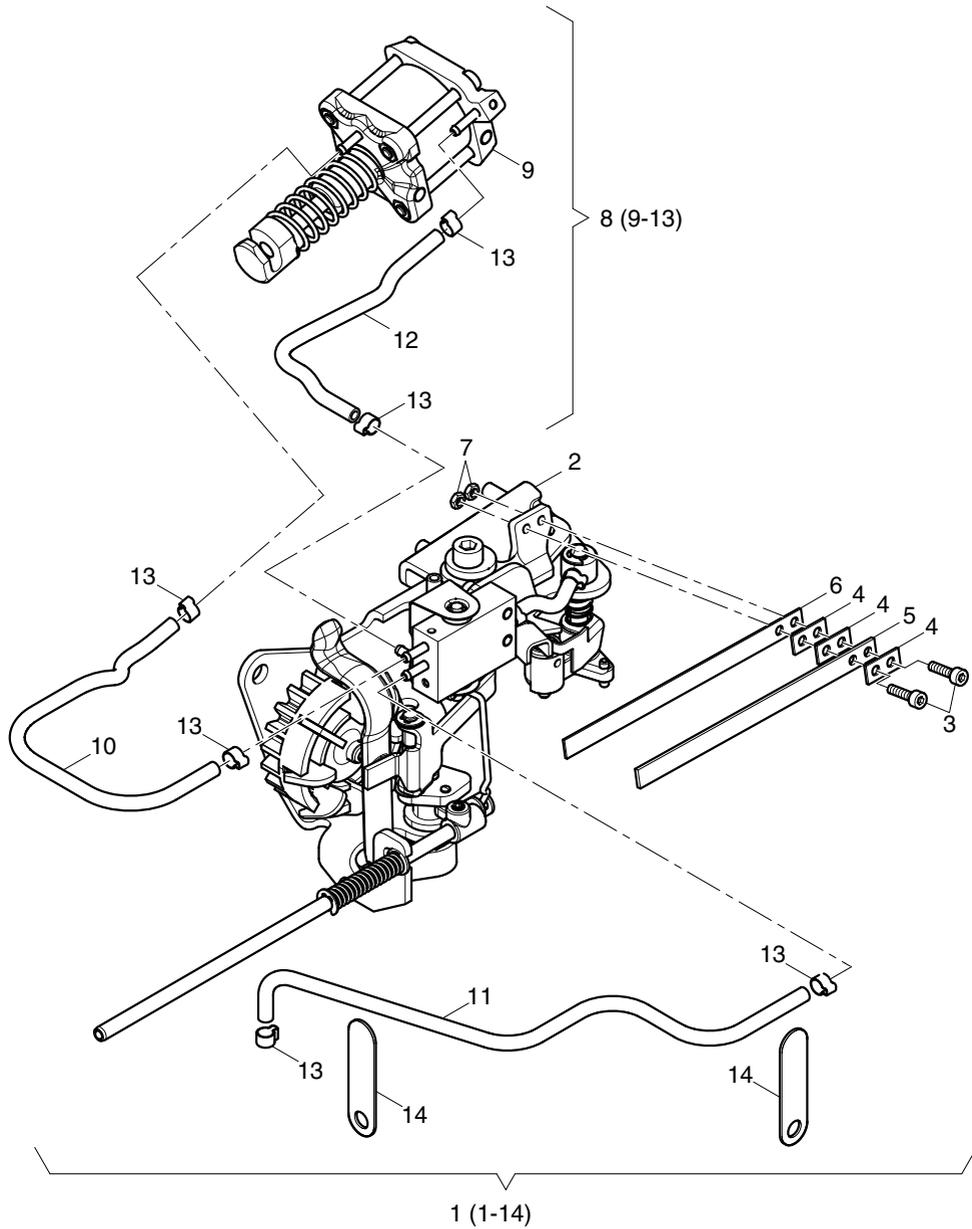


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
1	0000 019 406 00	1	-	-	-		
1	0000 017 464 20	-	1	1	1		
2	-----	-	-	-	-		
3	0000 504 350 00	2	2	2	2		M 3 x 12 DIN 912-8.8
4	0000 050 798 00	3	3	3	3		
5	0000 053 116 00	1	1	1	1		1,5 mm
6	0000 053 115 00	1	1	1	1		0,9 mm
7	0000 503 252 00	2	2	2	2		M3 DIN 934-8 A3C
8	0000 016 778 10	1	1	1	1		
9	-----	-	-	-	-		
10	0000 052 009 00	1	1	1	1		3 x 1 x 175
11	0000 052 880 00	1	1	1	1		3 x 1 x 225
12	0000 052 008 00	1	1	1	1		3 x 1 x 122
13	0000 505 066 01	6	6	6	6		
14	0000 053 119 00	2	2	2	2		

M11c

Spritzverstellerwelle
 Timer shaft
 Timer shaft
 Timer shaft
 Timer shaft

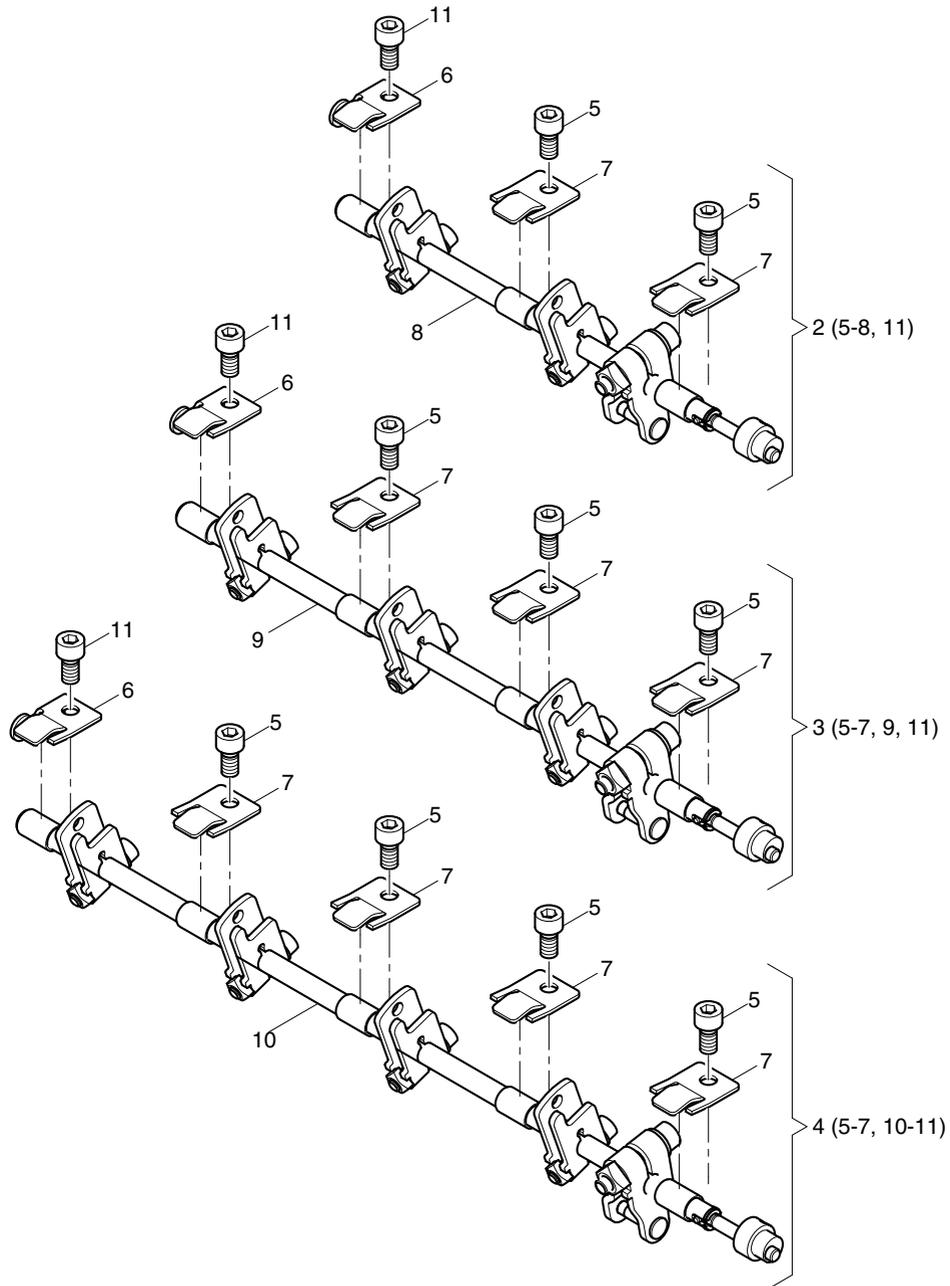


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
2	0000 013 558 10	1	-	-	-		
3	0000 013 559 10	-	1	-	-		
4	0000 013 560 10	-	-	1	1		
5	0000 501 491 00	2	3	4	4		M 6 x 12 DIN 912-8.8 A3C
6	0000 053 081 00	1	1	1	1		
7	0000 042 075 02	2	3	4	4		
8	-----	-	-	-	-		
9	-----	-	-	-	-		
10	-----	-	-	-	-		
11	0000 500 507 00	1	1	1	1		M 6 x 16 DIN 912-8.8

M11d

Reglerstange
 Governor rod
 Governor rod
 Governor rod
 Governor rod

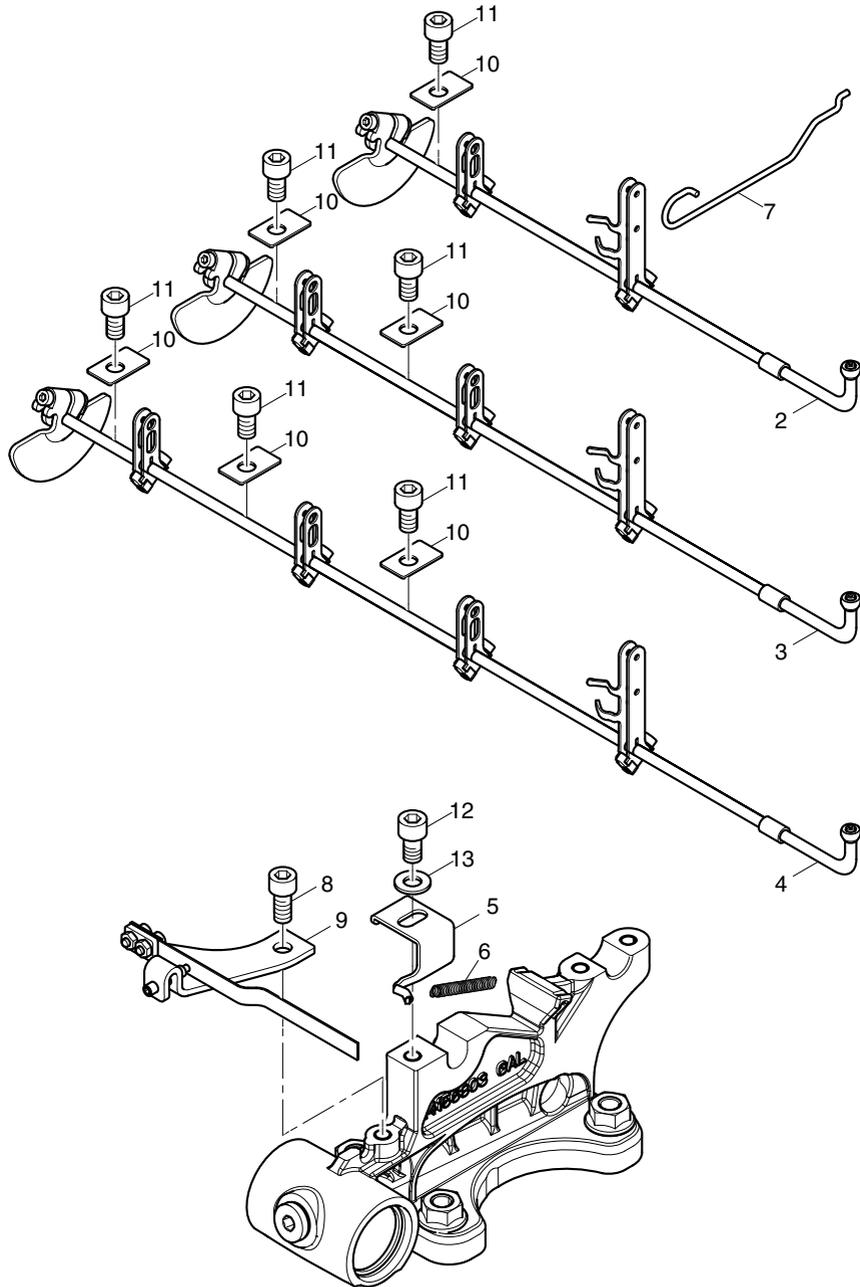


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
2	0000 016 879 10	1	-	-	-		
3	0000 016 880 10	-	1	-	-		
4	0000 016 775 10	-	-	1	1		
5	0000 018 780 00	1	1	1	1		
6	0000 505 752 00	1	1	1	1		
7	0000 041 756 06	2	3	4	4		
8	0000 501 491 00	1	1	1	1		M 6 x 12 DIN 912-8.8 A3C
9	0000 017 608 10	1	1	1	1		
10	0000 042 076 01	1	2	3	3		
11	0000 500 627 00	1	2	3	3		M 6 x 10 DIN 912 - 8.8 A3C
12	0000 501 491 00	1	1	1	1		M 6 x 12 DIN 912-8.8 A3C
13	0000 501 445 00	1	1	1	1		6,4 DIN 125-St A3C

M12a

Volllastanschlag - Saugmotor
 Full load stop
 Butée pleine charge - Moteur atmosphérique
 Tope carga max. motor aspiracion normal
 Full load stop

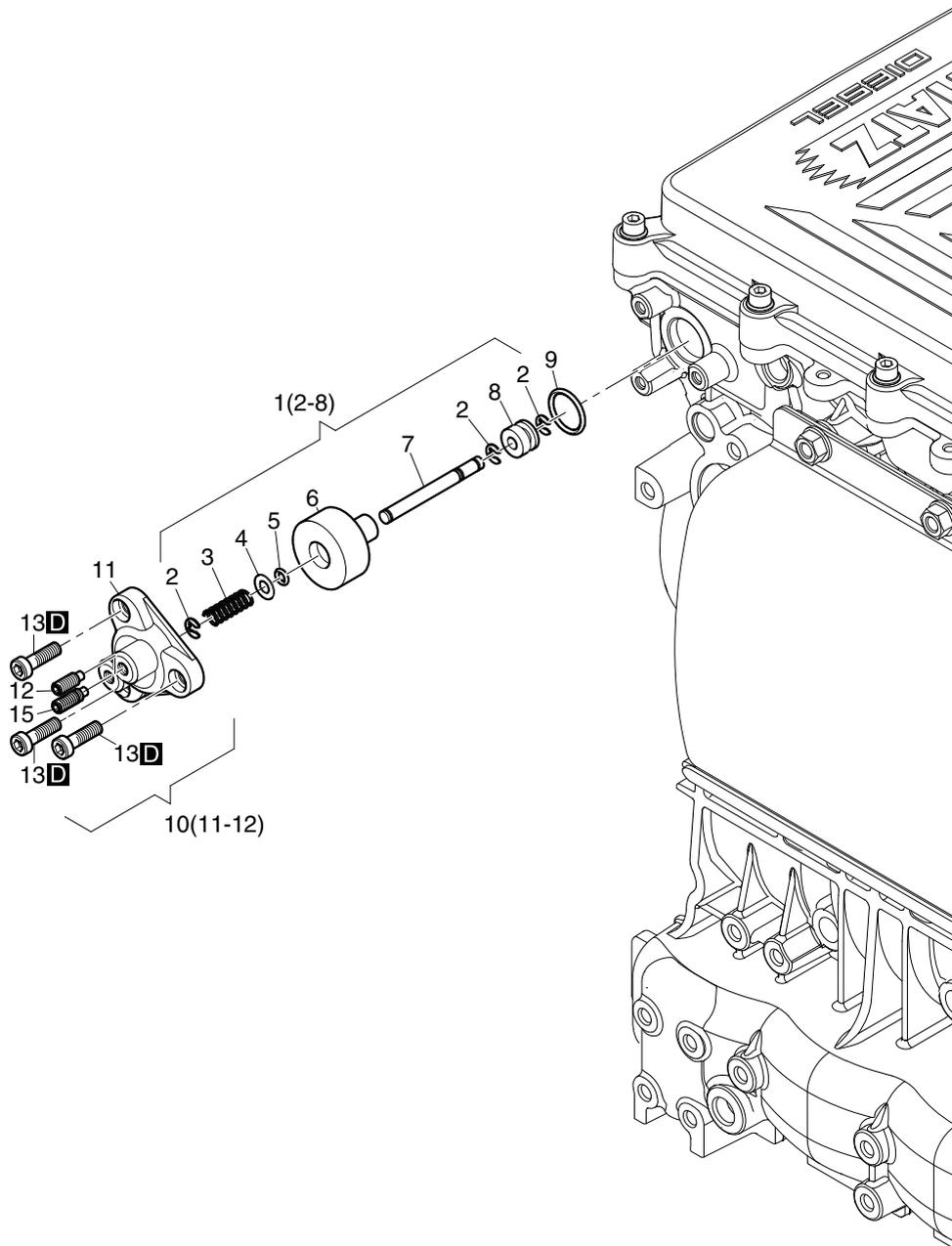


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.			W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35		
1	0000 017 906 01	1	1	1		
2	0000 501 172 00	3	3	3		RA 4ME DIN 6799
3	0000 504 648 00	1	1	1		
4	0000 502 680 00	1	1	1		6 x 12 x 0,5 DIN 988
5	0000 400 217 00	1	1	1		4,47 x 1,78
6	-----	-	-	-		
7	-----	-	-	-		
8	-----	-	-	-		
9	0000 503 597 00	1	1	1		D1 20,29 x 2,62
10	0000 019 230 00	1	1	1		
11	-----	-	-	-		
12	0000 502 863 00	1	1	1		M 6 x 16 DIN 915 Tuf. 360
13	0000 504 629 00	3	3	3		M 6 x 20 DIN 6912 - 8.8 A3C
15	0000 505 617 00	1	1	1		M 6 x 20 DIN 915-45H Tuf. 360

M12b

Volllastanschlag - Turbo
 Full load stop
 Butée pleine charge - Moteur suralimenté
 Tope carga max. motor turbo
 Full load stop

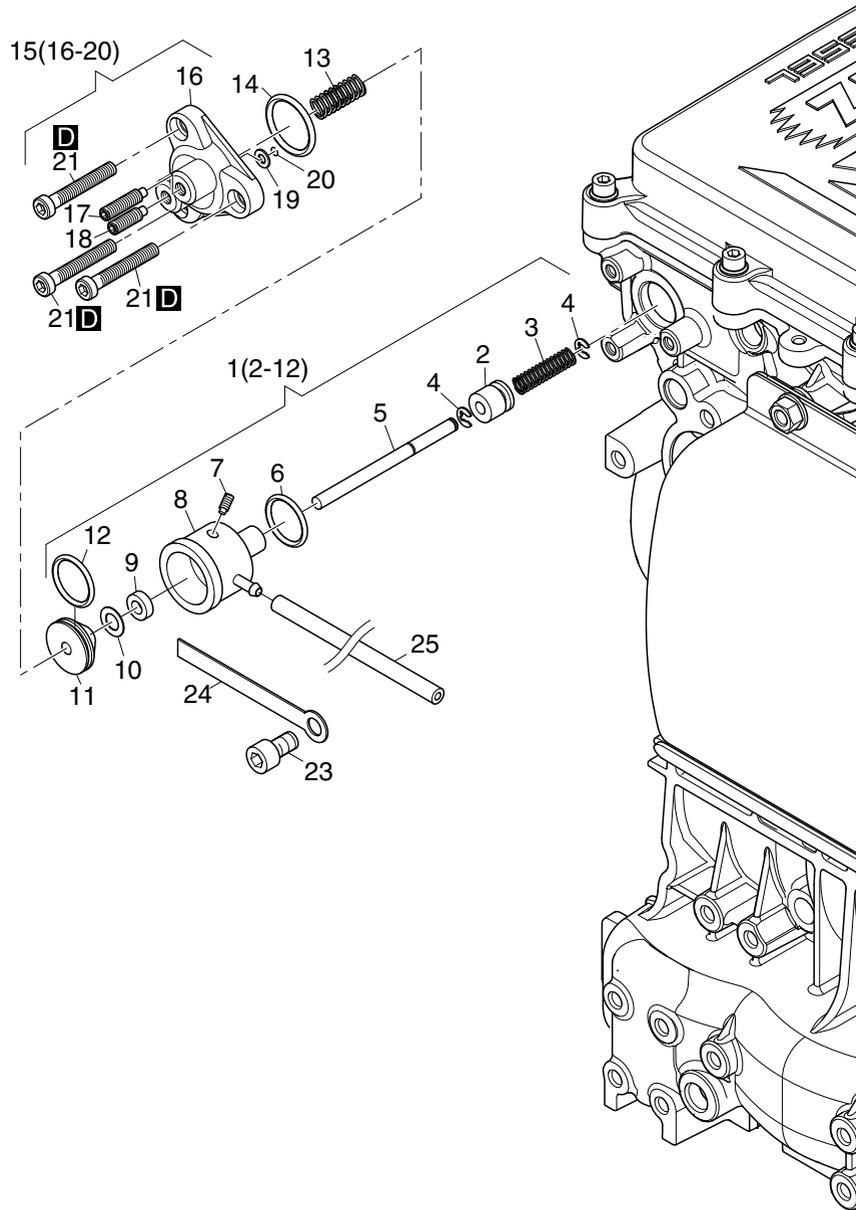


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	W d / D	Bemerkungen Notes
4W35T				
1	0000 018 257 00	1		
2	-----	-		
3	0000 504 648 00	1		
4	0000 501 172 00	2		RA 4ME DIN 6799
5	-----	-		
6	0000 400 798 00	1		20,3 x 2,4
7	0000 505 616 00	1		M 6 x 12 DIN 915-45H Tuf 360G
8	-----	-		
9	0000 502 494 01	1		6 x 12 x 4
10	0000 501 258 00	1		8 x 14 x 0,5 DIN 988
11	-----	-		
12	0000 505 014 00	1		21,91 x 1,78
13	0000 505 086 00	1		
14	0000 502 585 00	1		D1 26 x 1,5
15	0000 019 231 00	1		
16	-----	-		
17	0000 041 855 00	1		M 6 x 25 DIN 915 - 45H-KL5x17
18	0000 505 617 00	1		M 6 x 20 DIN 915-45H Tuf. 360
19	0000 501 472 00	1		4,3 DIN 125 - A3C
20	0000 505 080 00	1		A4 DIN 7993
21	0000 504 488 00	3		M 6 x 40 DIN 6912-8.8 A3C
23	0000 501 731 00	2		M 8 x 10 DIN 912 - 8.8 A3C
24	0000 050 239 00	2		
25	0000 052 668 00	1		3,5 x 480

M14

Einspritzausrstung
 Injection equipment
 Equipment d'injection
 Equipo de inyeccin
 Equipaggiamento di iniezione

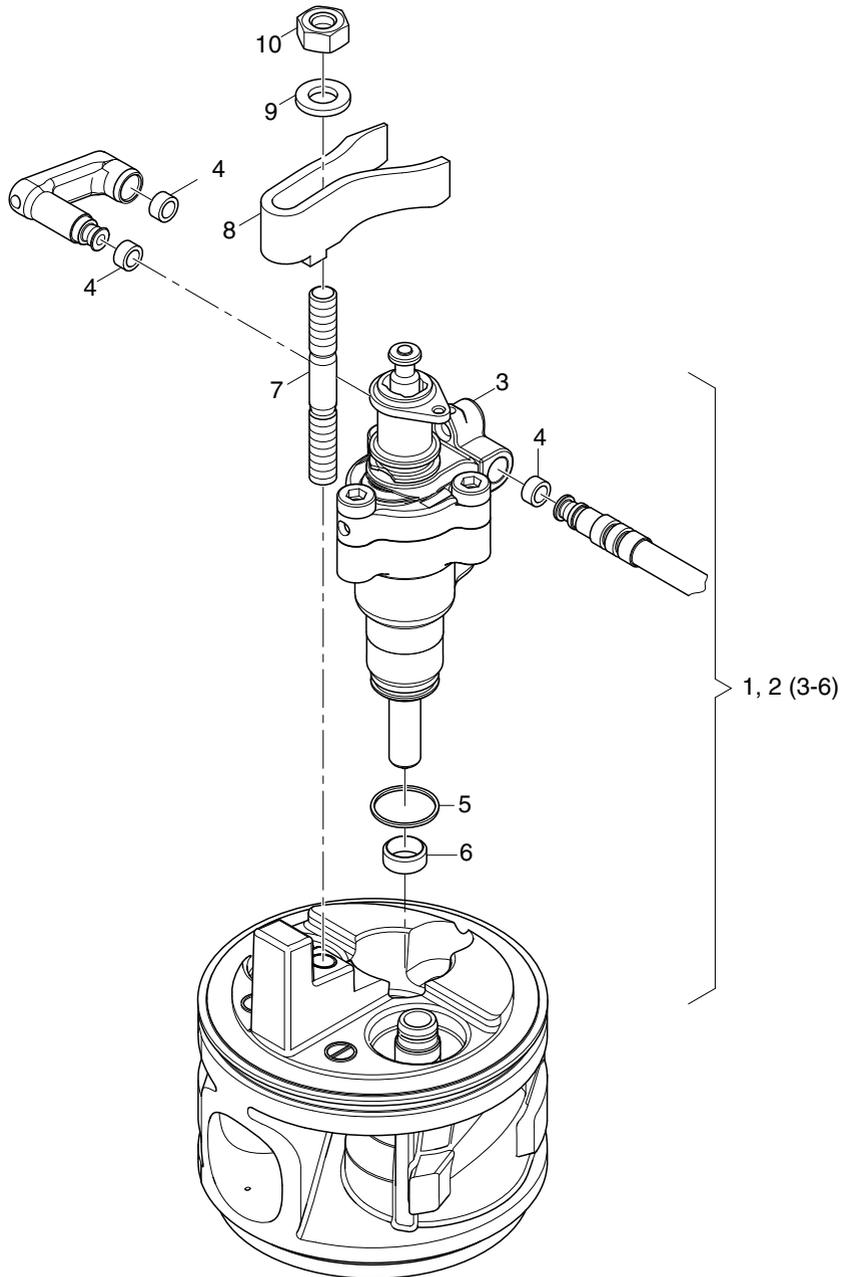


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stck Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
1	0000 019 494 10	2	3	4	-		
2	0000 019 495 00	-	-	-	4		
3	-----	-	-	-	-		
4	0000 042 219 03	7	9	11	11		4 x 6 x 3,0
5	0000 505 088 00	2	3	4	4	D2,3,4	13 x 1
6	0000 041 874 02	2	3	4	4	D2,3,4	
7	0000 505 657 00	2	3	4	4		M 6 x 40 DIN 940 - 8.8
8	0000 041 607 01	2	3	4	4		
9	0000 501 445 00	2	3	4	4		6,4 DIN 125-St A3C
10	0000 501 444 00	2	3	4	4		M 6 DIN 934 - 8 A3C

M17

Schwungrad
Flywheel
Volant
Volante
Volano

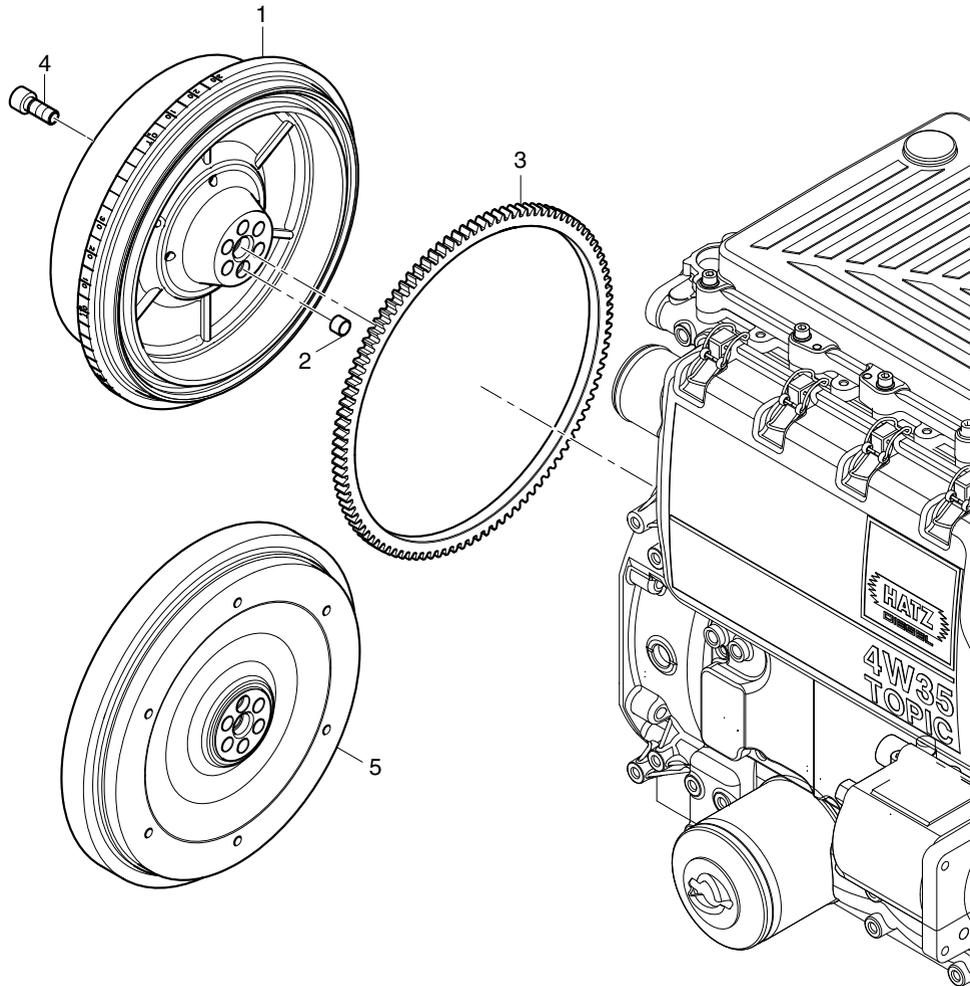


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
1	0000 041 771 12	0... 1	0... 1	0... 1	0... 1		
2	0000 505 023 00	1	1	1	1		12 x 10 DIN 7346
3	0000 040 323 10	1	1	1	1		
4	0000 500 545 00	6	6	6	6		M 10 x 35 DIN 912 - 10.9
5	0000 042 124 01	0... 1	0... 1	0... 1	0... 1		

M20

Kettentrieb
Chain Drive
Chaîne de distribution
Conjunto cadena distribucion
Chain Drive

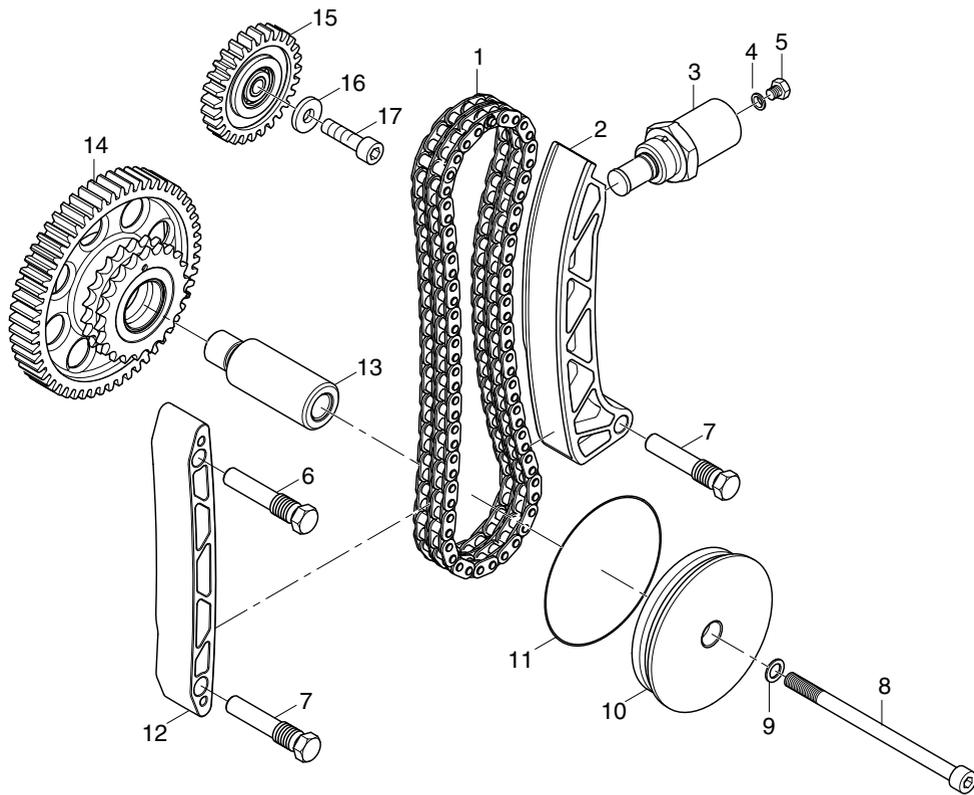


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35		
1	0000 505 004 00	1		
2	0000 041 644 02	1		
3	0000 013 657 10	1		
4	0000 500 008 00	1		
5	0000 502 748 00	1		A 6,5 x 9,5 DIN 7603-Cu
6	0000 042 283 01	1		M 6 x 6 DIN 933-8.8 A3C
7	0000 042 283 01	2		50mm
8	0000 502 878 01	1		M 8 x 110 DIN 912-10.9
9	0000 500 009 00	1		A 8 x 11,5 DIN 7603-Cu
10	0000 041 885 12	1		
11	0000 502 059 01	1		
12	0000 041 643 03	1		
13	0000 041 886 10	1		
14	0000 013 658 02	1		
15	0000 013 744 11	1		
16	0000 501 481 00	1		8,4 DIN 125-St A3C
17	0000 501 759 00	1		M 8 x 30 DIN 912-8.8 A3C

M20b

Kettentrieb
 Chain Drive
 Chaîne de distribution
 Conjunto cadena distribucion
 Chain Drive

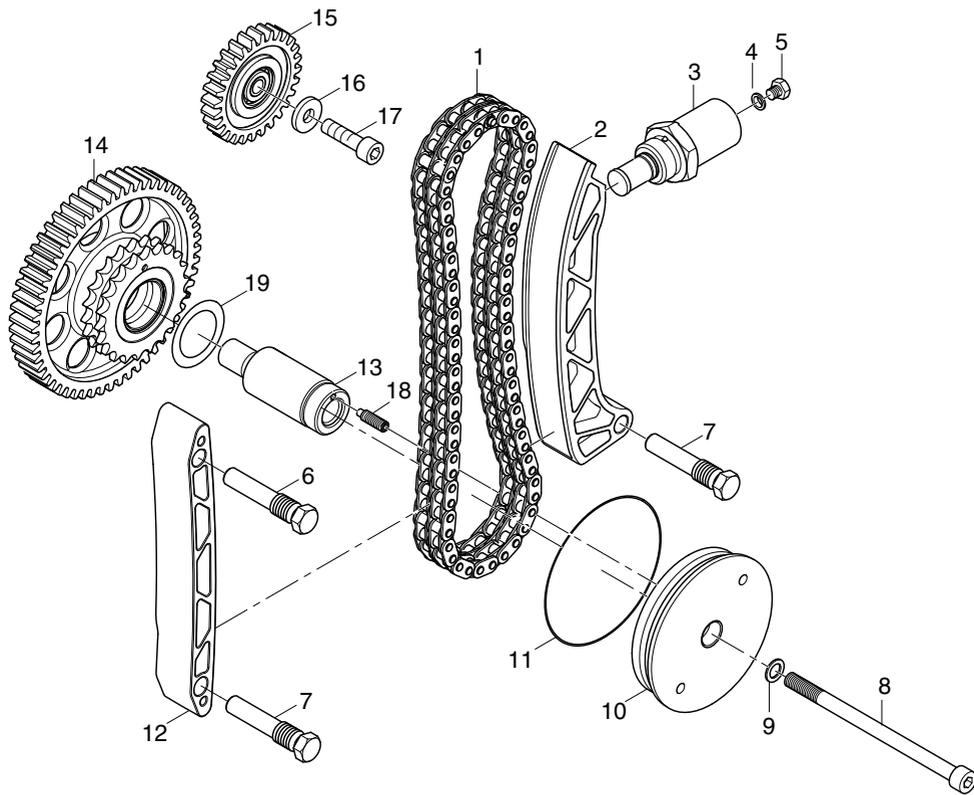


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.			W d / D	Bemerkungen Notes
		3W35	4W35	4W35T		
1	0000 505 004 00	1	1	1		
2	0000 041 644 02	1	1	1		
3	0000 013 657 10	1	1	1		
4	0000 500 008 00	1	1	1		A 6,5 x 9,5 DIN 7603-Cu
5	0000 502 748 00	1	1	1		M 6 x 6 DIN 933-8.8 A3C
6	0000 042 642 00	1	1	1		63mm
7	0000 042 283 01	2	2	2		50mm
8	0000 502 878 01	1	1	1		M 8 x 110 DIN 912-10.9
9	0000 500 009 00	1	1	1		A 8 x 11,5 DIN 7603-Cu
10	0000 041 885 21	1	1	1		
11	0000 502 059 01	1	1	1	D1	
12	0000 041 643 03	1	1	1		
13	0000 041 886 20	1	1	1		
14	0000 013 658 02	1	1	1		
15	0000 013 744 11	1	1	1		
16	0000 501 481 00	1	1	1		8,4 DIN 125-St A3C
17	0000 501 759 00	1	1	1		M 8 x 30 DIN 912-8.8 A3C
18	0000 505 885 00	1	1	1		3M 6 x 20 DIN EN ISO 8734
19	0000 505 058 00	1	1	1		28 x 40 x 0,3

M24

Kraftstoffleitungen intern
 Internal fuel supply line
 Internal fuel supply line
 Internal fuel supply line
 Internal fuel supply line

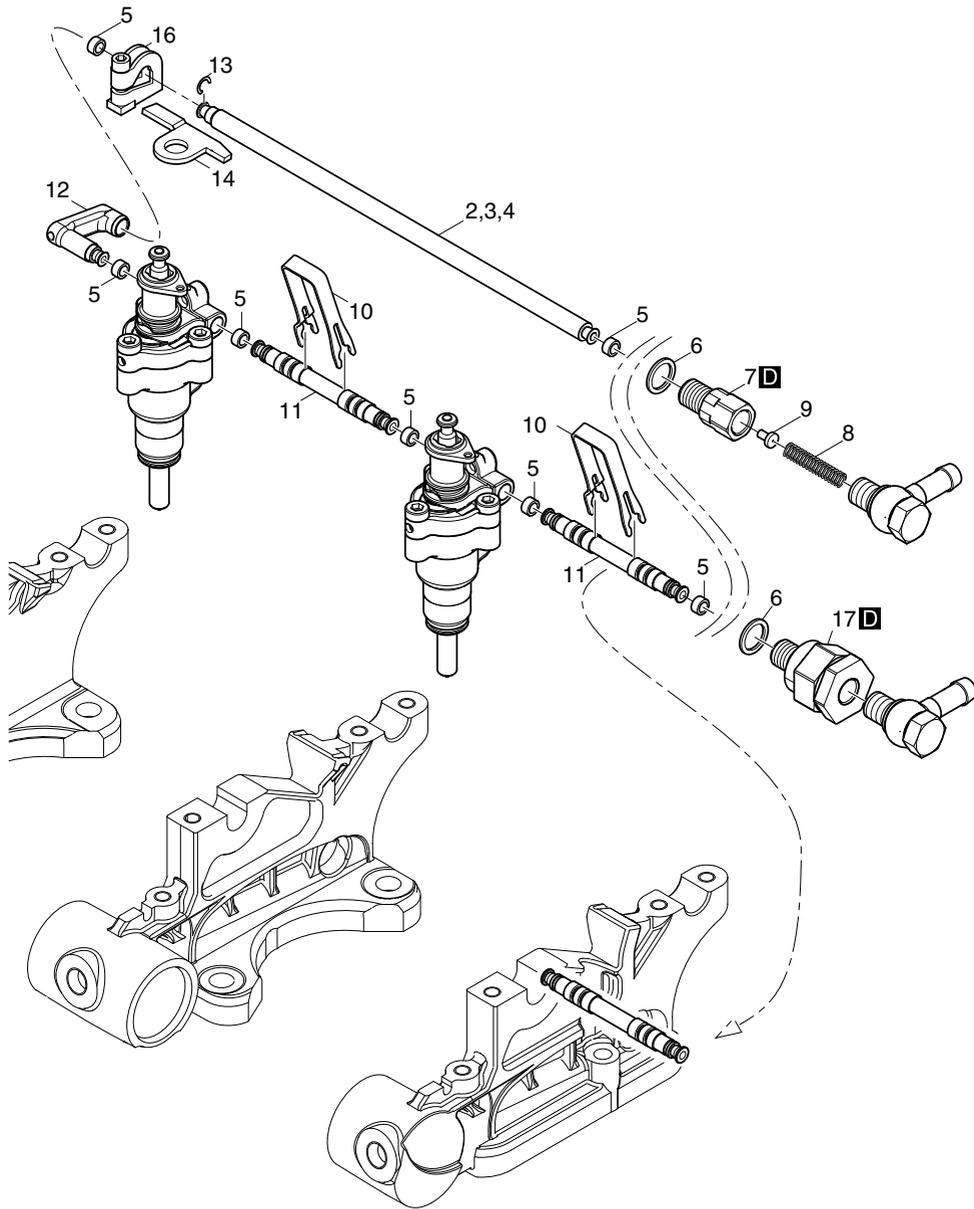


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
2	0000 041 842 50	1	-	-	-		197 mm
3	0000 041 843 50	-	1	-	-		278 mm
4	0000 041 844 50	-	-	1	1		359 mm
5	0000 042 219 03	7	9	11	11		4 x 6 x 3,0
6	0000 500 624 00	2	2	2	2		A 10 x 13,5 DIN 7603-Cu
7	0000 042 270 01	1	1	1	1		
8	0000 042 269 02	1	1	1	1		
9	0000 042 605 00	1	1	1	-		1,7 mm
9	0000 042 766 00	-	-	-	1		1,0 mm
10	0000 042 129 00	2	3	4	4		
11	0000 041 674 04	2	3	4	4		
12	0000 053 506 00	1	1	1	1		
13	0000 042 631 00	1	1	1	1		A6
14	0000 042 296 10	1	1	1	1		
16	0000 020 125 00	1	1	1	1		
17	0000 022 159 00	1	1	1	1		

M28a

Abgaskrümmter für Turbolader
Exhaust manifold for turbo charger
Tube de echappement
Tubo de escape
ABGASKRÜMMER

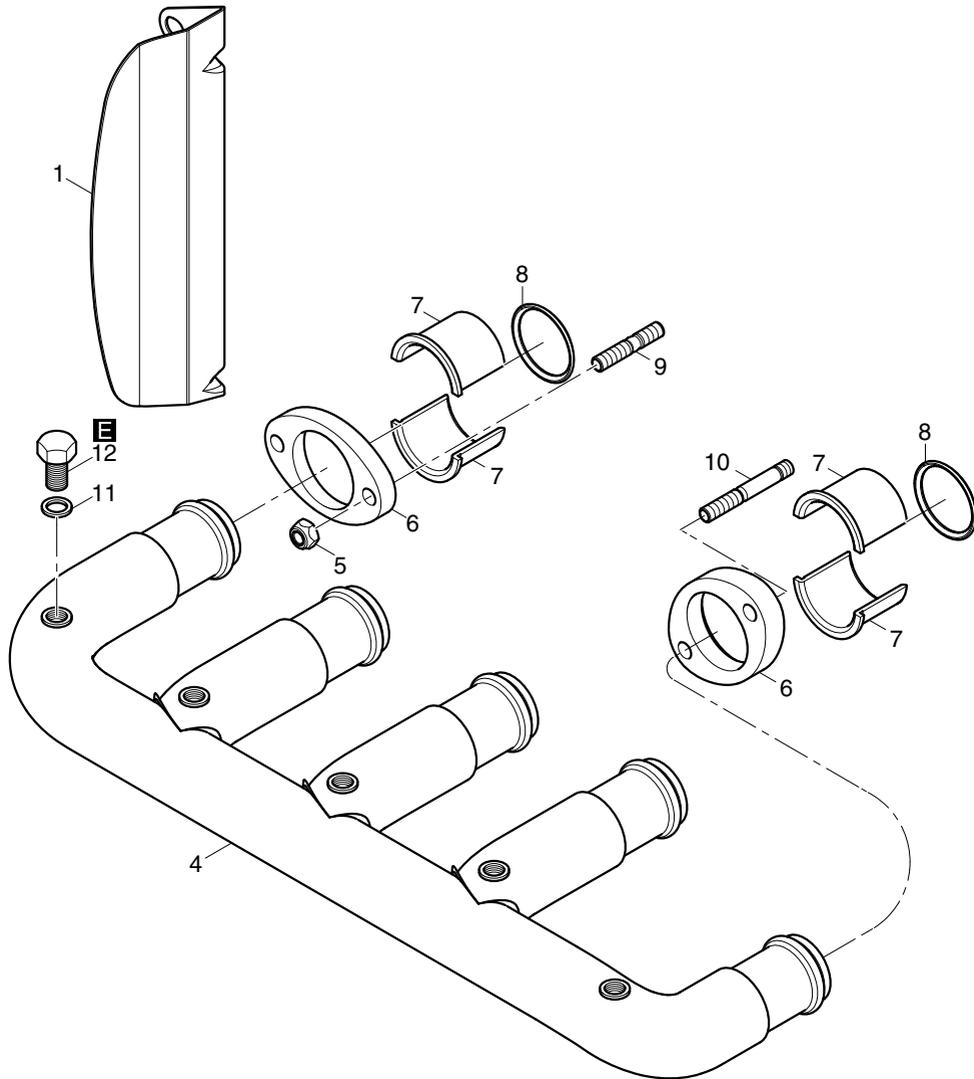


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	W d / D	Bemerkungen Notes
		4W35T		
1	0000 052 068 02	1		
4	0000 013 549 21	1		
5	0000 400 283 00	10		VM 6 DIN 980 C3P
6	0000 041 595 01	5		
7	0000 041 594 00	10		
8	0000 505 432 00	5		28 x 33 x 2,5
9	0000 503 282 00	8		M 6 x 22 DIN 835 - 8.8 A3C
10	0000 505 579 00	2		M 6 x 40 DIN 939 - 8.8 A3C
11	0000 500 009 00	5		A 8 x 11,5 DIN 7603-Cu
12	0000 501 379 00	5		M 8 x 1 DIN 7604

M28b

Turbolader
 Turbo charger
 Turbo
 Turbo
 Turbo

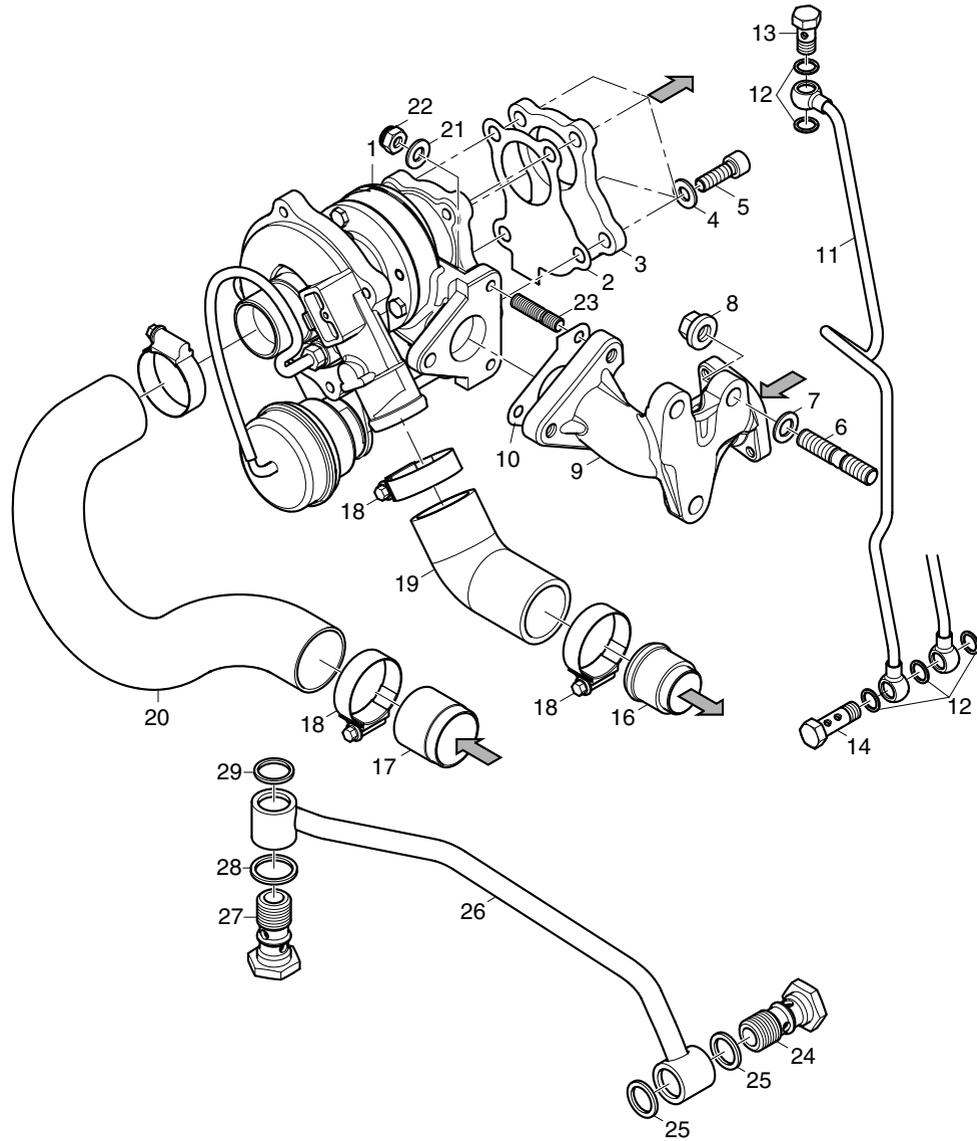


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	W d / D	Bemerkungen Notes
4W35T				
1	0000 505 521 00	1		
2	0000 052 398 11	1		
3	0000 052 401 10	1		
4	0000 501 481 00	4		8,4 DIN 125-St A3C
5	0000 504 039 00	4		M 8 x 25 DIN 912-8.8 C4P
6	0000 501 454 00	3		M 10 x 28 DIN 835-8.8 A3C
7	0000 052 595 00	3		
8	0000 031 718 00	3		M 10
9	0000 041 593 10	1		
10	0000 052 397 10	1		
11	0000 018 011 01	1		
12	0000 500 624 00	5		A 10 x 13,5 DIN 7603-Cu
13	0000 500 062 00	1		6 - 3 DIN 7643
14	0000 505 524 00	1		M 10 x 1
16	0000 052 750 00	1		
17	0000 052 748 00	1		
18	0000 505 452 02	4		25 / 40
19	0000 052 751 00	1		
20	0000 052 749 00	1		
21	0000 501 481 00	3		8,4 DIN 125-St A3C
22	0000 400 284 00	3		VM 8 DIN 980-8 C3A
23	0000 505 520 00	3		M 8 x 25 DIN 939 A2
24	0000 505 589 00	1		10-3 DIN 7643-3 TYPE 8093
25	0000 500 013 00	2		A 16 x 22 DIN 7603 - Cu
26	0000 017 480 22	1		
27	0000 052 772 00	1		M 18 x 1,5
28	0000 500 015 00	1		A 21 x 26 DIN 7603 - Cu
29	0000 500 014 00	1		A 18 x 22 DIN 7603 - Cu

M30, A06

Aufzugvorrichtung, Motorfüsse
 Lifting device, Engine brackets
 Dispositif de suspension, Pieds de moteur
 Dispositivo de suspension, Soportes del motor
 Aufzugvorrichtung, Motorfüsse

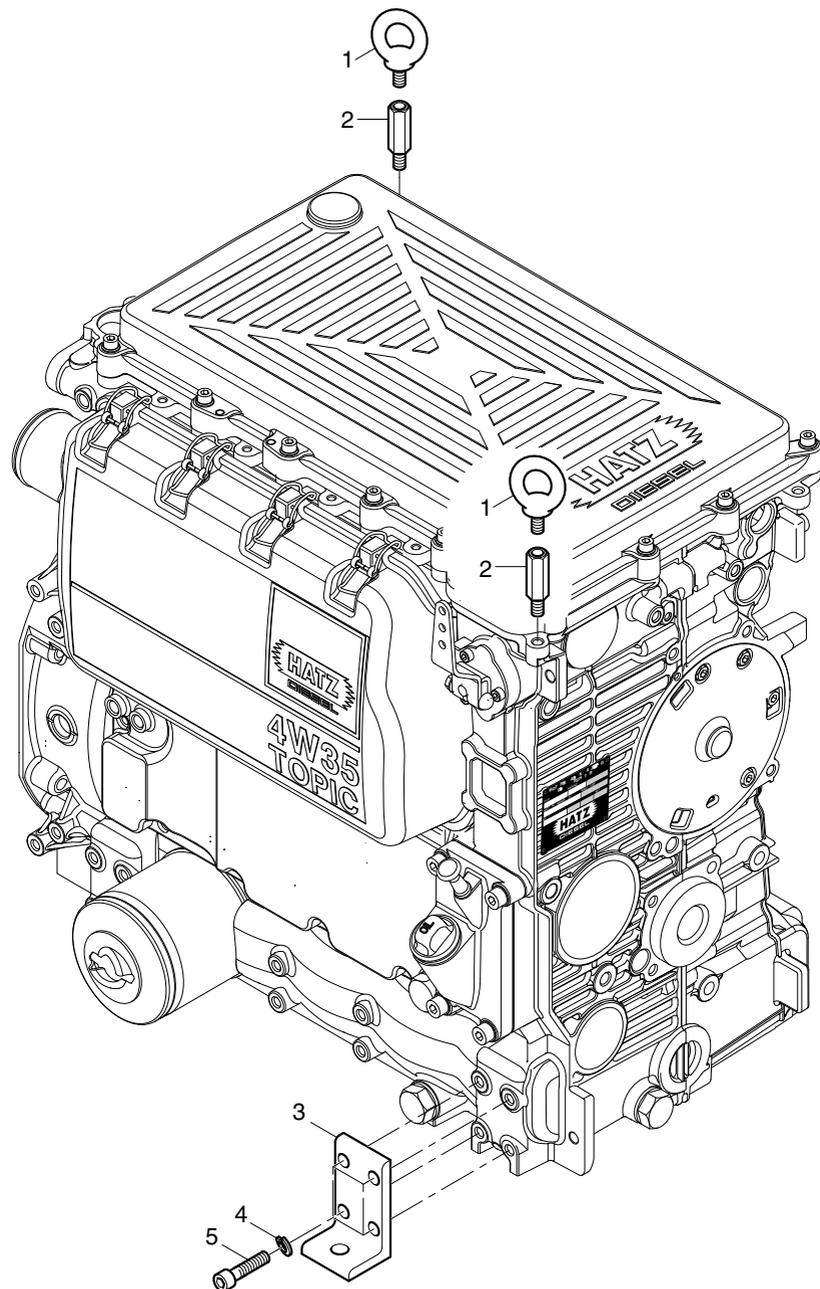


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
1	0000 505 513 00	2	2	2	2	M 8 DIN 580 A3C	
2	0000 042 319 01	2	2	2	2	M 8	
3	0000 041 774 00	4	4	4	4		
4	0000 502 085 00	16	16	16	16	8 DIN 128 A3C	
5	0000 501 759 00	16	16	16	16	M 8 x 30 DIN 912-8.8 A3C	

M32

Drehzahlverstellung
Speed control
Réglage régime
Ajuste de revoluc.
Regolatore di giri

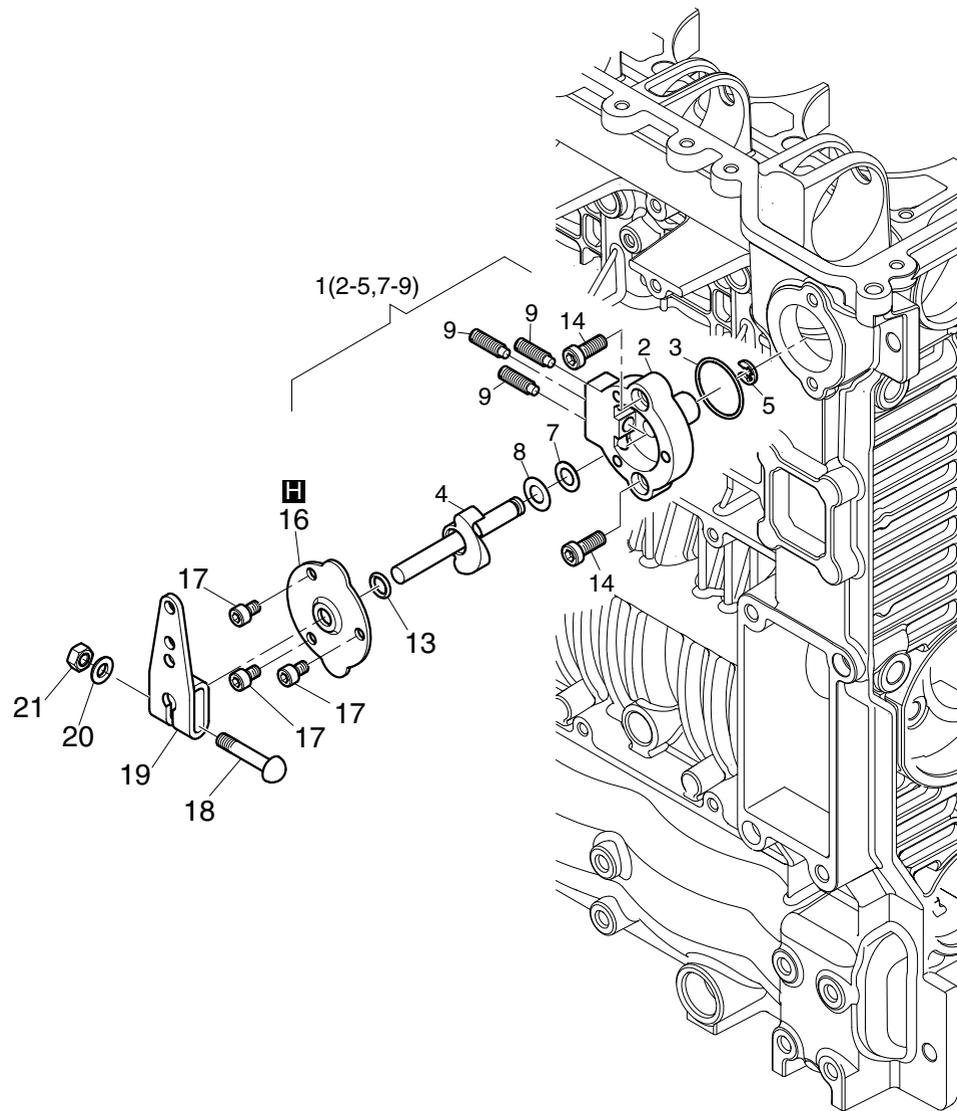


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
1	0000 017 901 10	1	1	1	1		
2	-----	-	-	-	-		
3	0000 503 304 00	1	1	1	1	D1	27 x 2
4	0000 018 423 10	1	1	1	1		
5	0000 503 347 00	1	1	1	1		5 ME DIN 6799
7	0000 501 258 00	1	1	1	1		8 x 14 x 0,5 DIN 988
8	0000 505 399 00	1	1	1	1		15,8 x 8,2 x 0,25
9	0000 505 617 00	3	3	3	3		M 6 x 20 DIN 915-45H Tuf. 360
13	0000 505 136 00	1	1	1	1	D4,5,6	7 x 2
14	0000 503 238 00	2	2	2	2		M 6 x 16 DIN 6912-8.8 A3C
16	0000 052 021 10	1	1	1	1		
17	0000 503 165 00	3	3	3	3		M 5 x 8 DIN 6912-8.8 A3C
18	0000 039 273 01	1	1	1	1		M 6 x 32
19	0000 053 080 00	1	1	1	1		
20	0000 501 445 00	1	1	1	1		6,4 DIN 125-St A3C
21	0000 503 465 00	1	1	1	1		M 6 DIN 934 - 10 A2F

M36

Wasserpumpe
Waterpump
Pompe a eau
Bomba de agua
Waterpump

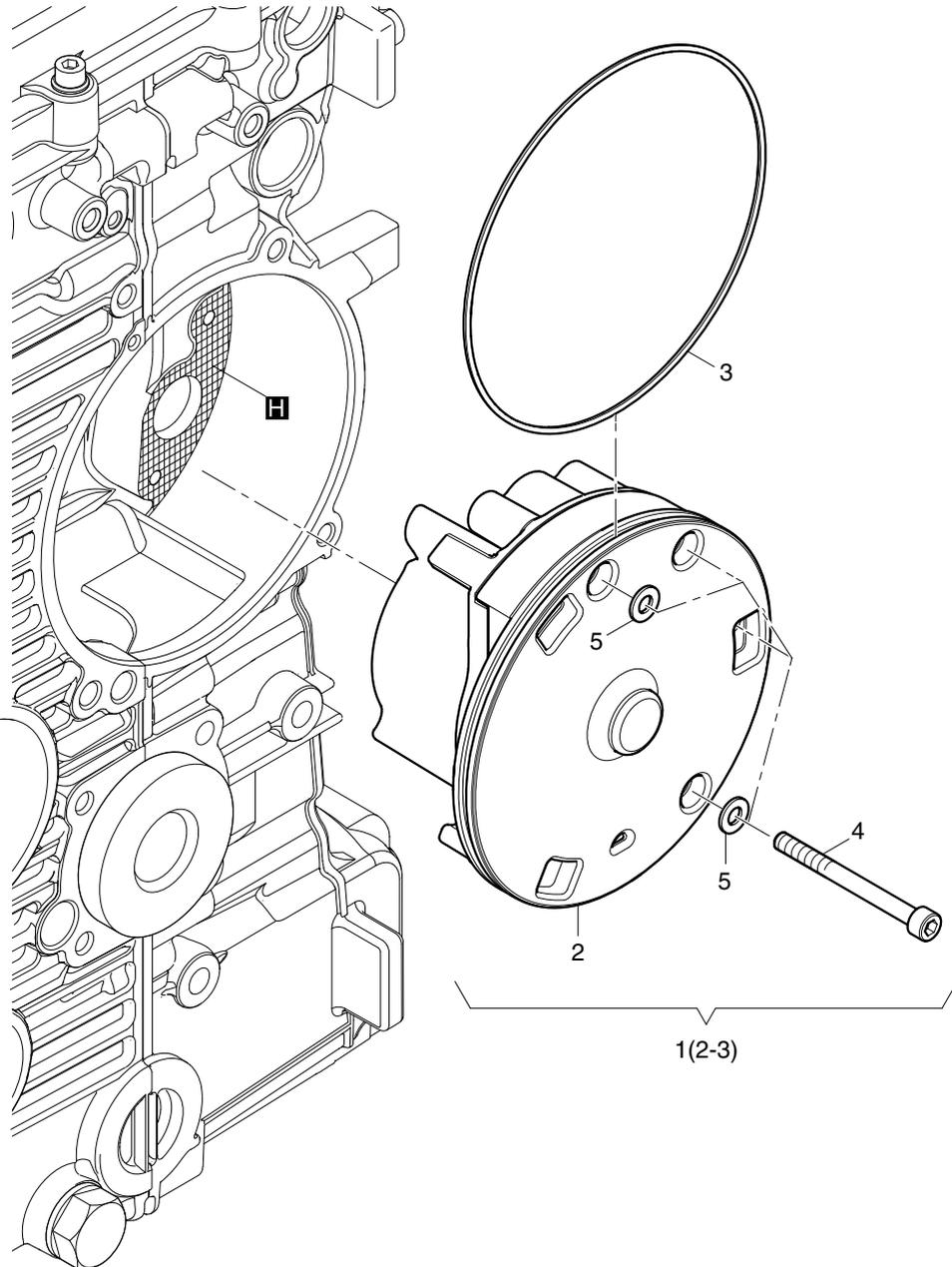


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
1	0000 019 076 00	1	1	1	1		
2	-----	-	-	-	-		
3	0000 504 973 00	1	1	1	1	D1 135 x 2,5	
4	0000 503 758 00	4	4	4	4	M 6 x 65 DIN 912 - 8.8 A3C	
5	0000 501 445 00	2	2	2	2	6,4 DIN 125-St A3C	

Förderpumpe, Filter, Leitungen
 Fuel feed pump, Filter, Pipes
 Pompe d'alimentation, Filtre, Conduites
 Bomba de alimentacion, filtro, tuberias
 Fuel feed pump, Filter, Pipes

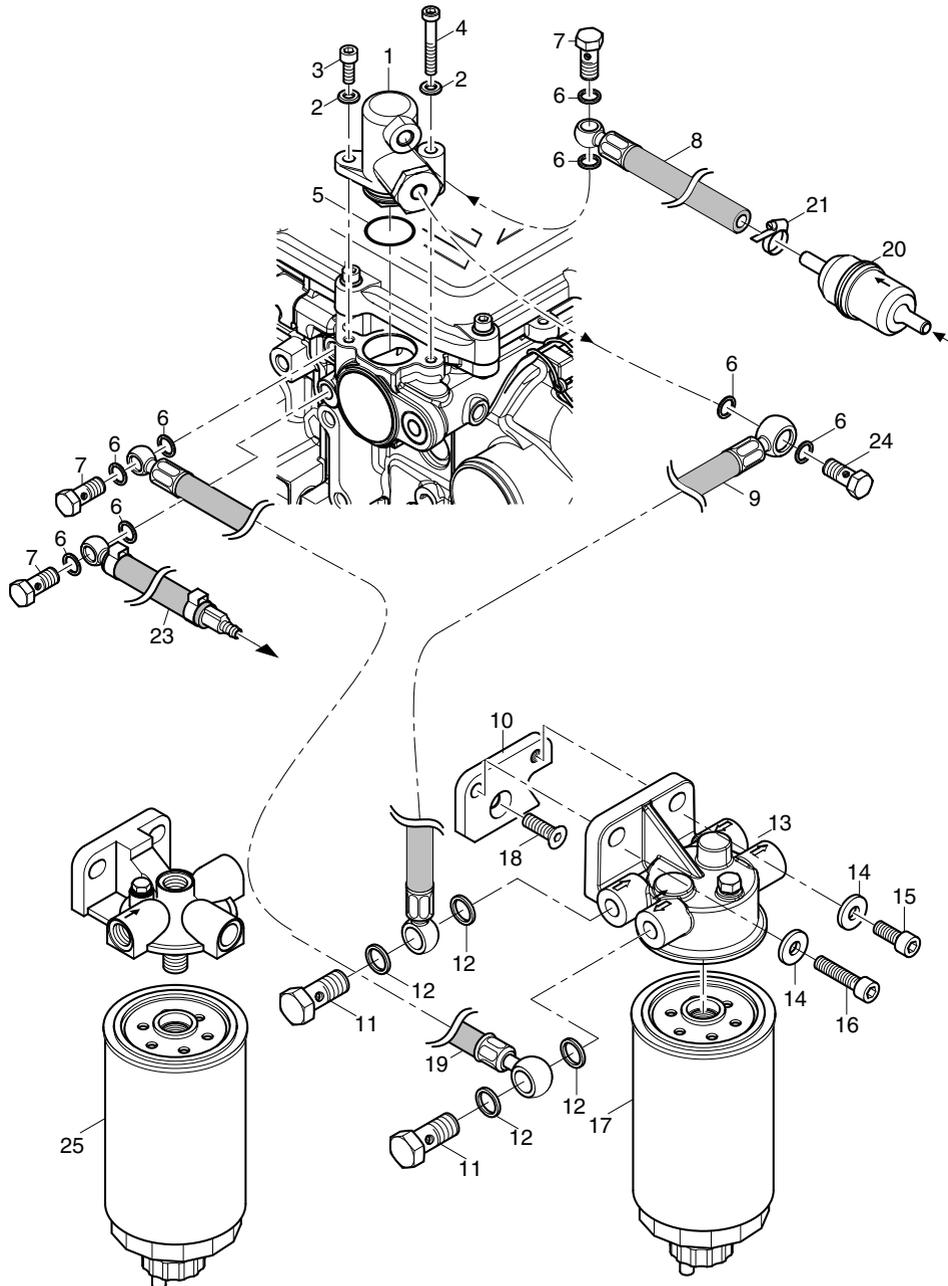
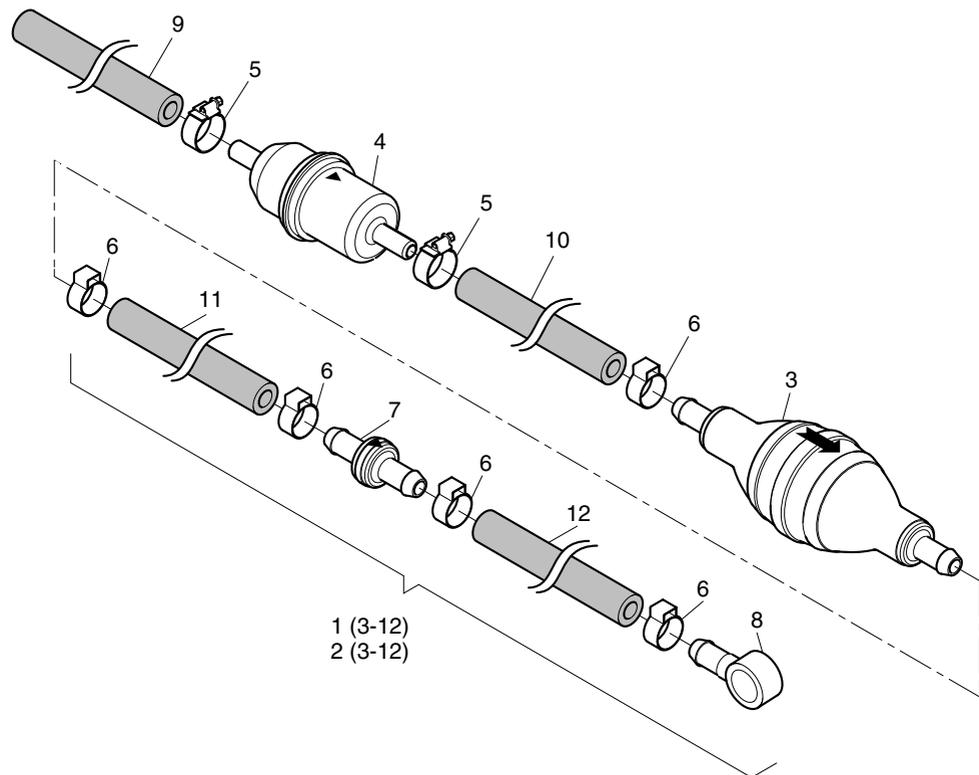


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
1	0000 505 232 03	1	1	1	1		
2	0000 501 445 00	2	2	2	2		6,4 DIN 125-St A3C
3	0000 501 706 00	1	1	1	1		M 6 x 20 DIN 912-8.8 A3C
4	0000 501 827 00	1	1	1	1		M 6 x 40 DIN 912-8.8 A3C
5	0000 505 229 00	1	1	1	1		D1 28 x 2
6	0000 500 624 00	8	8	8	8		D7 A 10 x 13,5 DIN 7603-Cu
7	0000 500 062 00	3	3	3	3		6 - 3 DIN 7643
8	0000 017 895 00	1	1	1	1		617mm
9	0000 017 894 00	1	1	1	1		283mm
10	0000 052 672 01	1	1	1	1		
11	0000 500 064 00	2	2	2	2		10-3 DIN 7643
12	0000 500 012 00	4	4	4	4		D4 A 14 x 18 DIN 7603-Cu
13	0000 505 904 00	1	1	1	1		M 18 x 1,5
14	0000 040 543 00	2	2	2	2		8,4 x 21 x 3
15	0000 501 715 00	1	1	1	1		M 8 x 25 DIN 912-8.8 A3C
16	0000 501 775 00	1	1	1	1		M 8 x 40 DIN 912-8.8 A3C
17	0000 505 905 00	1	1	1	1		Filter M 18 x 1,5
18	0000 504 707 00	1	1	1	1		M 8 x 20 DIN 7991-8.8 Tuf.360G
19	0000 017 893 01	1	1	1	-		338mm
19	0000 018 103 01	-	-	-	1		460mm
20	0000 503 170 00	1	1	1	1		W2 Vorfilter, prefilter
21	0000 400 261 00	1	1	1	1		10-16
23	0000 018 606 00	1	1	1	1		
24	0000 500 062 00	1	1	1	1		6 - 3 DIN 7643
25	0000 503 457 00	1	1	1	1		Filter M 16 x 1,5

Z01b

Förderpumpe, Filter, Leitungen
 Fuel feed pump, Filter, Pipes
 Pompe d'alimentation, Filtre, Conduites
 Bomba de alimentacion, filtro, tuberias
 Fuel feed pump, Filter, Pipes

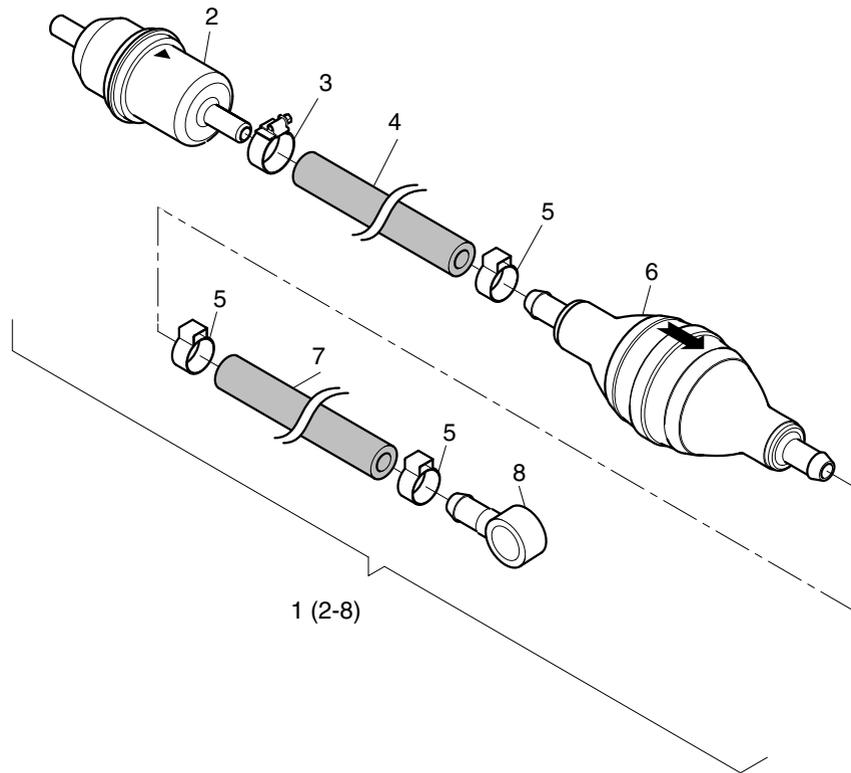
Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.		W d / D	Bemerkungen Notes
		4W35	4W35T		
1	0000 019 471 03	1	-		
2	0000 019 386 03	-	1		
3	0000 019 422 00	1	1		
4	0000 503 170 00	1	1		
5	0000 400 261 00	2	2		Vorfilter, prefilter 10-16
6	0000 504 568 00	5	5		
7	0000 018 651 00	1	1		
8	0000 400 926 00	1	1		NW 4 / 6
9	-----	-	-		
10	-----	-	-		
11	-----	-	-		
12	-----	-	-		



Z01c

Förderpumpe, Filter, Leitungen
 Fuel feed pump, Filter, Pipes
 Pompe d'alimentation, Filtre, Conduites
 Bomba de alimentacion, filtro, tuberias
 Fuel feed pump, Filter, Pipes

Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.			W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35		
1	0000 019 237 00	1	1	1		
2	0000 503 170 00	1	1	1		Vorfilter, prefilter
3	0000 400 261 00	1	1	1		10-16
4	-----	-	-	-		
5	0000 504 568 00	3	3	3		
6	0000 019 422 00	1	1	1		
7	-----	-	-	-		
8	0000 400 926 00	1	1	1		NW 4 / 6



Z02a

Luftfilter
Air filter
Filtre à air
Filtro de aire
Filtro aria

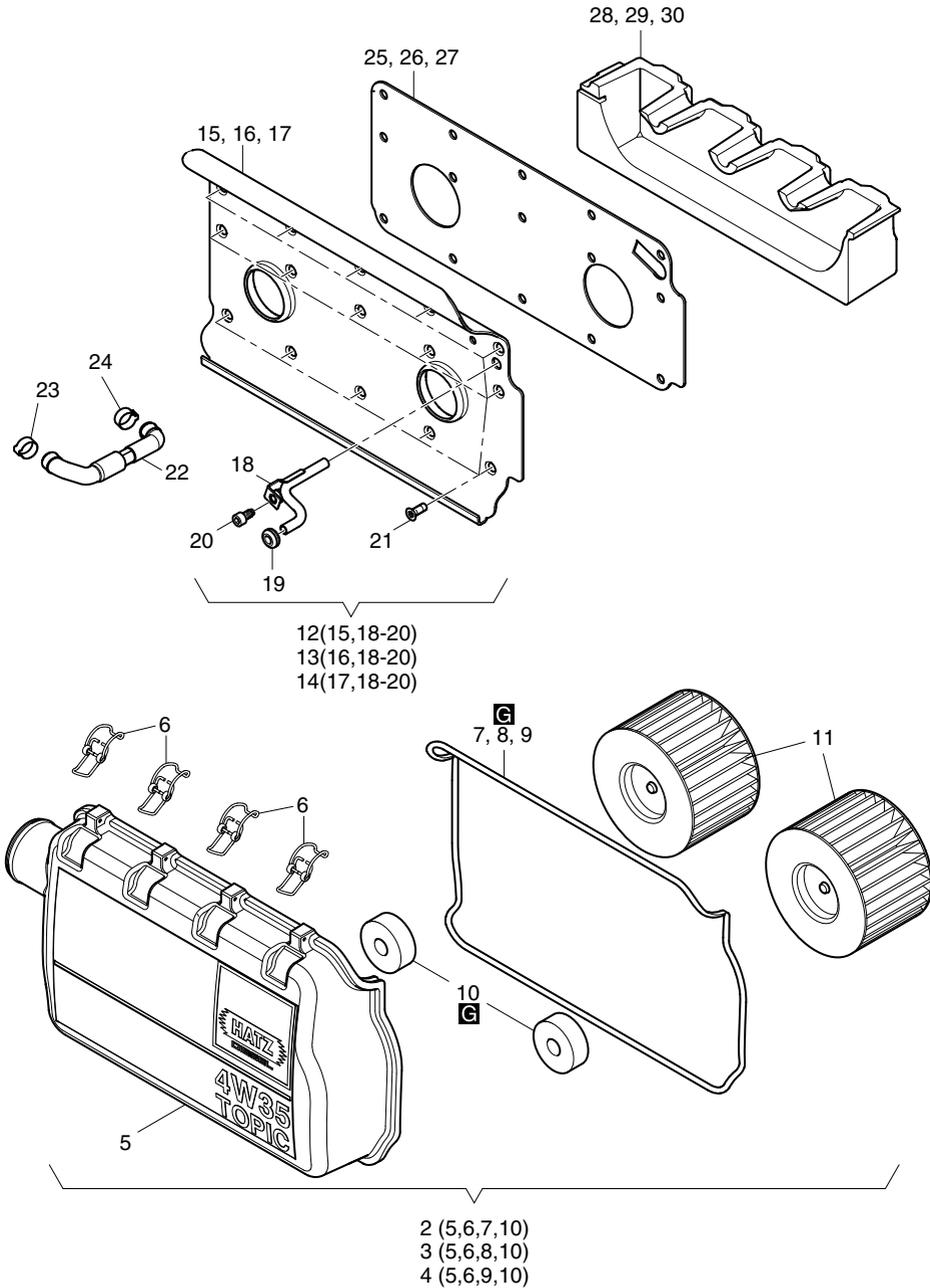
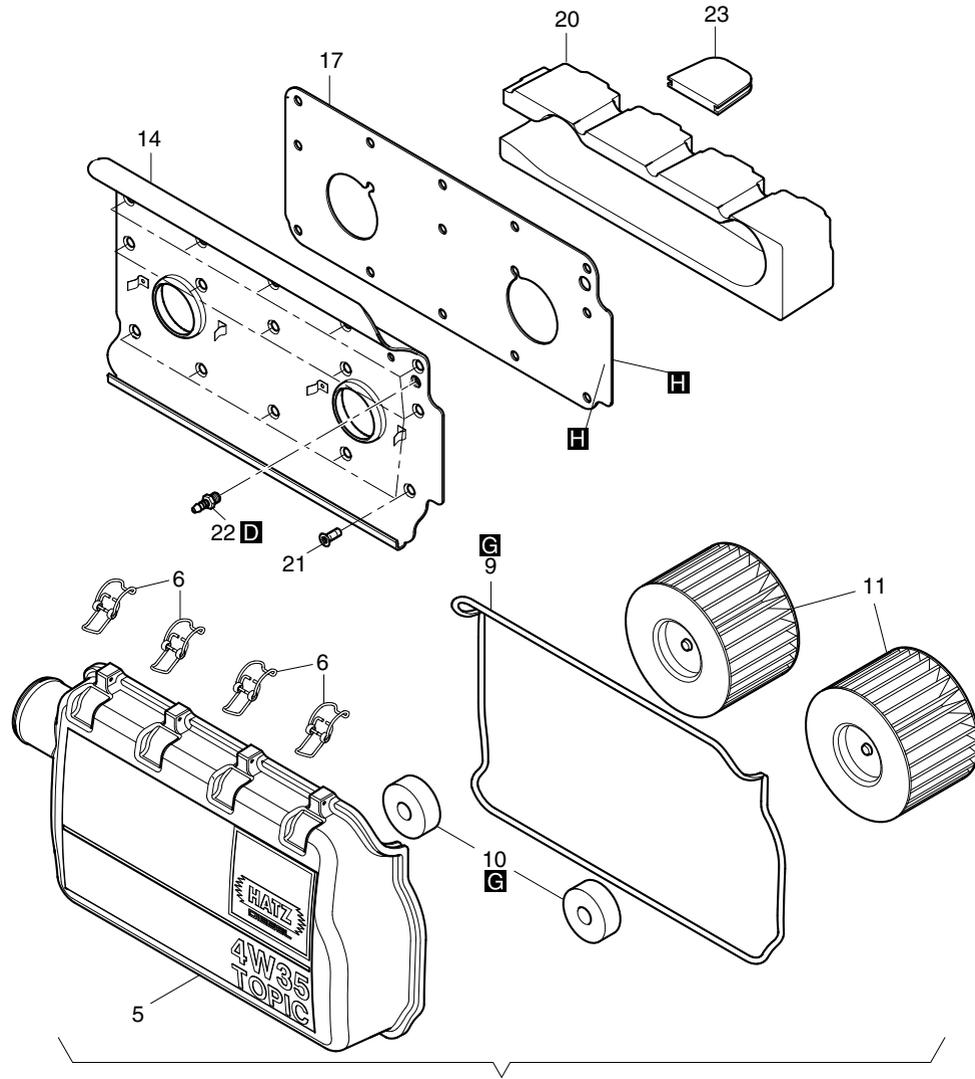


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.			W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35		
2	0000 013 767 00	1	-	-		
3	0000 013 768 00	-	1	-		
4	0000 013 769 00	-	-	1		
5	-----	-	-	-		
6	0000 502 574 00	2	3	4		
7	0000 042 163 00	1	-	-		W1
8	0000 042 164 00	-	1	-		W1
9	0000 042 165 00	-	-	1		W1
10	0000 035 794 00	1	2	2		
11	0000 013 918 01	1	2	2		W2,4,4
12	0000 013 815 00	1	-	-		
13	0000 013 816 00	-	1	-		
14	0000 013 817 00	-	-	1		
15	-----	-	-	-		
16	-----	-	-	-		
17	-----	-	-	-		
18	0000 013 810 00	1	1	1		
19	0000 504 409 01	1	1	1		
20	0000 500 627 00	1	1	1		M 6 x 10 DIN 912 - 8.8 A3C
21	0000 503 280 00	9	12	15		AM 6 x 16 17065 - 8.8 Zn
22	0000 013 813 00	1	1	-		
23	0000 505 238 00	1	1	1		16,0
24	0000 505 112 01	1	1	1		14,5
25	0000 042 249 01	1	-	-		
26	0000 042 250 02	-	1	-		
27	0000 042 251 02	-	-	1		
28	0000 042 157 00	1	-	-		
29	0000 042 158 00	-	1	-		
30	0000 042 159 00	-	-	1		

Z02b

Luftfilter
Air filter
Filtre à air
Filtro de aire
Filtro aria



4 (5,6,9,10)

Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	W d / D	Bemerkungen Notes
4W35T				
4	0000 013 769 00	1		
5	-----	-		
6	0000 502 574 00	4		
9	0000 042 165 00	1	W1	
10	0000 035 794 00	2		
11	0000 013 918 01	2	W4	
14	0000 013 825 10	1		
17	0000 042 334 10	1		
20	0000 042 310 01	1		
21	0000 503 280 00	15		AM 6 x 16 17065 - 8.8 Zn
22	0000 052 818 00	1		
23	0000 042 302 01	4		

Z03a

Abgasdämpfer
Exhaust silencer
Silencieux
Silenciador
Marmitta

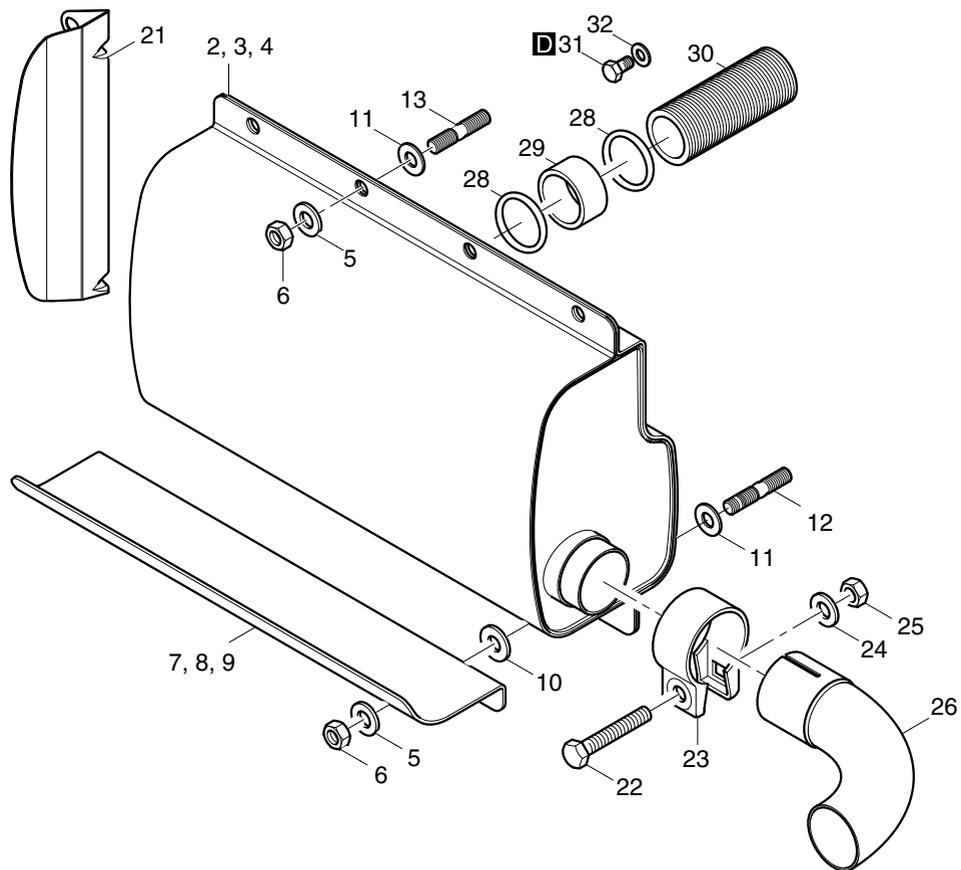


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.			W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35		
2	0000 016 937 11	1	-	-		
3	0000 016 902 11	-	1	-		
4	0000 016 938 11	-	-	1		
5	0000 501 481 00	4	6	8		8,4 DIN 125-St A3C
6	0000 400 284 00	4	6	8		VM 8 DIN 980-8 C3A
7	0000 052 320 10	1	-	-		
8	0000 052 318 10	-	1	-		
9	0000 052 321 10	-	-	1		
10	0000 040 651 00	2	3	4		9,1 x 20 x 2,1
11	0000 041 772 00	4	6	8		8,5 x 18 x 1,5
12	0000 500 378 00	2	3	4		M 8 x 22 DIN 835-10.9
13	0000 500 373 00	2	3	4		M 8 x 18 DIN 835-10.9
21	0000 052 068 02	1	1	1		
22	0000 503 800 00	1	1	1		M 8 x 50 DIN 931-8.8 A3C
23	0000 037 409 00	1	1	1		41,5 mm
24	0000 501 481 00	1	1	1		8,4 DIN 125-St A3C
25	0000 400 284 00	1	1	1		VM 8 DIN 980-8 C3A
26	0000 037 408 01	1	1	1		ø 38
28	0000 505 796 00	4	6	8		
29	0000 052 387 10	2	3	4		
30	0000 053 350 00	2	3	4		
31	0000 501 655 00	4	6	8		M 6 x 12 DIN 933-8.8 A3C
32	0000 503 131 00	4	6	8		A 6 x 10 DIN 7603-Cu.

Z03c

Abgaskrümmter
Exhaust manifold
Tube de echappement
Tubo de escape

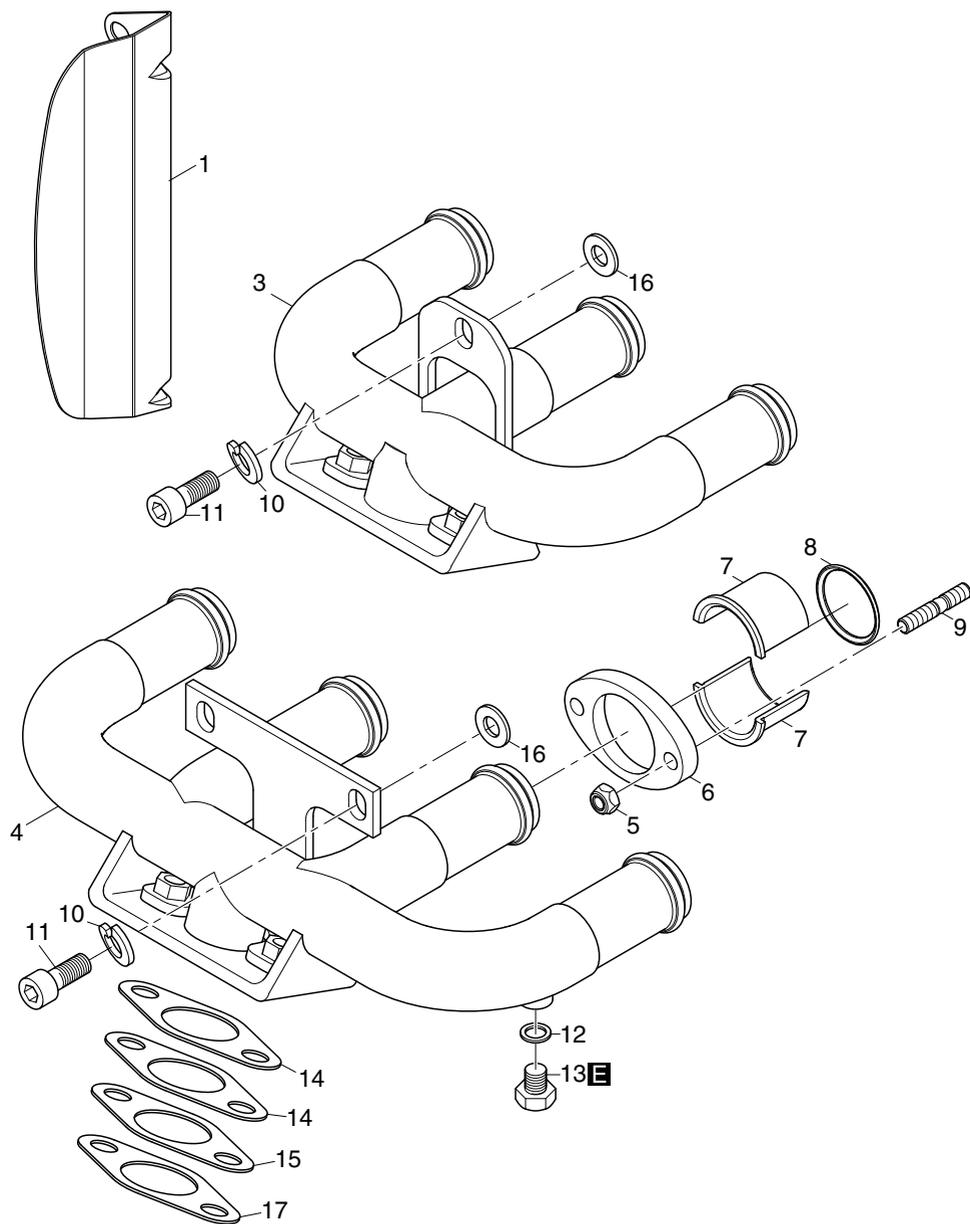


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.		W d / D	Bemerkungen Notes
		3W35	4W35		
1	0000 052 068 02	1	1		
3	0000 018 156 03	1	-		
4	0000 018 385 00	-	1		
5	0000 400 283 00	6	8		VM 6 DIN 980 C3P
6	0000 041 595 01	3	4		
7	0000 041 594 00	6	8		
8	0000 505 432 00	3	4		28 x 33 x 2,5
9	0000 503 282 00	6	8		M 6 x 22 DIN 835 - 8.8 A3C
10	0000 502 085 00	1	2		8 DIN 128 A3C
11	0000 503 663 00	1	2		M 8 x 20 DIN 912-8.8 A3C
12	0000 500 009 00	3	4		A 8 x 11,5 DIN 7603-Cu
13	0000 501 379 00	3	4		M 8 x 1 DIN 7604
14	0000 500 022 01	2	2		
15	0000 039 856 00	1	1		
16	0000 501 481 00	0... 3	0... 3		8,4 DIN 125-St A3C
17	0000 053 356 00	0... 6	0... 6		

Z05a

Starter, Generator
 Starter, alternator
 Démarreur, alternateur
 Arrancador, alternador
 Motorino avviamento, alternatore

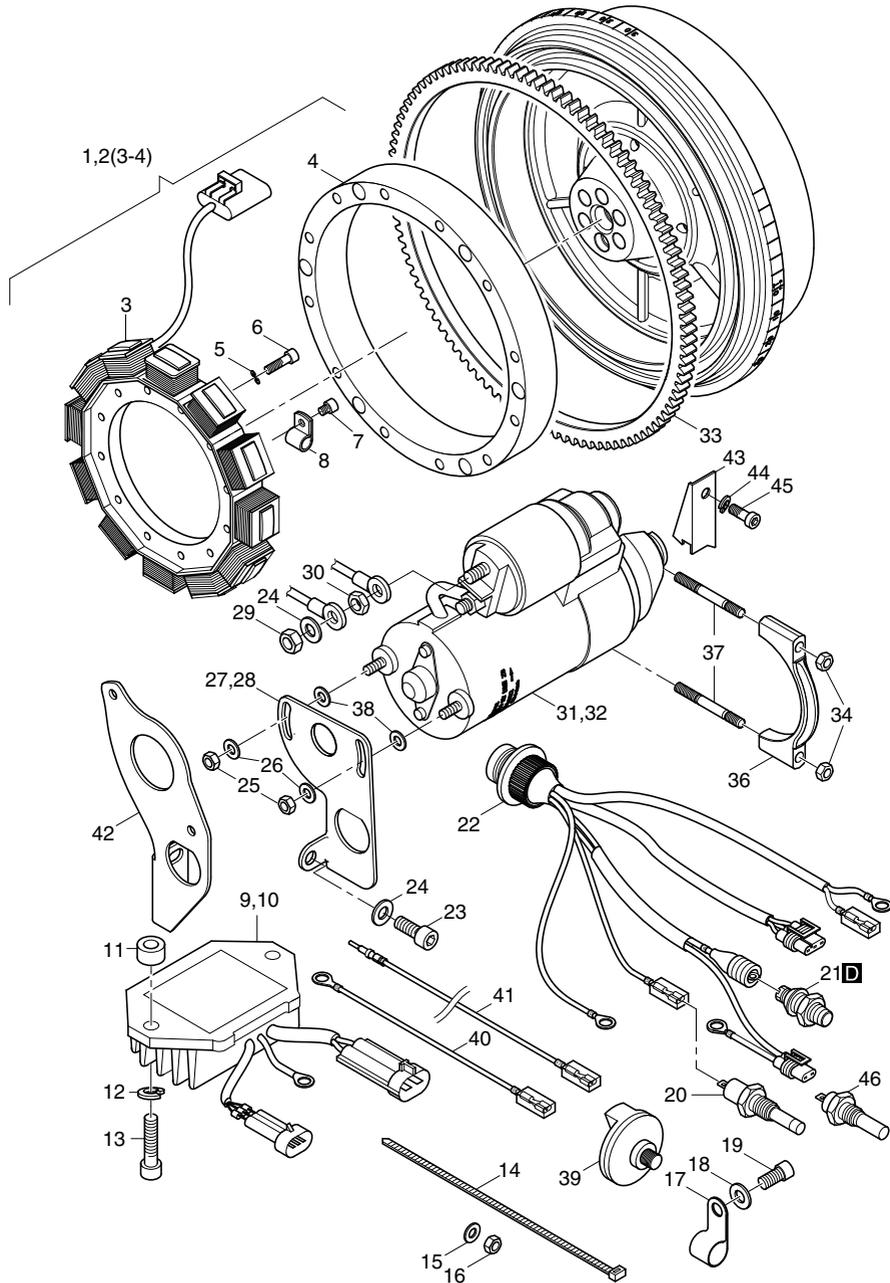


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
1	0000 016 894 00	1	1	1	1	12V - 350W	
2	0000 017 935 00	1	1	1	1	24V - 430W	
3	-----	-	-	-	-		
4	-----	-	-	-	-		
5	0000 500 819 00	4	4	4	4	A 5 DIN 137 A3C	
6	0000 505 470 00	4	4	4	4	M 5 x 25 DIN 912 - 8.8 A3C Tuf.	
7	0000 502 745 00	1	1	1	1	M 5 x 12 DIN 912-8.8 A3C	
8	0000 505 443 00	1	1	1	1		
9	0000 017 527 00	1	1	1	1	12V	
10	0000 017 562 00	1	1	1	1	24V	
11	0000 040 080 00	2	2	2	2	9,2 x 17,2 x 10	
12	0000 502 085 00	2	2	2	2	8 DIN 128 A3C	
13	0000 501 830 00	2	2	2	2	M 8 x 35 DIN 912-8.8 A3C	
14	0000 504 395 00	5	5	5	4	2,6 x 200	
15	0000 501 445 00	1	1	1	1	6,4 DIN 125-St A3C	
16	0000 501 444 00	1	1	1	1	M 6 DIN 934 - 8 A3C	
17	0000 052 592 00	2	2	2	2		
18	0000 501 481 00	3	3	3	3	8,4 DIN 125-St A3C	
19	0000 501 654 00	3	3	3	3	M 8 x 16 DIN 912-8.8 A3C	
20	0000 505 420 01	1	1	1	1	Temp. Switch 6-24V	
21	0000 502 722 00	1	1	1	1	12 - 24V Oil	
22	0000 017 486 02	1	1	1	1		
23	0000 503 663 00	1	1	1	1	M 8 x 20 DIN 912-8.8 A3C	
24	0000 502 085 00	2	2	2	2	8 DIN 128 A3C	
25	0000 506 024 00	2	2	2	2	M 6 DIN 982 - 8 A3B	
26	0000 501 445 00	2	2	2	2	6,4 DIN 125-St A3C	
27	0000 052 103 03	1	1	-	-	2-3W35 - 12V	
28	0000 052 104 03	1	-	1	1	2W35 - 24V, 4W35 - 12V	
29	0000 500 230 00	1	1	1	1	M 8 DIN 934-MS	
30	0000 503 447 00	1	1	1	1	M 8 DIN 936 - 5 A3C	
31	0000 504 969 00	1	1	-	-	12V - 1,2 kW	
31	0000 504 970 00	-	-	1	1	12V - 2,0 kW	
32	0000 505 350 00	1	-	-	-	24V - 2,5 kW	
32	0000 505 630 00	-	1	1	1	24V - 3,0 kW	
33	0000 040 323 10	1	1	1	1		
34	0000 501 444 00	2	2	2	2	M 6 DIN 934 - 8 A3C	
35	0000 501 709 00	2	-	-	-	6 DIN 128 - A3C	
36	0000 041 781 01	1	1	1	1		
37	0000 504 914 00	2	2	2	2	M 6 x 50 DIN 835 - 8.8 A3C	
38	0000 501 143 00	2	2	2	2	6,4 x 17 x 3 DIN 7349 A3C	
39	0000 505 437 00	1	1	1	-	50 mbar	
40	0000 017 840 00	1	1	1	-	(0)	
41	0000 017 488 00	1	1	1	-	(17)	
42	0000 053 151 20	-	1	1	1	24V - 3,0 kW	
43	0000 052 833 00	1	1	1	1		
44	0000 501 709 00	1	1	1	1	6 DIN 128 - A3C	
45	0000 503 238 00	1	1	1	1	M 6 x 16 DIN 6912-8.8 A3C	
46	0000 505 654 00	0...1	0...1	0...1	0...1	Temp. Sensor 6-24V	

Z05c

Generator extern
 Alternator external
 Alternateur externe
 Alternador externo
 Alternatore esterno

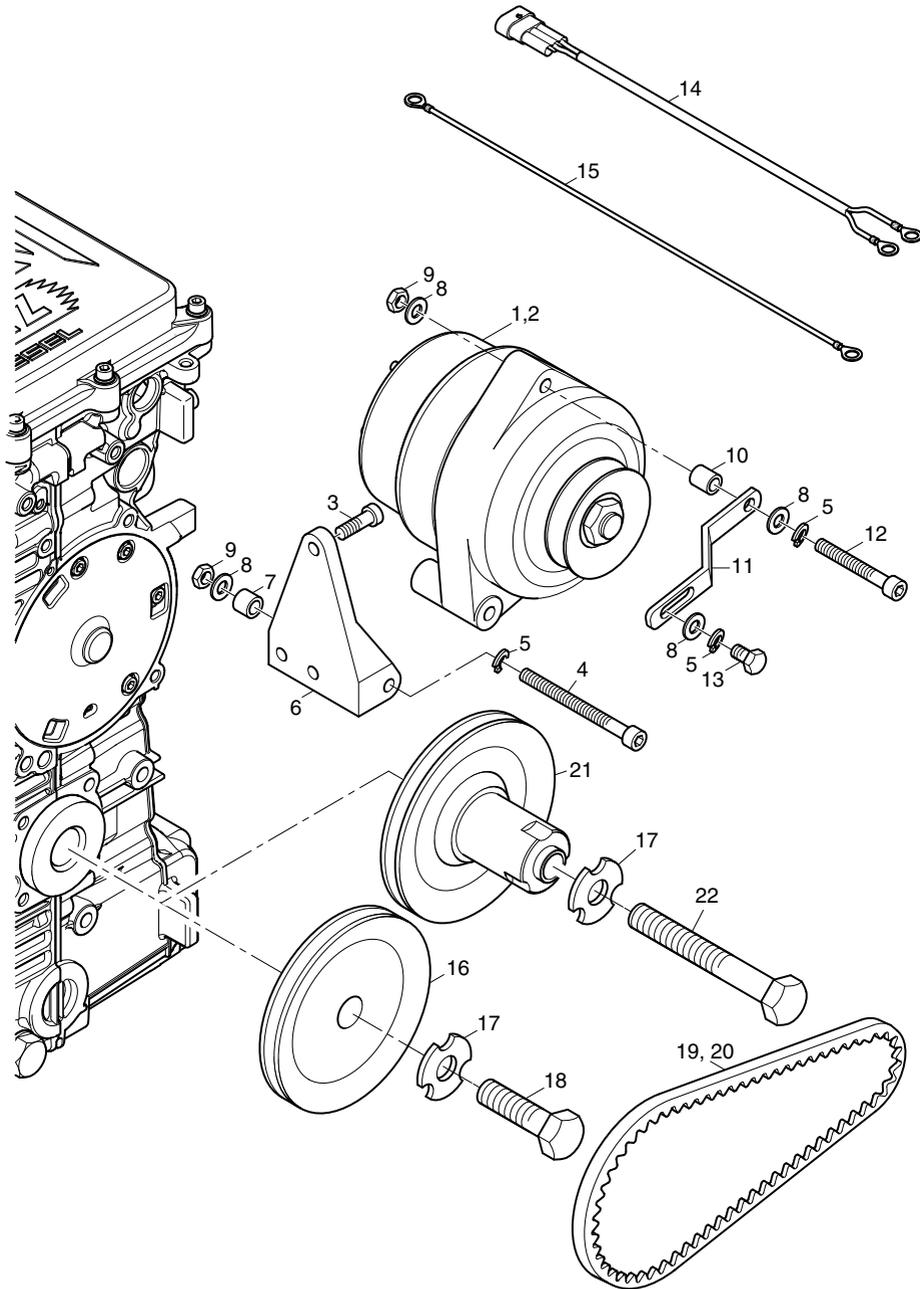


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.			W d / D	Bemerkungen Notes
		3W35	4W35	4W35T		
1	0000 505 478 10	0... 1	0... 1	0... 1		12V - 95A
2	0000 505 479 00	0... 1	0... 1	0... 1		24V - 50A
3	0000 501 144 00	3	3	3		M 8 x 25 DIN 6912 - 8.8 A3C
4	0000 501 831 00	1	1	1		M 8 x 90 DIN 912-8.8 A3C
5	0000 502 085 00	3	3	3		8 DIN 128 A3C
6	0000 052 688 10	1	1	1		
7	0000 030 711 00	1	1	1		9 x 14 x 11,5
8	0000 501 481 00	4	4	4		8,4 DIN 125-St A3C
9	0000 400 284 00	2	2	2		VM 8 DIN 980-8 C3A
10	0000 035 997 00	1	1	1		8,5 x 13 x 14,5
11	0000 052 151 02	1	1	1		
12	0000 502 488 00	1	1	1		M 8 x 60 DIN 912 - 8.8 A3C
13	0000 501 354 00	1	1	1		M 8 x 20 DIN 933-8.8 A3C
14	0000 017 946 00	1	1	1		
15	0000 017 947 01	1	1	1		
16	0000 052 411 10	0... 1	0... 1	0... 1		ø 133
17	0000 051 989 02	1	1	1		16,5 x 42 x 4
18	0000 505 299 01	1	1	1		M16x1,5x60 DIN960-8.8A3C-LH
19	0000 505 480 10	0... 1	0... 1	0... 1		AVX 13 x 685
20	0000 505 152 10	0... 1	0... 1	0... 1		AVX 13 x 640
21	0000 018 005 00	0... 1	0... 1	0... 1		ø 133
22	0000 505 364 00	0... 1	0... 1	0... 1		M16x1,5x120DIN961-8.8-LH

Z05d

Generator extern 12V - 55A
 Alternator external 12V - 55A
 Alternateur externe 12V - 55A
 Alternador externo 12V - 55A
 Alternatore esterno 12V - 55A

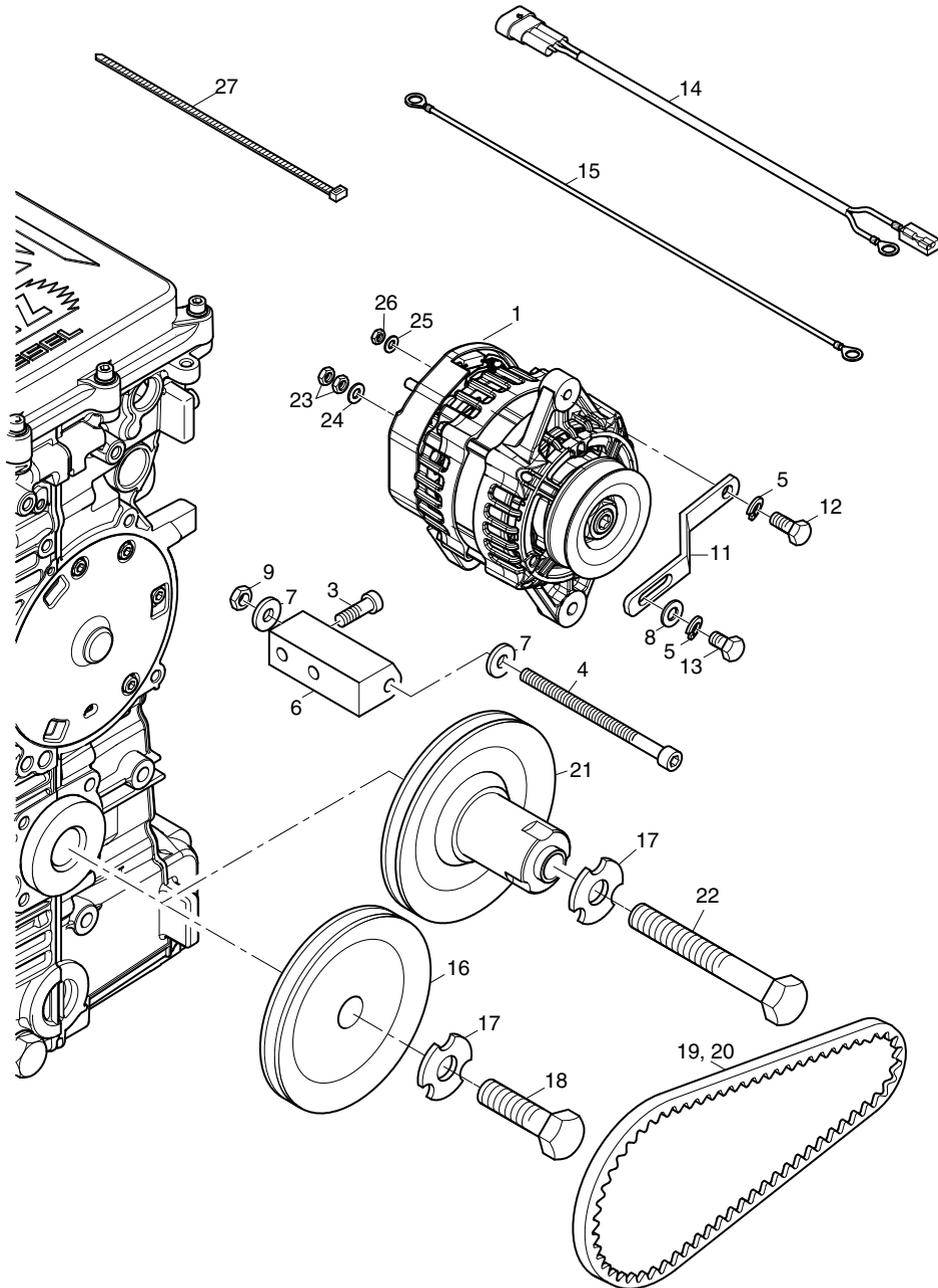


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.			W d / D	Bemerkungen Notes
		3W35	4W35	4W35T		
1	0000 505 635 00	1	1	1		12V - 55A
3	0000 503 307 00	2	2	2		
4	0000 504 261 00	1	1	1		M 8 x 120 DIN 912 - 8.8 A3C
5	0000 502 085 00	2	2	2		8 DIN 128 A3C
6	0000 041 910 01	1	1	1		
7	0000 040 543 00	2	2	2		8,4 x 21 x 3
8	0000 501 481 00	2	2	2		8,4 DIN 125-St A3C
9	0000 400 284 00	1	1	1		VM 8 DIN 980-8 C3A
11	0000 052 151 02	1	1	1		
12	0000 502 432 00	1	1	1		M 8 x 25 DIN 933-8.8 A3C
13	0000 501 354 00	1	1	1		M 8 x 20 DIN 933-8.8 A3C
14	0000 017 811 01	1	1	1		
15	0000 017 843 00	1	1	1		B+
16	0000 052 411 10	0... 1	0... 1	0... 1		ø 133
17	0000 051 989 02	1	1	1		16,5 x 42 x 4
18	0000 505 299 01	1	1	1		M16x1,5x60 DIN960-8.8A3C-LH
19	0000 505 480 10	0... 1	0... 1	0... 1		AVX 13 x 685
20	0000 505 152 10	0... 1	0... 1	0... 1		AVX 13 x 640
21	0000 018 005 00	0... 1	0... 1	0... 1		ø 133
22	0000 505 364 00	0... 1	0... 1	0... 1		M16x1,5x120DIN961-8.8-LH
23	0000 501 444 00	2	2	2		M 6 DIN 934 - 8 A3C
24	0000 501 709 00	1	1	1		6 DIN 128 - A3C
25	0000 500 026 00	1	1	1		5 DIN 128 - A3C
26	0000 500 943 00	1	1	1		M 5 DIN 934-8 A3C
27	0000 504 395 00	1	1	1		2,6 x 200

Z07

Öleinfüllung oben, Tauchstab hochgezogen
 Oil filling on top, high dipstick
 Oil filling on top, high dipstick
 Oil filling on top, high dipstick
 Oil filling on top, high dipstick

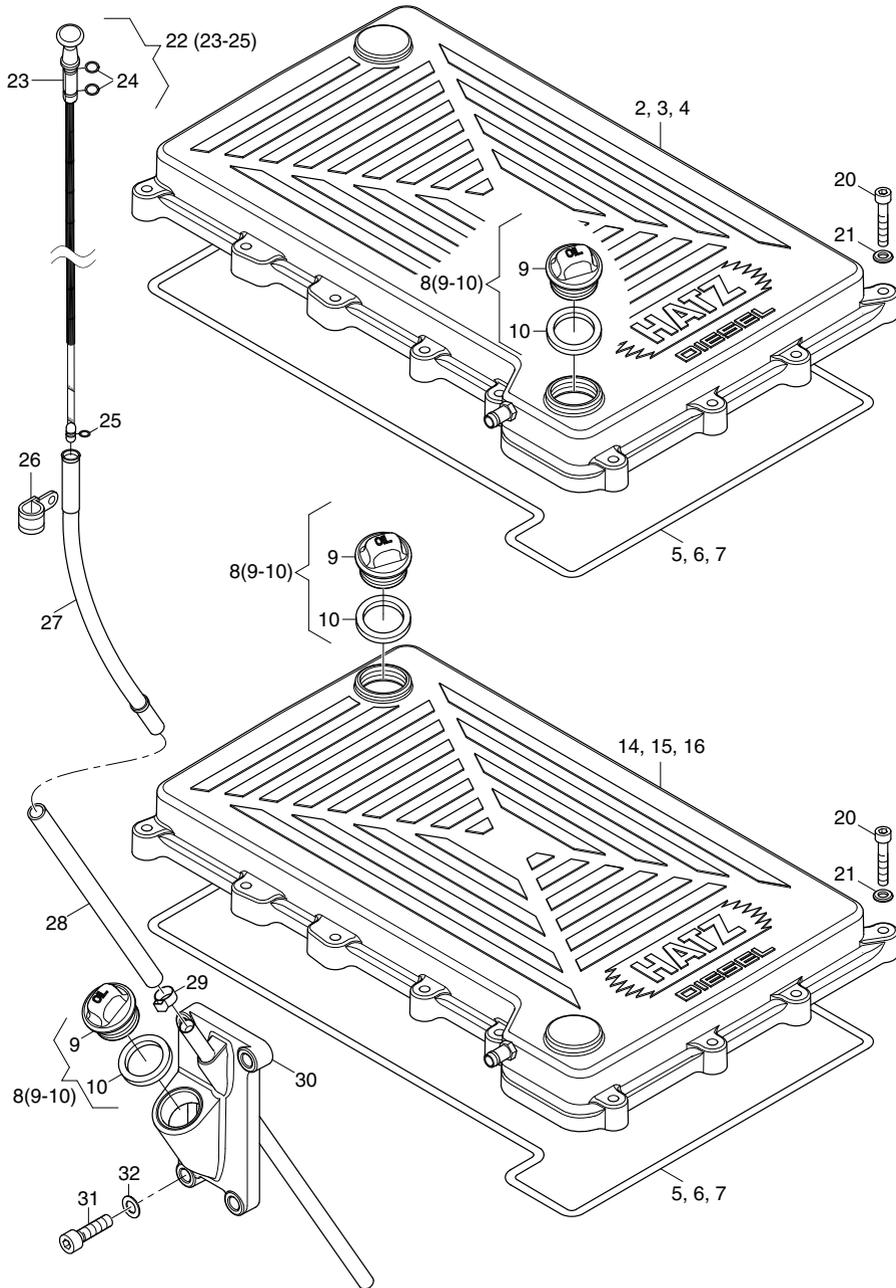


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
2	0000 018 286 01	1	-	-	-		
3	0000 018 287 01	-	1	-	-		
4	0000 018 288 01	-	-	1	1		
5	0000 042 768 00	1	-	-	-	W2, D1	
6	0000 042 769 00	-	1	-	-	W2, D1	
7	0000 042 770 00	-	-	1	1	W2, D1	
8	0000 016 131 00	1...2	1...2	1...2	1...2		
9	-----	-	-	-	-		
10	0000 041 250 00	1...2	1...2	1...2	1...2		26 x 35 x3
14	-----	-	-	-	-		
15	0000 018 289 01	-	1	-	-		
16	0000 018 290 01	-	-	1	1		
20	0000 503 239 00	12	14	16	16		M 6 x 30 DIN 912-8.8 A3C
21	0000 501 445 00	12	14	16	16		6,4 DIN 125-St A3C
22	0000 017 825 00	1	1	1	1		
23	-----	-	-	-	-		
24	0000 400 220 00	2	2	2	2		5 x 2
25	0000 502 025 02	1	1	1	1		3,0 x 1,6
26	0000 501 735 00	1	1	1	1		10 / 15
27	0000 050 535 10	1	1	1	1		
28	0000 052 855 00	1	1	1	1		
29	0000 505 112 01	1	1	1	1		14,5
30	0000 017 826 00	1	1	1	1		
31	0000 501 830 00	4	4	4	4		M 8 x 35 DIN 912-8.8 A3C
32	0000 501 481 00	4	4	4	4		8,4 DIN 125-St A3C

Z07b

Schmierölfilter vertikal
 Oil filter vertical
 Oil filter vertical
 Oil filter vertical
 Oil filter vertical

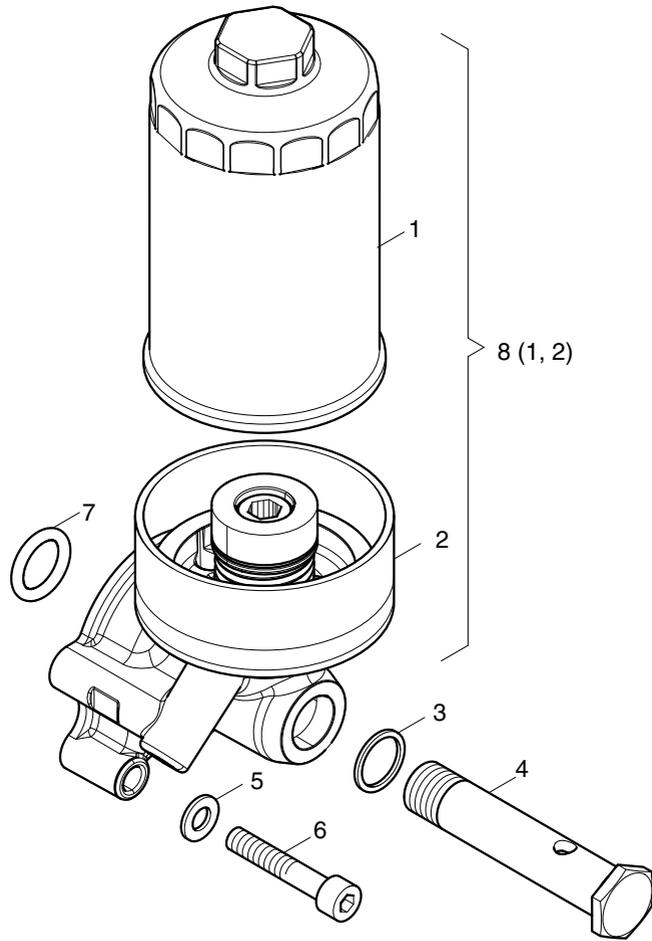


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
1	0000 020 171 00	1	1	1	1		
2	-----	-	-	-	-		
3	0000 500 014 00	1	1	1	1		A 18 x 22 DIN 7603 - Cu
4	0000 042 281 10	1	1	1	1		
5	0000 501 481 00	1	1	1	1		8,4 DIN 125-St A3C
6	0000 501 710 00	1	1	1	1		M 8 x 45 DIN 912-8.8 A3C
7	0000 500 907 00	1	1	1	1		
8	0000 019 292 00	1	1	1	1		

Lüfter
Fan
Ventilateur
Ventilador
Fan

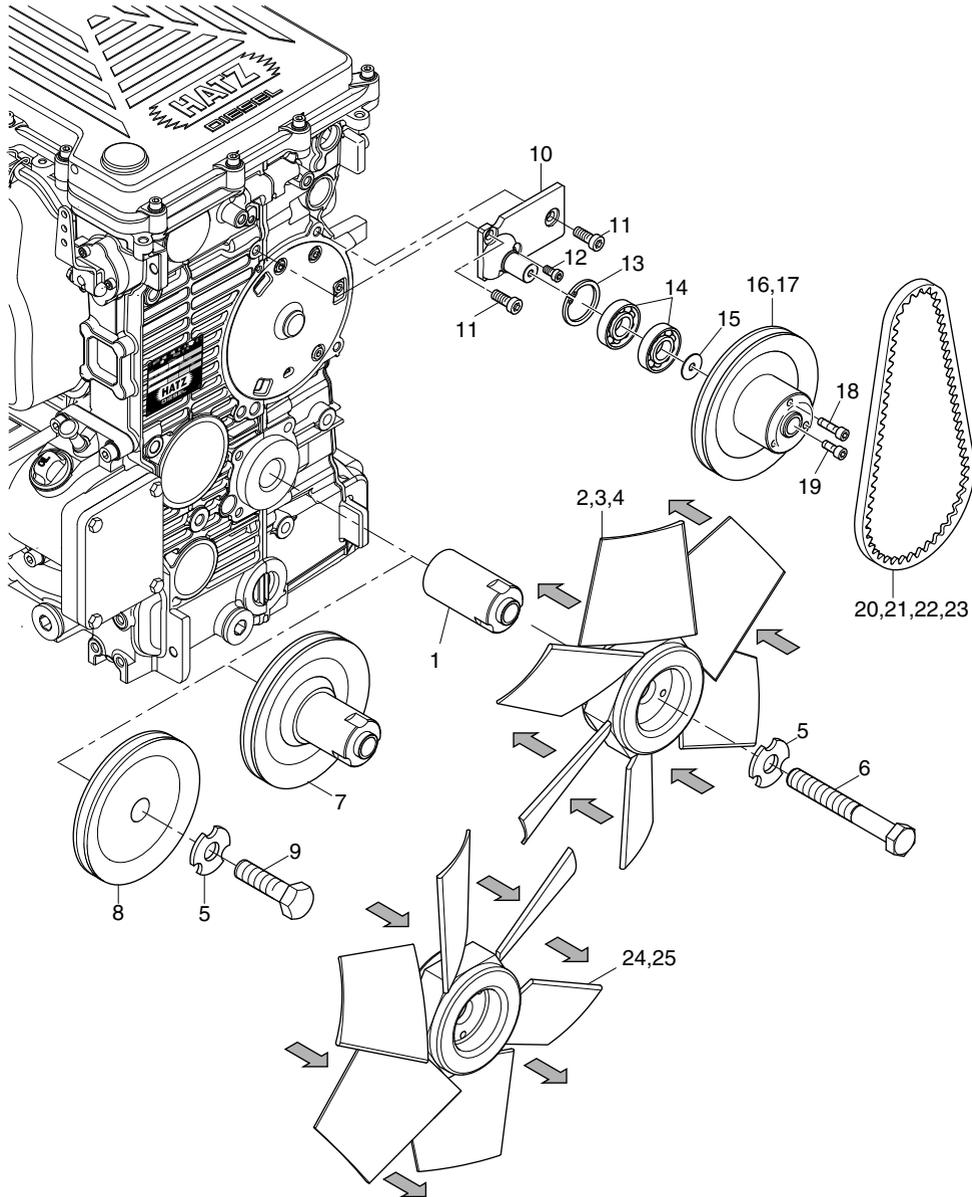


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
1	0000 052 194 10	1	1	1	1		
2	0000 505 361 00	1	-	-	-		280 / 6 / L / 25
3	0000 505 362 00	-	1	-	-		280 / 6 / L / 35
4	0000 505 363 00	-	-	1	1		370 / 6 / L / 30
5	0000 051 989 02	1	1	1	1		16,5 x 42 x 4
6	0000 505 364 00	1	1	1	1		M16x1,5x120DIN961-8.8-LH
7	0000 018 005 00	-	0...1	0...1	0...1		ø 133
8	0000 052 411 10	0...1	0...1	0...1	0...1		ø 133
9	0000 505 299 00	1	1	1	1		M16x1,5x50 DIN960-8.8A3C-LH
10	0000 052 415 10	1	1	1	1		
11	0000 500 520 00	2	2	2	2		M 8 x 20 DIN 6912-8.8 A3C
12	0000 500 627 00	1	1	1	1		M 6 x 10 DIN 912 - 8.8 A3C
13	0000 500 214 00	1	1	1	1		J40 x 1,75 DIN 472
14	0000 505 408 00	2	2	2	2		6203 2RSR
15	0000 040 420 00	1	1	1	1		6,5 x 22,5 x 1
16	0000 052 414 10	0...1	0...1	0...1	0...1		ø 107
17	0000 052 572 10	0...1	0...1	0...1	0...1		ø 133
18	0000 504 742 00	3	3	3	3		M6x16 DIN912-8.8 A3C Tuf.360
19	0000 500 627 00	1	1	1	1		M 6 x 10 DIN 912 - 8.8 A3C
20	0000 505 152 10	-	0...1	0...1	0...1		AVX 13 x 640
21	0000 505 409 10	-	0...1	0...1	0...1		AVX 13 x 925
22	0000 505 410 10	-	0...1	0...1	0...1		AVX 13 x 960
23	0000 505 480 10	-	0...1	0...1	0...1		AVX 13 x 685
24	0000 505 582 01	-	0...1	-	-		280 - Pressure fan
25	0000 505 583 00	-	-	0...1	0...1		370 - Pressure fan

Hubmagnet zur Motorabstellung
 Lifting magnet engine stop
 El. Aimant moteur stop
 Elevador magnet. motor stop
 Magnete elettrostop

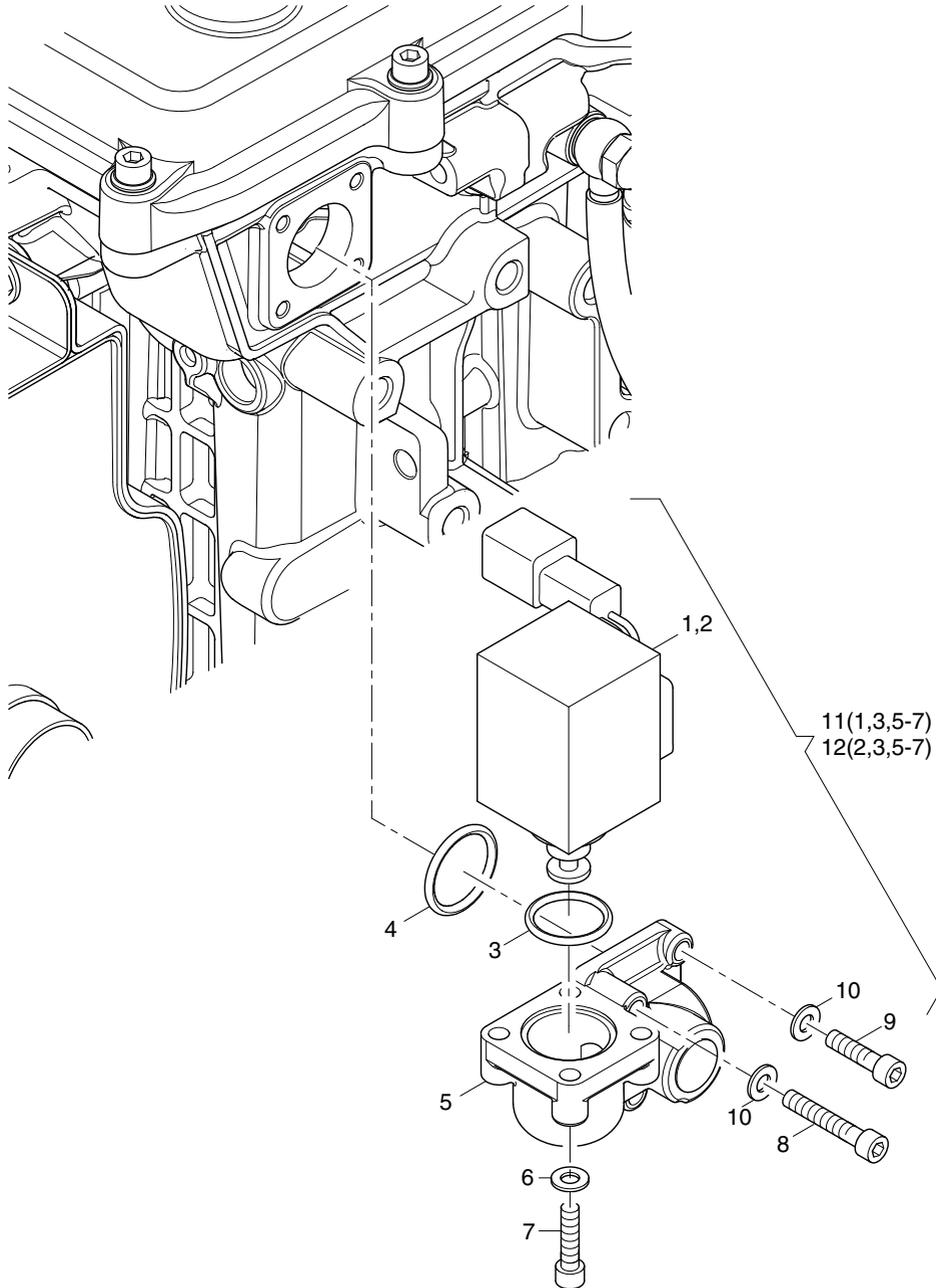


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
1	0000 052 200 03	0...1	0...1	0...1	0...1		12V
2	0000 052 685 01	0...1	0...1	0...1	0...1		24V
3	0000 505 951 00	1	1	1	1		25 x 2,5
4	0000 505 950 00	1	1	1	1		29 x 2,5
5	-----	-	-	-	-		
6	0000 502 163 00	4	4	4	4		5,3 DIN 125-St A3C
7	0000 504 240 00	4	4	4	4		M 5 x 20 DIN 912 - 8.8 A3C
8	0000 505 119 00	2	2	2	2		M 5 x 30 DIN 912 - 8.8 A3C
9	0000 504 240 00	2	2	2	2		M 5 x 20 DIN 912 - 8.8 A3C
10	0000 502 163 00	4	4	4	4		5,3 DIN 125-St A3C
11	0000 019 280 10	1	1	1	1		12V
12	0000 019 281 10	1	1	1	1		24V

Z09b

Elektronischer Regler
 Electronic governor
 Electronic governor
 Electronic governor
 Electronic governor

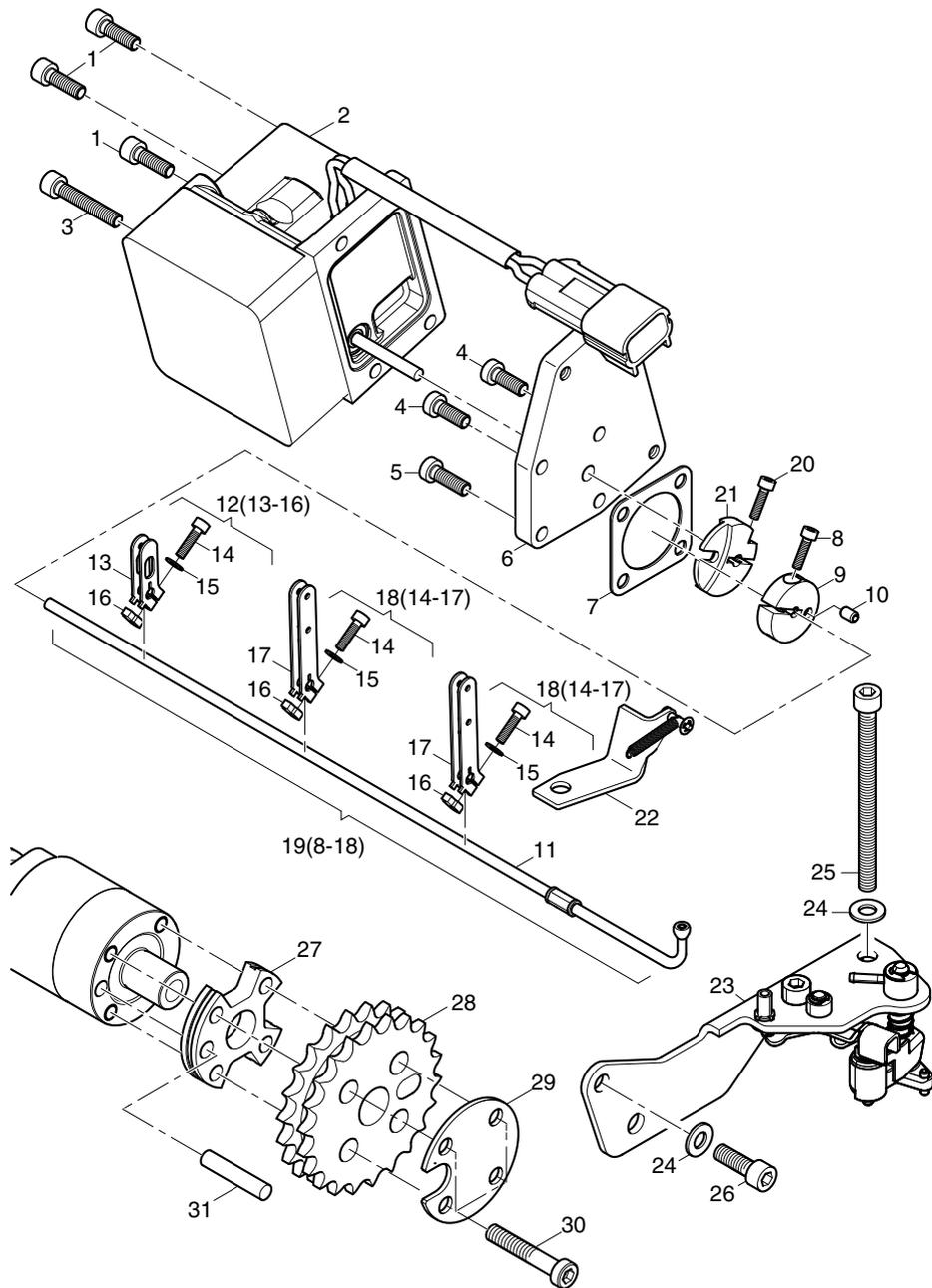


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.		W d / D	Bemerkungen Notes
		3W35	4W35		
1	0000 504 853 00	3	3		M 5 x 16 DIN 912 - 8.8 A3C
2	0000 505 787 00	0...1	0...1		ADD-107L35-W12 12V
2	0000 505 561 00	0...1	0...1		ADD-107L35-W24 24V
3	0000 505 119 00	1	1		M 5 x 30 DIN 912 - 8.8 A3C
4	0000 052 825 00	2	2		M 5 x 14
5	0000 501 131 00	1	1		M 5 x 16 DIN 6912 - 8.8
6	0000 052 753 02	1	1		
7	0000 052 195 00	1	1		
8	0000 504 350 00	1	1		M 3 x 12 DIN 912-8.8
9	0000 052 754 00	1	1		
10	0000 504 453 00	1	1		4 x 6 DIN 1481 - 55 Si 7
11	-----	-	-		
12	0000 018 234 00	1	1		
13	-----	-	-		
14	0000 504 350 00	3	4		M 3 x 12 DIN 912-8.8
15	0000 503 253 00	3	4		3,2 DIN 125-St Zn
16	0000 041 758 01	3	4		
17	-----	-	-		
18	0000 013 574 10	2	3		
19	0000 018 136 10	1	-		
19	0000 018 784 00	-	1		
20	0000 504 350 00	1	1		M 3 x 12 DIN 912-8.8
21	0000 052 755 00	1	1		
22	0000 018 782 11	2	2		
23	0000 019 090 00	1	1		
24	0000 501 445 00	2	2		6,4 DIN 125-St A3C
25	0000 504 443 00	1	1		M 6 x 80 DIN 912 - 8.8 A3C
26	0000 501 707 00	1	1		M 6 x 16 DIN 912-8.8 A3C
27	0000 041 576 20				
28	0000 041 641 12				
29	0000 041 750 01				
30	0000 505 860 00				M 6 x 30 DIN 912 - 12.9
31	0000 505 836 00				6 m 6 x 28 DIN EN ISO 8734

Armaturenkasten, Leitungen
 Electric equipment, wirings
 Equipement électrique, cable
 Cuadro de mando, cables
 Cruscotto, cablaggio

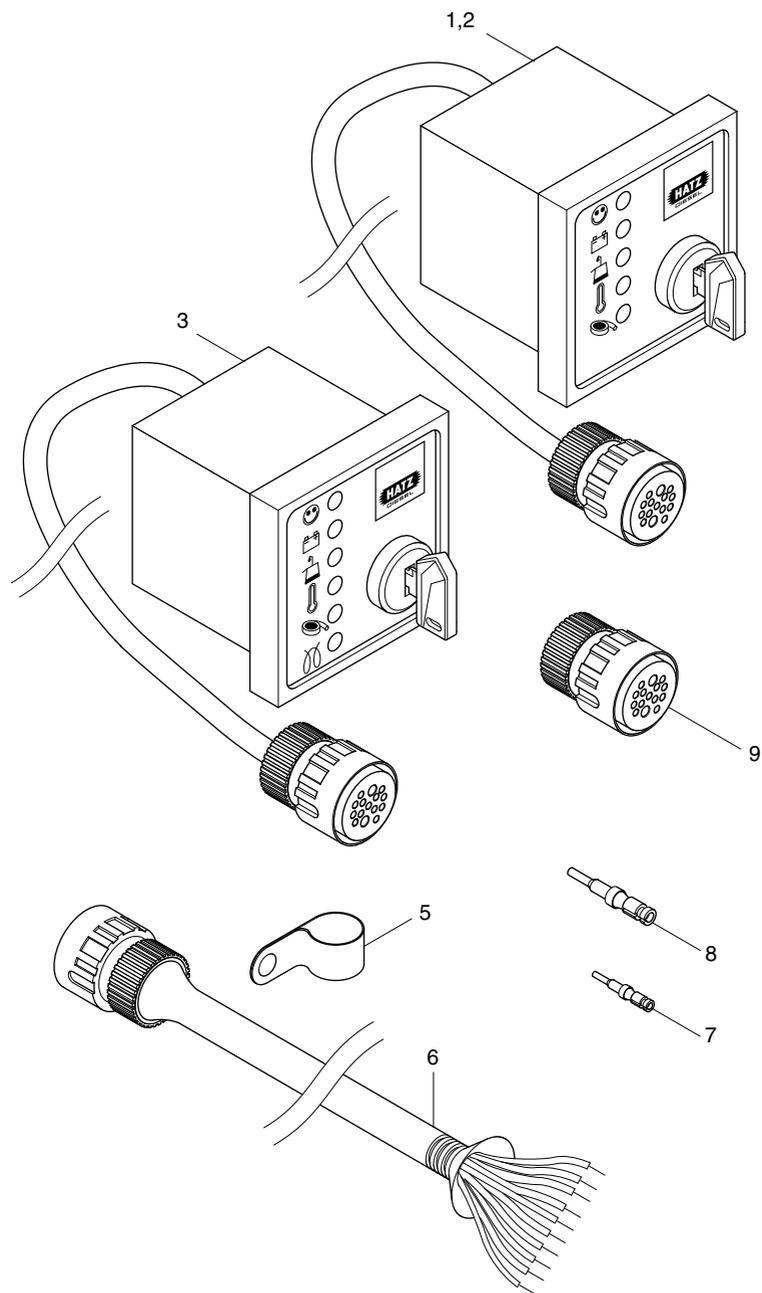


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
1	0000 017 832 00	1	1	1	1		12 V
2	-----	-	-	-	-		24 V
3	0000 017 830 01	1	1	1	1		12 V / 24 V Aut.
5	0000 052 592 00	0...2	0...2	0...2	0...2		
6	0000 017 834 01	1	1	1	1		2000mm
7	0000 505 371 00	10	10	10	10		1,6 - 1
8	0000 503 743 00	2	2	2	2		2,5 - 4,0
9	0000 505 372 00	1	1	1	1		

Z15

Anschlußgehäuse
Intermediate housing
Bride raccord
Caja de conexión
Flange accoppiamento

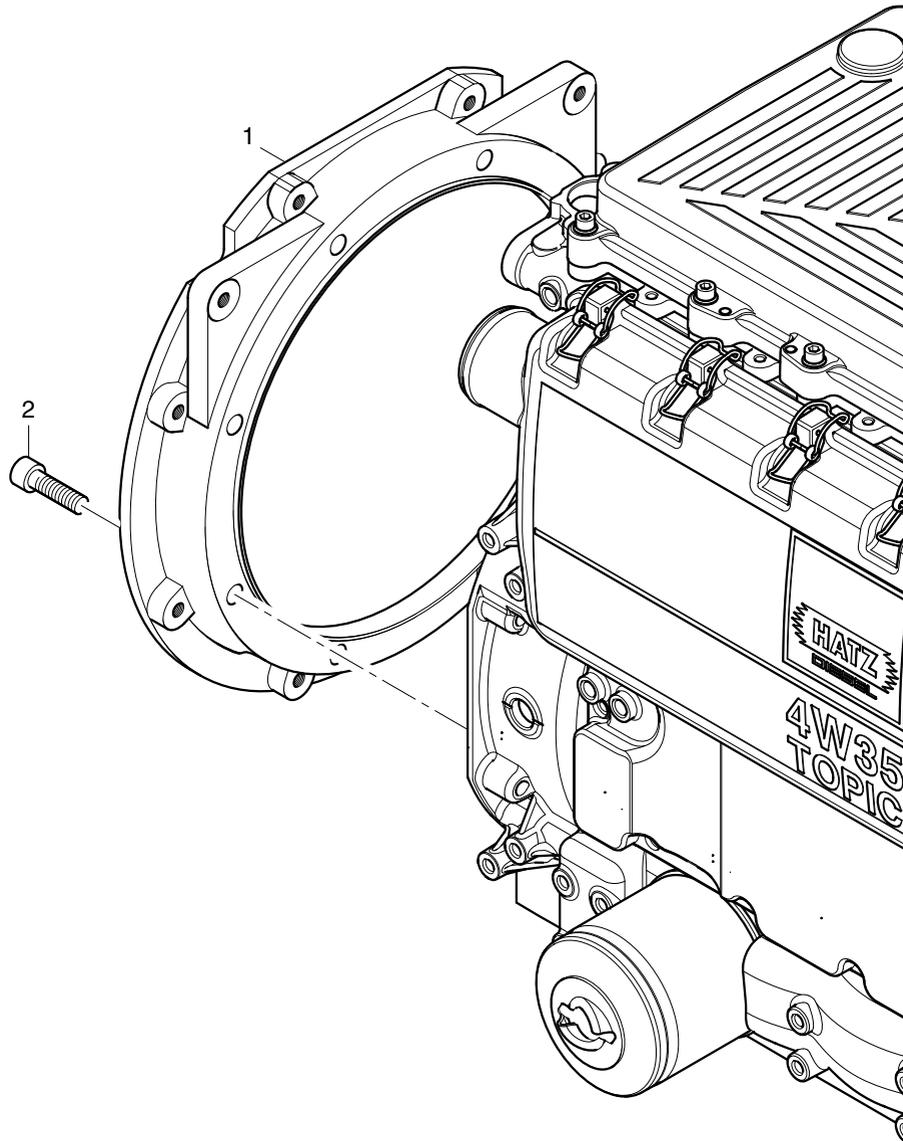


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
1	0000 039 812 00	8	8	8	8	SAE 5	
2	0000 503 278 00	1	1	1	1	M 10 x 35 DIN 912-8.8 A3C	

Z18

Anbauteile Hydraulikpumpe
 Mount. parts hydr. pump
 Pièces mont. -pompe hydr.
 Piezas mont. bomba hidr.
 Particolari per montaggio pompa idraulica

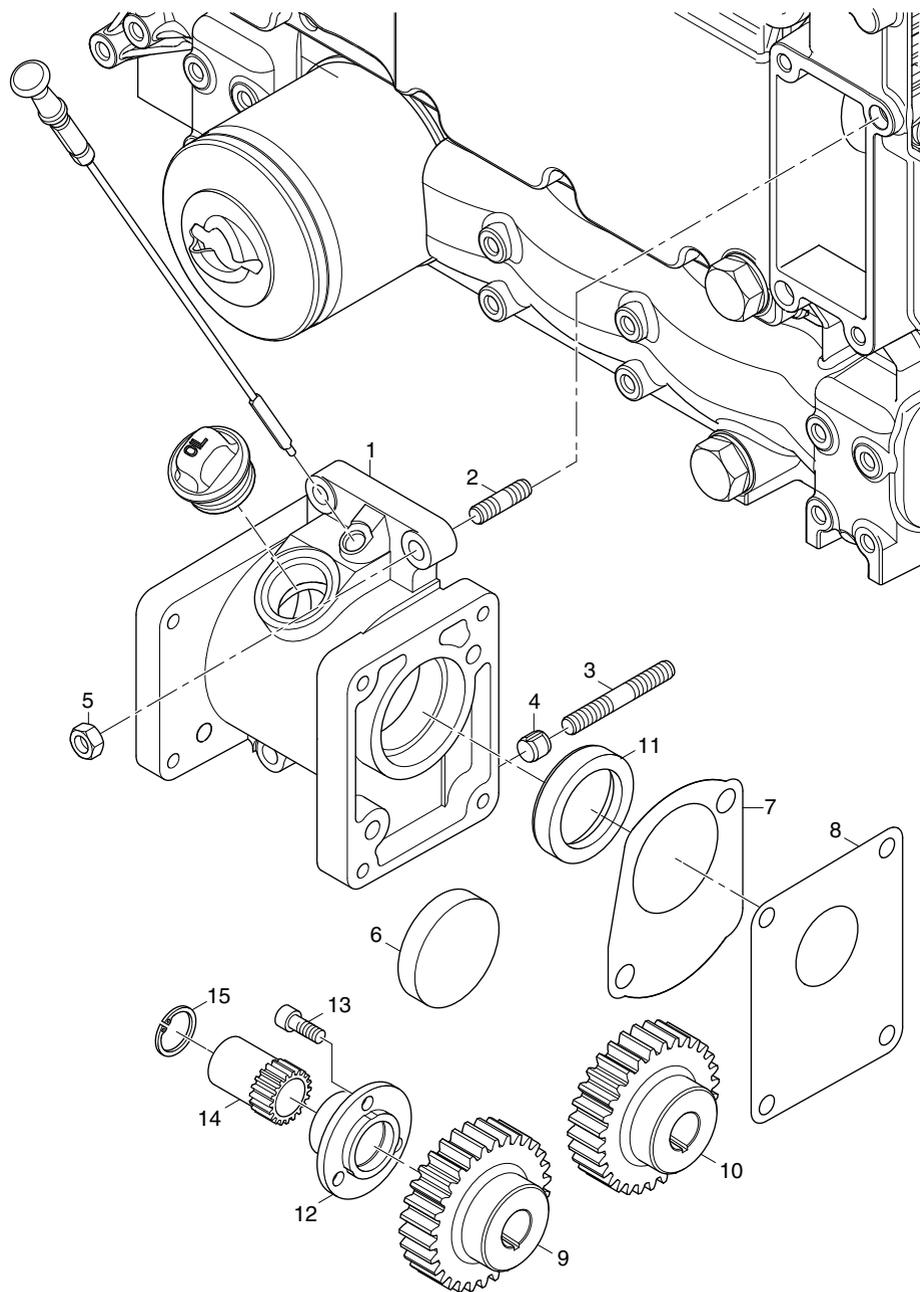


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
1	0000 041 941 10	1	1	1	1		
2	0000 501 281 00	2	2	2	2		
3	0000 505 236 00	2	2	2	2		M 8 x 30 DIN 835 - 10.9 A3C
4	0000 504 974 00	2	2	2	2		M 8 x 60 DIN 940 - 8.8 A3C
5	0000 501 480 00	4	4	4	4		11 x 10 DIN EN ISO 13337
6	0000 503 256 00	0...2	0...2	0...2	0...2		M 8 DIN 934-8 A3C
7	0000 039 161 00	0...1	0...1	0...1	0...1		50
8	0000 052 212 00	0...1	0...1	0...1	0...1		
9	0000 041 962 00	0...1	0...1	0...1	0...1		HP 50 Keg.,con. 1:5
10	0000 041 963 00	0...1	0...1	0...1	0...1		HP Gruppe 2 Keg.,con. 1:8
11	0000 041 955 00	1	1	1	1		
12	0000 041 992 01	1	1	1	1		A 25 x 22 DIN 5482
13	0000 500 507 00	3	3	3	3		M 6 x 16 DIN 912-8.8
14	0000 038 434 00	1	1	1	1		
15	0000 504 823 00	1	1	1	1		22 x 1 DIN 472

Wasserkühler
 Radiator
 Refroidisseur d'eau
 Refrigerador de acuático
 radiatore dell'acqua

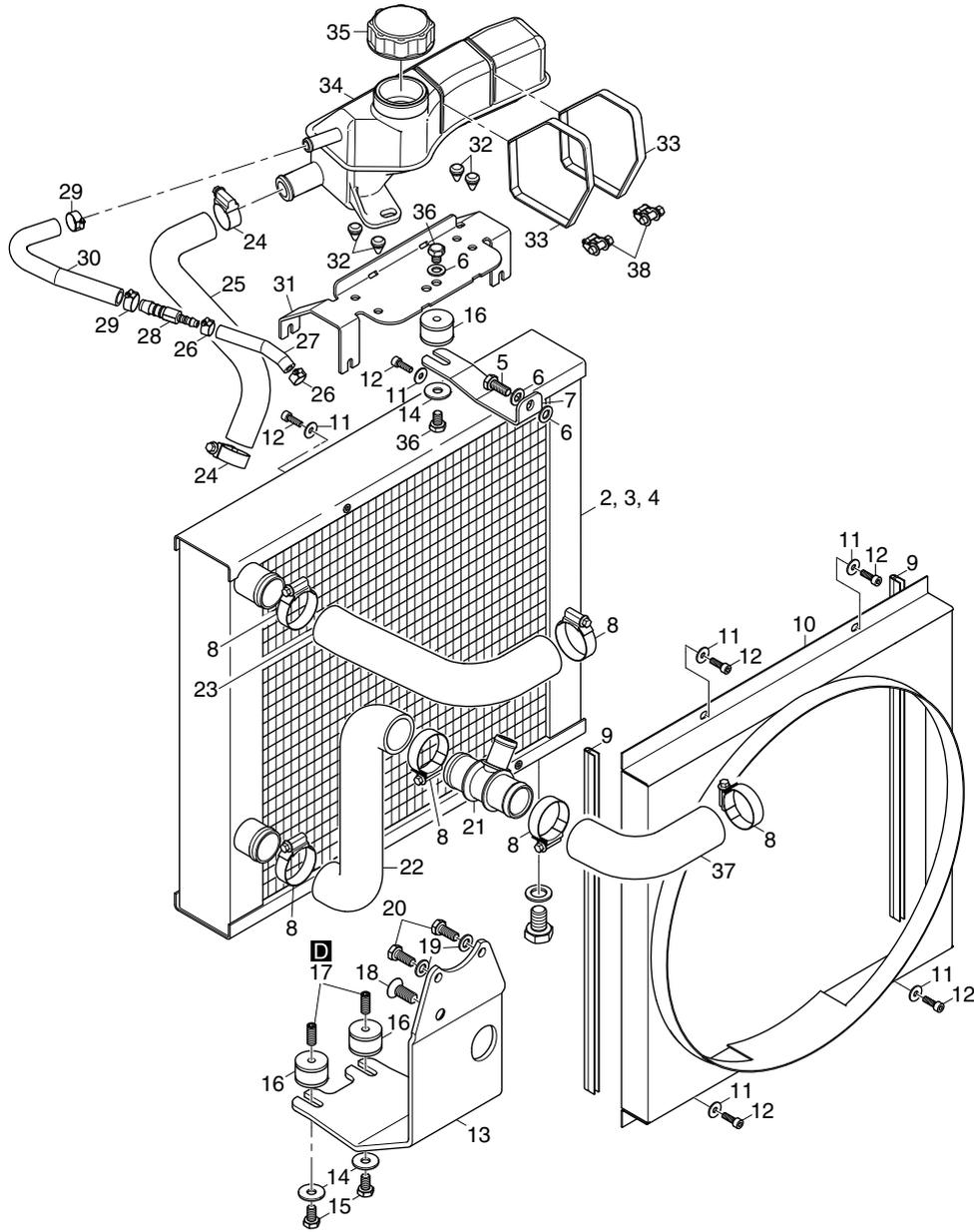


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.				W d / D	Bemerkungen Notes
		2W35	3W35	4W35	4W35T		
2	0000 017 836 10	1	-	-	-		
3	0000 017 837 10	-	1	-	-		
4	0000 017 903 10	-	-	1	1		
5	0000 501 354 00	1	1	1	1		M 8 x 20 DIN 933-8.8 A3C
6	0000 501 481 00	3	3	3	3		8,4 DIN 125-St A3C
7	0000 052 930 00	1	1	-	-		
7	0000 052 931 00	-	-	1	1		
8	0000 505 452 00	6	6	6	6		25 / 40
9	0000 052 193 00	2	2	-	-		302 mm
9	0000 053 047 00	-	-	2	2		378 mm
10	0000 052 163 02	1	1	-	-		Ø 280 mm
10	0000 052 281 02	-	-	1	1		Ø 370 mm
11	0000 504 088 00	6	6	6	6		5,3 DIN 9021 - St A3C
12	0000 504 853 00	6	6	6	6		M 5 x 16 DIN 912 - 8.8 A3C
13	0000 052 508 02	1	1	-	-		
13	0000 052 929 01	-	-	1	1		
14	0000 500 629 00	3	3	3	3		8,4 DIN 9021 St A3C
15	0000 505 641 00	2	2	2	2		M 8 x 14 DIN 933 - 8.8 A3C
16	0000 505 572 00	3	3	3	3		C30/20
17	0000 504 870 00	2	2	2	2		M 8 x 20 DIN 916 - 45H A3C
18	0000 501 979 00	1	1	1	1		M 10 x 25 DIN 7991 - 8.8 A3C
19	0000 501 481 00	2	2	2	2		8,4 DIN 125-St A3C
20	0000 501 354 00	2	2	2	2		M 8 x 20 DIN 933-8.8 A3C
21	0000 505 471 00	1	1	1	1		32 - 20 - 32
22	0000 052 206 01	1	1	1	1		
23	0000 052 204 01	1	1	-	-		
23	0000 052 901 01	-	-	1	1		
24	0000 505 569 00	2	2	2	2		20 - 32
25	0000 053 046 01	1	1	1	1		
26	0000 400 261 00	2	2	2	2		10-16
27	0000 053 000 00	1	1	1	1		6 x 12 x 80
28	0000 505 565 00	1	1	1	1		
29	0000 505 568 00	2	2	2	2		12 - 30
30	0000 052 800 00	1	1	1	1		10 x 17 x 160
31	0000 052 201 10	1	1	1	1		
32	0000 503 926 10	4	4	4	4		
33	0000 052 809 00	2	2	2	2		
34	0000 505 476 00	1	1	1	1		
35	0000 505 477 00	1	1	1	1		
36	0000 501 509 00	2	2	2	2		M 8 x 10 DIN 933 - 8.8 A3C
37	0000 052 205 01	1	1	-	-		
37	0000 052 902 01	-	-	1	1		
38	0000 505 573 00	2	2	2	2		



HATZ service network

A	Austria	2320 Schwechat - Rannersdorf	Josef Hofmann GmbH.	+43 - 1 - 7 07 06 08
A	Austria	4600 Wels	Motor Center Austria GmbH	+43 - 7242 - 4 71 61-0
A	Austria	5020 Salzburg	Ing. R. Schneider	+43 - 662 - 87 23 54
A	Austria	6065 Thaur	Romed Müssigang	+43 - 5223 - 49 28 34
A	Austria	6830 Rankweil	Ländletechnik Schäfer GmbH	+43 - 5522 - 4 50 60
A	Austria	8020 Graz	Langbauer - Motoren GmbH.	+43 - 316 - 71 15 95
A	Austria	9170 Ferlach	Johann Koslitsch	+43 - 4227 - 59 33
AN	Angola	Luanda	Organizacoes JLM Lda.	+244 - 2 - 31 04 40
AUS	Australia	2164 Smithfield NSW	HATZ Australia Pty. Ltd.	+61 - 2 - 8788 7999
B	Belgium	4300 Wareme	Moes Diesel S.A	+32 - 19 - 33 92 92
BF	Burkina Faso	Ouagadougou 01	Impex Afrique	+226 - 50 43 37 37
BG	Bulgaria	1715 Sofia	ENERGIA-MARVAKOV	+359 - 29 62 14 95
BHT	Bhutan	Gongkhar Bumthang	Jigme Norbu Enterprise	+975 - 3 - 63 11 81 or 63 11 70
BR	Brazil	06413-690 Barueri - S.P.	Recomafe	+55 - 11 - 21 99 36 66
BRN	Bahrain	646 Nuwaidrat	Gulf Equipment & Technology (G.E.T.)	+973 - 170 00 08
BY	Belarus	223021 Minsk region	Fomar Ltd.	+375 - 17 - 507 68 20
CAM	Cameroon	DOUALA	EMEI DIESEL Sarl	+342 - 87 51
CDN	Canada	WI 53187-0258 Waukesha	HATZ Diesel of America, Inc.	+1 - 262 - 5 44 02 54
CH	Switzerland	8852 Altendorf	Motorenfabrik HATZ AG	+41 - 55 - 4 51 75 30
CI	Côte d' Ivoire	Abidjan 15	SEMAT	+225 - 21 21 84 84
CN	China	Xiamen	Motorenfabrik Hatz GmbH. & Co. KG.	+86 - 592 - 520 45 -28/-38/-78
CO	Columbia	Medellin	Eduardoño S.A.	+57 - 4 - 2 66 95 79
CR	Costa Rica	San Jose	Esco Costa Rica S.A.	+506 - 2 42 29 29
CY	Cyprus	3724 Limassol	L.NEMITSAS LTD	+357 - 25 - 56 92 25
CZ	Czech Republic	37001 Ceske Budejovice	David Servis spol. s.r.o.	+420 - 38 - 7 31 22 69
D	Germany	12057 Berlin	Fritz Bugel GmbH	+49 - (0)30 - 6 84 25 45
D	Germany	14774 Brandenburg / Plaue	Stolze Moto-Tech GmbH	+49 - (0)3381 - 4 04 70
D	Germany	15345 Altlandsberg	Alfons Hase	+49 - (0)33438 - 6 04 16
D	Germany	15831 Groß-Kienitz	Wilhelm Schmidt GmbH	+49 - (0)3 37 08 - 54 10
D	Germany	17235 Neustrelitz	Autek-Truck - Technik & Service GmbH	+49 - (0)3981 - 4 49 90
D	Germany	18055 Rostock	Mechanische Werkstatt	+49 - (0)381 - 69 08 20
D	Germany	19348 Düpow	Bernd Jüchert	+49 - (0)3876 - 78 89 31
D	Germany	21107 Hamburg (Wilhelmsburg)	SERVICEZENTRALE	+49 - (0)40 - 7 56 05 70
D	Germany	23556 Lübeck	Kindt-Motoren	+49 - (0)451 - 8 13 06 80
D	Germany	24145 Kiel - Wellsee	Wulf Johannsen KG GmbH & Co.	+49 - (0)431 - 71 20 25
D	Germany	26121 Oldenburg i.O.	Motoreninstandsetzung Oldenburg GmbH	+49 - (0)441 - 7 20 21/22
D	Germany	26789 Leer/Ostfriesland	Wilhelm Elbrecht	+49 - (0)491 - 9 71 11 57 / 9 71 11 58
D	Germany	2730 Ebersbach	Peter Hirche	+49 - (0)3586 - 36 23 79
D	Germany	28199 Bremen	Reinhold Linnenbrügger GmbH	+49 - (0)421 - 50 40 48 / 50 40 49
D	Germany	31275 Lehrte	GM-Motoreninstandsetzung	+49 - (0)5132 - 27 22
D	Germany	3130 Spremberg	Lischke Motortechnik	+49 - (0)3563 - 60 50 40
D	Germany	32756 Detmold	Wilhelm Plass	+49 - (0)5231 - 2 32 09
D	Germany	33611 Bielefeld	Faust & Noel e.K.	+49 - (0)521 - 6 18 83
D	Germany	36433 Moorgrund / OT Gumpelstadt	Autohaus Kallenbach	+49 - (0)3695 - 8 42 38
D	Germany	37081 Göttingen-Grone	Gerhard Wienstroth GmbH & Co. KG	+49 - (0)551 - 69 31 10
D	Germany	39124 Magdeburg	Motoreninstandsetzung GmbH	+49 - (0)391 - 28 92 11 0

HATZ service network



D	Germany	44143 Dortmund-Wambel	Dressendörfer GmbH & Co. KG	+49 - (0)231 - 59 30 89
D	Germany	4509 Wiedemar	SERVICEZENTRALE	+49 - (0)34207 - 7 44 0
D	Germany	47198 Duisburg	Wilhelm Nolden & Söhne	+49 - (0)2066 - 83 08 / 83 19
D	Germany	4749 Ostrau	Teichert GmbH	+49 - (0)34324 - 2 22 43 / 2 46 79
D	Germany	48282 Ermsdetten	Herbert Schwarte GmbH	+49 - (0)2572 - 50 02
D	Germany	48653 Coesfeld	Loick Motoren Technik GmbH. & Co. KG.	+49 - (0)2541 - 7 00 44
D	Germany	49716 Meppen/Ems	M. + E. Motoren- und Energietechnik	+49 - (0)5931 - 98 44-0
D	Germany	50859 Köln	Peter Müller GmbH	+49 - (0)2234 - 7 91 69
D	Germany	52477 Alsdorf - Mariadorf	B. Hamacher GmbH	+49 - (0)2404 - 9 85 60
D	Germany	52525 Heinsberg	Winkens GmbH	+49 - (0)2452 - 9 03 13-0
D	Germany	54292 Trier	motormobile	+49 - (0)651 - 43 68 60
D	Germany	56323 Waldesch	Seibert & Münch	+49 - (0)2628 - 29 01
D	Germany	57368 Lennestadt	Motoreninstandsetzung	+49 - (0)2725 - 2 47
D	Germany	59069 Hamm-Rhynern	Friedel Dicke GmbH	+49 - (0)2385 - 7 08 06-0
D	Germany	59609 Anröchte	Friedrich Dicke GmbH & Co.KG	+49 - (0)2947 - 979863
D	Germany	64293 Darmstadt	SERVICEZENTRALE	+49 (0)6151 - 39 7 49 0
D	Germany	67061 Ludwigshafen	ME Motoren- und Energietechnik	+49 - (0)621 - 58 71 17-0
D	Germany	67661 Kaiserslautern (Siegelbach)	Emrich GmbH	+49 - (0)6301 - 80 82, 80 83
D	Germany	69214 Eppelheim	Eberle Hald Handel u. Dienstleistungen	06221/7558 39 - 0
D	Germany	70188 Stuttgart	Eberle Hald Handel u. Dienstleistungen	0711/480 24 - 0
D	Germany	72555 Metzingen	Eberle Hald Handel u. Dienstleistungen	+49 - (0)7123 - 92 31 0
D	Germany	73492 Rainau-Goldshoefe	Eberle Hald Handel u. Dienstleistungen	07361/9718 02
D	Germany	76139 Karlsruhe	Ehlgötz	+49 - (0)721 - 6 23 54-0
D	Germany	76571 Gaggenau	SKS-Motoren GmbH	+49 - (0)7225 - 96 08 23
D	Germany	7806 Neustadt / Orla	Hoffmann & Sohn GmbH	+49 - (0)36481 - 29 60
D	Germany	78652 Deisslingen	Eberle Hald Handel u. Dienstleistungen	07425/3386 - 0
D	Germany	79211 Denzlingen	Karl Hoch GmbH	+49 - (0)7666 - 88 24-0
D	Germany	79331 Teningen - Nimbürg	Eberle Hald Handel u. Dienstleistungen	07663/9309 - 0
D	Germany	7957 Langenwetendorf	LAREMO GmbH	+49 - (0)3 66 25 / 5 52 07
D	Germany	81477 München	Stefan Lutzenberger	+49 - (0)89 - 78 20 39
D	Germany	83471 Berchtesgaden-Engedey	Friedrich Dicke GmbH & Co. KG	+49 - (0)8652 - 6 43 06
D	Germany	88074 Meckenbeuren	Eberle Hald Handel u. Dienstleistungen	07542/9410 - 0
D	Germany	90449 Nürnberg	Guth & Eberler GmbH	+49 - (0)911 - 6 88 79 53
D	Germany	94099 Ruhstorf	Motorenfabrik Hatz GmbH & Co. KG	+49 - (0)8531 - 31 90
D	Germany	94501 Aldersbach	Christian Sauer	+49 - (0)8543 - 91 60 81
D	Germany	9669 Frankenberg	V. Kluge GmbH	+49 - (0)37206 - 22 17
D	Germany	97904 Dorfprozelten	MSG Mainschiffahrts-	+49 - (0)9392 - 93 41-0
DK	Denmark	2630 Taastrup	Erenfred Pedersen A/S	+45 - 43 71 01 66
DK	Denmark	6000 Kolding	Erenfred Pedersen A/S	+45 - 76 33 60 60
DK	Denmark	9000 Aalborg	Erenfred Pedersen A/S	+45 - 98 13 77 22
DOM	Dominican Rep.	Santo Domingo	La Antillana Comercial, S.A.	+1 - 809 - 5 65 31 51
DZ	Algeria	Alger	Dieselec S.A.R.L.	+213 - 21 - 49 50 54 / 55 / 56
E	Spain	1013 Vitoria	Talleres Solaf, S.A.	+34 - 945 - 260781
E	Spain	15008 A Coruña	Talleres Hércules	+34 - 981 - 261650 / 252935
E	Spain	17469 Fortia (Girona)	Mauricio Xatart Tell	+34 - 972 - 534088
E	Spain	18080 Granada	Comercial Peña Torres	+34 - 958 - 816600



HATZ service network

E	Spain	18200 Maracena	Talleres Soriano	+34 - 958 - 410689
E	Spain	23009 Jaén	Comercial Peña Torres, S.A.	+34 - 953 - 28 05 77
E	Spain	25230 Mollerusa (Lleida)	Talleres Comaposada	+34 - 973 - 60 12 27
E	Spain	28320 Pinto (Madrid)	Austral Reparaciones y Servicios	+34 - 91 - 691 80 29
E	Spain	29004 Málaga	Comercial Peña Torres	+34 - 952 - 17 70 72
E	Spain	30500 Molina de Segura	Campos López	+34 - 968 - 386248
E	Spain	31192 Mutilva Alta	Maquinaria y Servicios ECA	+34 - 948 - 24 10 17
E	Spain	33211 Gijón	Maprinsa, S.A.	+34 - 985 - 167772
E	Spain	35008 El Sebadal	Fuendor	+34 - 928 - 46 53 06
E	Spain	38320 Taco	Fuendor (Repuestos)	+34 - 922 - 65 54 50
E	Spain	38350 Tacoronte	Fuendor (Taller)	+34 - 922 - 56 05 25
E	Spain	41500 Alcalá de Guadaíra	Blanco e Hijos	+34 - 955 - 63 01 89
E	Spain	43206 Reus (Tarragona)	Tractomecanic Maquinaria S.L.	+34 - 977 - 314923
E	Spain	46469 Beniparell (Valencia)	Talleres Rimi	+34 - 96 - 1 21 70 91
E	Spain	47193 La Cisterniga	Zafara	+34 - 983 - 476851 / 225620
E	Spain	47610 Zaratán	Talleres Sermacons S.L.	+34 - 983 - 342040
E	Spain	48014 Bilbao	Loter S.L.	+34 - 944 - 755853
E	Spain	50016 Zaragoza	Loma e Hijos, S.L.	+34 - 976 - 575177 / 570809
E	Spain	50171 La Puebla de Alfindén Zaragoza	Motores HATZ Espana S.L.U.	+34 - 976 - 10 81 28
E	Spain	7007 Palma de Mallorca	Comagriusa	+34 - 971 - 420137
E	Spain	7714 Mahón	Parot, S.A.	+34 - 971 - 360623
E	Spain	8038 Barcelona	Comercial Aim, S.L.	+34 - 93 - 3393250
EAK	Kenya	100 Nairobi	First Machineries Ltd.	+254 - 20 - 55 77 86
EC	Ecuador	Guayaquil	Compañía Comercial	+593 - 4 -256 05 02
ES	El Salvador	San Salvador	TEMSA	+503 - 22 76 22 23
ET	Egypt	11331 Cairo	Market Leaders	+20 - 2 - 4 53 07 63, 4 53 09 17
ETH	Ethiopia	Addis Abeba	Inter Supply	+251 - 1 - 50 77 77
EW	Estonia	11612 Tallinn	Estmotor Oü	+372 - 6 52 65 95
F	France	10350 Marigny Le Chatel	Garage Mathieu	+33 - 3 - 25 39 24 01
F	France	10350 Marigny Le Châtel	Garage Mathieu	+33 - 3 - 25 39 24 01
F	France	10350 Marigny-Le-Châtel	Garage Mathieu	+33 - 3 - 25 39 24 01
F	France	13852 Aix-en-Provence	I.M.F.	+33 - 4 - 42 90 30 65
F	France	14123 IFS	BOUVET S.A.S	+33 - 2 - 31 52 01 47
F	France	19100 Brive	Saint-Germain Rectif & Pradeau Moteurs	+33 - 5 - 55 86 91 91
F	France	19100 Brive	Saint-Germain-Rectif & Pradeau Moteurs	+33 - 5 - 55 86 91 91
F	France	21560 Arc-sur-Tille	Garage Remillet	+33 - 3 - 80 37 24 52
F	France	25410 Saint-Vit	DEPANNTP	+33 - 3 - 81 87 61 10
F	France	27002 Evreux Cédex	Demolin	+33 - 2 - 32 39 07 22
F	France	31300 Toulouse	MIDI-DIESEL ELECTRO ACCESSOIRES	+33 - 5 - 61 42 80 11
F	France	33704 Mérignac	Laporte	+33 - 5 - 56 34 20 26
F	France	33704 Mérignac	Laporte	+33 - 5 - 56 34 20 26
F	France	34671 Baillargues Cedex 1	L.M.S. (Languedoc Matériel Service)	+33 - 4 - 67 91 29 39
F	France	34671 Baillargues Cédex 1	L.M.S. (Languedoc Matériel Service)	+33 - 4 - 67 91 29 39
F	France	34671 Baillargues Cédex 1	L.M.S. (Languedoc Matériel Service)	+33 - 4 - 67 91 29 39
F	France	37170 Chambray-Les-Tours	Perron & Gay	+33 - 2 - 47 28 94 94
F	France	54710 Fléville	M.T.E. Services	+33 - 3 - 83 25 75 00

HATZ service network



F	France	56402 Auray Cedex	PENOUEST	+33 - 2 - 97 24 16 59
F	France	56402 Auray Cédex	PENOUEST	+33 - 2 - 97 24 16 59
F	France	59167 LALLAING	COMOTEQ	+33 - 3 - 27 99 35 23
F	France	67300 Schiltigheim	ALSIA	+33 - 3 - 88 33 05 95
F	France	69680 Chassieu	HATZ France	+33 - 4 - 78 90 73 25
F	France	69680 Chassieu	HATZ-France	+33 - 4 - 78 90 73 25
F	France	69684 Chassieu Cedex	HATZ-France	+33 - 4 - 78 90 73 25
F	France	76807 Saint-Etienne du Rouvray Cedex	Morisse-Nayrat	+33 - 2 - 32 95 91 65
F	France	78610 Le Perray en Yvelines	Sudmat	+33 - 1 - 34 57 85 00
F	France	78703 Conflans-Ste-Honorine	Diesel Marine	+33 - 1 - 39 72 68 83
F	France	94290 Villeneuve le Roi	S.F.2.A	+33 - 1 - 49 61 30 90
FIN	Finland	1390 Vantaa	Finmotor Oy	+358 - 9 - 8 70 09 70
FJI	Fiji	Suva, Fiji Is.	Solar & Alternative	+679 - 3 39 80 06
G	Gabon	Libreville	MIAG	+241 - 76 00 31, 72 17 27
GB	Great Britain	BH21 7PE Dorset	Lewis & Lewis	+44 - 1202 - 87 61 71
GB	Great Britain	BL4 0LS Bolton	Seddons Plant	+44 - 1204 - 85 46 00
GB	Great Britain	CF24 5EL Cardiff	Aktion Automotive	+44 - 29 - 20 46 46 68
GB	Great Britain	CM9 5FA Essex	Taylor Construction Plant Ltd	+44 - 1621 - 85 07 77
GB	Great Britain	CV21 1PB Warks	BrownPower Eng Ltd	+44 - 1788 - 57 75 75
GB	Great Britain	FK16 6AU Perthshire	Young Plant & Equipment	+44 - 1786 - 84 15 98
GB	Great Britain	GL17 0IA Gloucestershire	Titan Industrial Ltd	+44 - 1452 - 83 18 21
GB	Great Britain	KT19 8JD Surrey	Meetens Industrial Engines	+44 - 845 - 6 34 02 97
GB	Great Britain	LE10 3BP Hinckley, Leics.	HATZ Great Britain Ltd.	+44 - 1455 - 62 21 01
GB	Great Britain	LN1 2LR Lincoln	CG Plant Sales	+44 - 1522 - 70 40 14
GB	Great Britain	LS12 6EP Leeds	W.G. Search Ltd	+44 - 1132 - 79 79 90
GB	Great Britain	LS12 JAJ Leeds	Chippindale Plant Ltd	+44 - 113 - 2 63 23 44
GB	Great Britain	NE4 7AX Newcastle	John Nixon Ltd.	+44 - 191 - 2 26 06 66
GB	Great Britain	NN11 5QJ Northants	Bryco Group Ltd.	+44 - 1327 - 87 61 66
GB	Great Britain	NR31 ONL Great Yarmouth	Prior Diesel Ltd	+44 - 1493 - 44 13 83
GB	Great Britain	PL12 6LX Cornwall	AB Services Ltd.	+44 - 1752 - 84 88 20
GB	Great Britain	SN8 2RN Wiltshire	T.H. White	+44 - 1672 - 51 23 28
GB	Great Britain	SO53 3ZL Eastleigh	Selwood Ltd.	+44 - 23 - 80 26 63 11
GB	Great Britain	ST4 3NX Stoke-on-Trent	Seddons Plant	+44 - 1782 - 59 34 44
GB	Great Britain	TS18 2PF Stockton	John Nixon Ltd.	+44 - 1642 - 67 26 94
GCA	Guatemala	Guatemala, Ciudad	Técnico Mercantil S.A.	+502 - 3 31 41 93, 3 34 34 84,
GH	Ghana	Accra - North	Agria Machinery	+233 - 302 - 22 21 69
GN	Guinea	Conakry	Injelec s.a.r.l.	+224 - 11 22 83 84
GR	Greece	11855 Athens	DIM	+30 - 210 - 3 41 73 63
GUA	Guadeloupe	97176 Abymes Cedex	Assistance 97 Guadeloupe	+590 - 590 47 09 90
GUY	Guyana	97351 Matoury	Assistance 97	+594 - 594 252 - 913
H	Hungary	1165 Budapest	Benaco	+36 - 1 - 4 07 37 34
HK	Hong Kong	. Hong Kong	HD Engineering Ltd.	+852 - 26 75 47 89
HN	Honduras	Tegucigalpa, D.C.	Corporación Comercial, S.A. de C.V.	+504 - 237 - 67 90
HR	Croatia	10000 Zagreb Hrvatska	Diesel Motori d.o.o.	+385 - 1 - 3 46 35 18, 3 46 26 69
I	Italy	10138 Torino	Centro Ricambio	+39 - 011 - 4 55 11 81/ 4 55 12 11
I	Italy	12030 Faule (Cn)	Multidiesel di Barge Ilario	+39 - 338 - 7 19 94 09



HATZ service network

I	Italy	133 Roma	Eros Antonelli S.N.C.	+39 - 06 - 72 65 02 60
I	Italy	14056 Boglietto di Costigliole d'Asti AT	Barbero Andrea	+39 - 0141 - 96 82 93
I	Italy	16100 Genova	Bruzzone Enzo	+39 - 010 - 3 73 93 96
I	Italy	20068 Peschiera Borromeo (MI)	C.S.D. Centro Servizi Diesel S.R.L.	+39 - 02 - 55 303 000
I	Italy	21040 Origgio (VA)	C.M.R. s.n.c. di Bianchi Roberto & C.	+39 - 02 - 96 73 20 62
I	Italy	22046 Erba CO	Miotto Luciano	+39 - 031 - 64 16 73
I	Italy	24050 Orio al Serio BG	Marconi & Caldara	+39 - 035 - 31 25 76 / 077 04 35
I	Italy	25021 Bagnolo Mella (Bs)	Officina Meccanica	+39 - 030 - 68 21 441
I	Italy	29017 Fiorenzuola d'Arda PC	Arduini Luigi di Arduini Armando	+39 - 0523 - 98 26 39
I	Italy	31030 Carbonera (TV)	Centro Ricambi	+39 - 0422 - 69 55 11
I	Italy	33010 Feletto Umberto Tavagnacco Ud.	Ezio Fiorin Eredi di Alberto Fiorin & C.	+39 - 0432 - 57 30 76
I	Italy	33078 San Vito al Tagliamento (PN)	Officina Venaruzzo Antonio	+39 - 0434 - 87 63 77
I	Italy	34015 Muggia TS	Centro Ricambio	+39 - 040 - 23 17 15
I	Italy	35030 Vo	Giuseppe Marcolongo	+39 - 049 - 9 94 06 76
I	Italy	36060 Romano d'ezzelino (VI)	Parolin Enzo	+39 - 0424 - 3 09 75
I	Italy	38010 S. Michele all'Adige TN	Campese S.N.C.	+39 - 0461 - 65 01 69
I	Italy	39100 Bolzano	Officina D'Ambrosio	+39 - 0471 - 20 42 00
I	Italy	40060 Trebbo Di Reno (BO)	Venturoli Lauro	+39 - 051 - 70 02 41
I	Italy	4014 Borgo Vodice (LT)	Dorati Luciano	+39 - 0773 - 85 01 09
I	Italy	41100 Modena (MO)	Centro Ricambi	+39 - 059 - 33 41 10
I	Italy	41122 Modena	HATZ Italia S.R.L.	+39 - 059 - 25 41 29
I	Italy	43100 Parma	Arduini Franco e Figlio S.N.C.	+39 - 0521 - 48 75 66
I	Italy	44043 Marzabotto BO	Lolli F.C.	+39 - 051 - 93 24 41
I	Italy	47023 Cesena (FO)	Domeniconi Egisto Romano & C. S.N.C.	+39 - 0547 - 32 55 13
I	Italy	50053 Empoli (FI)	O.R.M.A. di Niccolai Dino e	+39 - 0571 - 8 03 04
I	Italy	50142 Firenze (FI)	Centro Ricambi	+39 - 055 - 7 32 74 43
I	Italy	5100 Terni	Lamperini Services	+39 - 0744 - 30 62 10
I	Italy	60035 Jesi AN	Cercaci Officina Meccanica	+39 - 0731 - 20 50 46
I	Italy	6061 Castiglione del Lago	Della Giovampaola Danilo	+39 - 075 - 96 52 433
I	Italy	66020 Sambuceto (CH)	CO. GAL. CO. S.R.L.	+39 - 085 - 44 600 55
I	Italy	70123 Bari	Morettauto S.R.L.	+39 - 080 - 50 585 60
I	Italy	70123 Bari	Rettifiche de Palma	+39 - 080 - 5 34 16 38
I	Italy	7026 Olbia SS	Usai Pietrino & C. S.N.C.	+39 - 0789 + 6 94 19
I	Italy	71016 San Severo FG	Ianzano F. LLI Raffaele e Luigi	+39 - 0882 - 33 14 18
I	Italy	73020 Martignano (LE)	Coriano Tomasso Officina Meccanica	+39 - 0832 - 80 10 08
I	Italy	74015 Martina Franca (TA)	Fratelli Cannella SNC	+39 - 080 - 48 552 59
I	Italy	80026 Casoria (NA)	CO. MAC. S.R.L.	+39 - 081 - 7 59 42 76, 7 59 08 00
I	Italy	8100 Nuoro	Lostia Sebastiano	+39 - 0784 - 20 15 26
I	Italy	84069 Roccadaspide (SA)	Sforza Marcello	+39 - 0828 - 94 18 34
I	Italy	85043 Latronico PZ	Falabella Egidio	+39 - 0973 - 85 81 41
I	Italy	87036 Rende CS	Viteritti Alfonso	+39 - 0984 - 40 39 36
I	Italy	88074 Crotona	R.A.I.M. S.A.S.	+39 - 0962 - 2 28 69
I	Italy	9034 Elmas CA	De Murtas Antonio & C. S.A.S.	+39 - 070 - 21 61 06
I	Italy	9170 Oristano OR	Pistis Giovanni	+39 - 0783 - 35 70 22
I	Italy	95131 Catania	Coco Gaetano di C. Mario e	+39 - 095 - 53 96 50
I	Italy	97100 Ragusa (RG)	Ricca S.R.L.	+39 - 0932 - 66 74 00

HATZ service network



I	Italy	98071 Capo d'Orlando ME	Motagrind S.D.F. di Mangano & Scarvaci	+39 - 0941 - 90 19 59
IL	Israel	81100 Yavne, Israel	Shatal Engineering Ltd.	+972 - 8 - 9 32 02 20
IND	India	110008 New Delhi	SKL (India) Pvt. Ltd.	+91 - 11 - 25896075
IND	India	400072 Mumbai	SKL (India) Pvt. Ltd.	+91 - 22 - 28 47 66 49
IR	Iran	Tehran	Mr. B. Amyari	+98 - 9123152982
IRL	Ireland	BT36 8BX Mullusk	T.B.F. Thompson	+44 - 2890 - 84 83 71
IRL	Ireland	BT51 5JZ Coleraine	T.B.F. Thompson	+44 - 28 - 29 55 83 53
IRL	Ireland	Dublin	TBF Thompson	+353 - 1 - 4 01 93 00
IS	Iceland	110 Reykjavik	Tækjasalan ehf.	+35 - 4 - 5 67 25 20
J	Japan	364-8511 Saitama	Fuji Heavy Industries Ltd.	+81 - 48 - 5 93 77 82
JOR	Jordan	11118 Amman	AI Ghanem	+962 - 6 - 4 39 51 55
KAZ	Kazakhstan	60009 Atyrau	InterKazService	+7 7122 20 23 05
KSA	Saudi Arabia	21462 Jeddah	Electrical Work & Maintenance	+966 - 2 - 6 91 66 55
KWT	Kuwait	Kuwait	Sabah International	+965 - 4 81 82 43
LT	Lithuania	52367 Kaunas	PLLC MASTERMANN	+370 - 37 - 45 31 55
LV	Latvia	1035 Riga	KONO Ltd.	+371 - 67 - 14 94 25
MA	Morocco	MA-Casablanca	SONACOM	+212 - 5 - 22 24 97 00
MAL	Malaysia	47100 Puchong	Autorex Engineering & Trading	+603 - 80 61 06 68
MAT	Martinique	97232 Le Lamentin	Assistance 97	+596 - 5 96 50 30 00
MAW	Malawi	3 Blantyre	Engineering and Foundry	+2651 - 671241/672028
MEX	Mexico	C.P. 66477 Mexico	MAQRO S.A. de C.V.	+52 - 81 - 81 31 20 00
MOC	Mozambique	Maputo	ABC Trading Lda.	+258 - 21 - 30 92 79
MV	Maldives	Male	MA Services Pvt. Ltd.	+960 - 3 31 09 35
N	Norway	192 Oslo	HydEl Consult A/S	+47 - 22 - 57 21 17
N	Norway	4870 Fevik	Industrimotor AS	+47 - 37 - 09 16 00
NAM	Namibia	Windhoek	ConServ Engineering Services C.C.	+264 - 61 - 23 63 36
NL	Netherlands	3311 JC Dordrecht	Machinefabriek Dolderman BV	+31 - 78 - 6 13 82 77
NL	Netherlands	4104 AE Culemborg	HATZ Nederland BV	+31 - 345 - 47 00 40
NL	Netherlands	8013 NE Zwolle	Janal Engineering BV	+31 - 38 - 4 60 22 00
NL	Netherlands	9301 ZV Roden	Ausma Motorenrevisie B.V.	+31 - 50 - 5 01 60 28
NZ	New Zealand	Auckland, New Zealand	Youngman, Richardson and Co. Ltd.	+64 - 9 - 4 43 24 36
OM	Oman	Al-Mawaleh South, Al-Seeb	INMA CO. OMAN LLC	00968 24552455
P	Portugal	2625 Lisboa	Pinto & Cruz, Limitada	+351 21 7 11 21 00
P	Portugal	4103-801 Porto Codex	Pinto & Cruz, Limitada	+351 - 22 - 6 15 05 58
PA	Panama	Panamá 5	Dimar, S.A.	+507 - 2 29 14 44
PE	Peru	Lima - ATE	OR MAQUINARIAS S.A.C.	0051 1 719 0359
PL	Poland	03-046 Warszawa	Full Sp. Z o.o.	+48 - 22 - 8 19 40 40
PL	Poland	30-732 Krakow	Wakbud Sp. Z o.o.	+48 - 12 - 6 53 25 37
PL	Poland	41-803 Zabrze	Wobis	+48 - 32 - 2 75 32 26
PL	Poland	55-010 Zerniki Wroclawskieawskie	Maszyny Budowlane "JAS"	+48 - 89 - 5 34 59 74
PL	Poland	84-122 Zelistrzewo	E.M.A. Hochschulz S.C.	+48 - 58 - 6 73 60 80
PL	Poland	85-758 Bydgoszcz	Technet S.C.J.	+48 - 52 - 3 70 70 90
PL	Poland	95-100 Zgierz	Broker - Serwis	+48 - 42 - 7 16 65 04
PNG	Papua New G.	2164 Smithfield NSW	please contact:	+61 - 2 - 8788 7999
Q	Qatar	Doha	INMA Company - Qatar L.L.C.	+974 - 4 - 43 00 88
RA	Argentina	S 2252 BMR Galvez (Santa Fé)	Bounous Hnos S.A.	+54 - 3404 - 48 16 10



HATZ service network

RB	Botswana	Gabaronne	Orbit Pumps (Botswana) (Pty.) Ltd.	+267 - 397 49 26
RC	Taiwan	768441 Singapore	EquipSource Pte Ltd	+65 - 67 59 22 96
RCB	Congo	3689 Kinshasa-Gombe	Bureau Technique BIA sprl	+243 - 81 - 1 60 23 95
RCH	Chile	Santiago	Tecnica de Maquinarias Ltda.	+56 - 2 - 7 82 92 75
REU	Réunion	97461 St. Denis Cedex	Société FOUCQUE S.A.	+262 - 48 87 87
RH	Haiti	HT-8110 Haiti	Les Ateliers - Ecole de Camp-Perrin	+509 - 286 00 52 / 1280
RI	Indonesia	768441 Singapore	Please contact our agent in Singapore	+65 - 67 59 22 96
RIM	Mauritania	Nouakchott	SODEQ S.A.	+222 - 5 25 47 30
RL	Lebanon	1102-2070 Beirut	Nagib Baki & Sons	+961 - 1 - 36 52 62
RM	Madagascar	Tananarive	Société Ameca	+261 - 20 - 2 22 30 16
RMM	Mali	Bamako	Dupé S.A.	+223 - 2 21 52 30
RO	Romania	12051 Bucharest	Fland Gruppe srl.	+40 - 21 - 3 36 11 30/ -50
ROK	Korea	150-972 Seoul-Youngdeungpo-Gu	U-YOUNG INDUSTRIAL CO.LTD.	+82-2-3439-1611
ROU	Uruguay	12900 Montevideo	Bromberg y Cia. S.A.	+598 - 2 - 3 55 77 70
RP	Philippines	Quezon City	M & W Distributing Co. Inc.	+63 - 2 - 3 71 19 36
RS	Serbia	11120 Beograd	IWE d.o.o.	+381 - 11 2 76 65 65
RT	Togo	- Lomé	Togomat S.A.	+228 - 27 23 95
RU	Burundi	Bujumbura	Metalubia	+257 - 22 - 23 30
RUS	Russia	129336 Moscow	<-Stend> ltd	+7 - 495 - 4 74 60 31
RUS	Russia	193315 Sankt-Petersburg	MKSМ-Servis Spb	+7 - 812 - 309 03 80
RUS	Russia	346405 Nowotscherkassk	AUTOENERGIESYSTEME	+7 - 8635 - 23 42 91
RUS	Russia	390028 Ryazan	PromDizel Limited Corp.	+7 - 4912 - 33 24 45
RUS	Russia	628404 Surgut	MKSМ - Servis Surgut	+7 - 3462 - 67 33 06
RUS	Russia	640007 Kurgan	Ural-Hatz-Diesel	+7 - 3522 - 54 54 50
S	Sweden	13650 Haninge	Swedmotor AB	+46 - 8 - 50 01 21 40
S	Sweden	17239 Sundbyberg	Dixner & Co AB	+46 - 8 - 29 12 03
S	Sweden	21376 Malmö	Elektro-Diesel Autoservice AB	+46 - 40 - 21 03 65
S	Sweden	23236 Arlöv	MT Service AB	+46 - 40 - 43 73 65
S	Sweden	34013 Hamneda	Sjödahls Repservice	+46 - 372 - 5 40 76
S	Sweden	37182 Karlskrona	S. Jeppson AB	+46 - 455 - 38 80 00
S	Sweden	58112 Linköping	Branzells elektro-diesel ab	+46 - 13 - 31 09 00
S	Sweden	59892 Vimmerby	Mek & Maskin	+46 - 496 - 4 02 40
S	Sweden	63346 Eskilstuna	Larssons Motor AB	+46 - 16 - 13 60 04
S	Sweden	65110 Karlstad	Branzells elektro-diesel ab	+46 - 54 - 85 29 00
S	Sweden	65111 Karlstad	Värm-dal Maskin AB	+46 - 54 - 13 77 00
S	Sweden	67141 Arvika	Arvika Bil Ei	+46 - 570 - 71 15 90
S	Sweden	67222 Årjäng	Myrvolds Maskin	+46 - 573 - 1 30 52
S	Sweden	70140 Örebro	Branzells elektro-diesel ab	+46 - 19 - 27 40 00
S	Sweden	72137 Västerås	Branzells elektro-diesel ab	+46 - 21 - 81 03 10
S	Sweden	83148 Östersund	Siljeströms Motorrenovering AB	+46 - 63 - 10 60 70
S	Sweden	85751 Sundsvall	LHS Maskiner	+46 - 60 - 57 72 20
S	Sweden	89495 Moliden	Flärke Kojsservice AB	+46 - 660 - 9 11 42
S	Sweden	90586 Umeå	Larsson Maskin AB	+46 - 90 - 14 73 30
S	Sweden	93621 Boliden	BPA Industriteknik AB	+46 - 910 - 77 42 15
S	Sweden	98138 Kiruna	Truck & Maskin AB Kiruna	+46 - 980 - 1 50 20
S	Sweden	98222 Gällivare	Holmgrens Truck & Motor	+46 - 970 - 1 45 40

HATZ service network



SGP	Singapore	768441 Singapore	EquipSource Pte Ltd	+65 - 67 59 22 96
SK	Slavakia	91501 Nové Mesto n/V.	OTS Bratislava, spol. s.r.o.	+421 - 032 - 77 15 49 7
SLO	Slovenia	2000 Maribor	VZDRZEVANJE NEJC, D.O.O.	+386 - 2 - 420 11 98
SME	Suriname	Paramaribo	Meindertsma Surinam N.V.	+597 - 40 46 94, 40 33 88
SN	Senegal	Dakar	MATFORCE	+221 - 33 - 839 95 00
SYR	Syria	- Damascus	Electromechanical Equipment	+963 - 11 - 2 21 39 55 / 2 21 56 78
TAH	Tahiti	98701 Arue	Ets. Dieumegard	+689 - 6 89 42 32 38
THA	Thailand	10120 Bangkok	General Diesel (Thailand) Co. Ltd.	+662 - 2 94 08 75 - 6, 2 84 08 28
TN	Tunesia	1001 Tunis	S.I.A Ben Djemaa & Cie	+216 - 71 24 25 66
TN	Tunesia	3000 Sfax	S.I.A Ben Djemaa & Cie	+216 - 74 40 84 09
TR	Turkey	34852 Maltepe Istanbul Turkey	Efes Makina Sanayi ve dis Ticaret Ltd. STI	+90 - 216 - 3 67 35 75
TT	Trinidad and Tob.	San Fernando	Electrodiesel & Co. Ltd.	+1 - 868 - 652 - 37 10
UA	Ukraine	1034 Kiev	ERA - Engineering Remake Aggregate	+380 - 44 - 5 99 16 44
UAE	United Arab. Em.	Dubai	INMA	+971 - 4 - 2 85 72 72
USA	United States	WI 53187-0258 Waukesha	HATZ Diesel of America, Inc.	+1 - 262-544-0254
UZB	Uzbekistan	Tashkent	Kartash Service	+998 - 7 11 33 57 59
VN	Vietnam	768441 Singapore	Please contact our agent in Singapore	+65 - 67 59 22 96
WAL	Sierra Leone	Freetown	Joe Tech	+232 - 77 - 23 21 72
WAN	Nigeria	- Lagos	A1 Multi Services Limited	+234 - 1 - 7 21 67 21
YAR	Rep. of Yemen	Sana'a	Al Mahtadi & Abo-Miskah Co. Ltd.	+967 - 1 - 22 47 66, 22 25 29
YV	Venezuela	Caracas	Maquinarias Larraq, C.A.	+58- 212 - 9 44 16 31 / 9 44 56 29
ZA	South Africa	3630 Westville	Hatz Diesel (S.A.) Pty. Ltd. Durban	+27 - 31 - 7 00 48 38
ZA	South Africa	Bloemfontein	CPR Maintenance CC	+27 - (0)51 - 4 47 96 18
ZA	South Africa	Capetown	Compaction & Industrial Equipment C.C.	+27 - (0)21 - 9 49 77 67
ZA	South Africa	Edenvale	Hatz Diesel (S.A.) Pty. Ltd.	+27 - 11 - 5 74 09 00
ZA	South Africa	Port Elizabeth	S & K Diesels cc	+27 - 41 - 5 83 37 80
ZW	Zimbabwe	Harare	R & S Diesel Pro Services (Pvt.) Ltd.	+26 - 34 33 15 59

Serien-Nr.-Änderungen
Serial-code modification list
Modification des Nos de serien
Modificación de los Nos de serie
Modifica dei codici

IMT-No.

2 W 35.10	2 W 35.11	10.687
2 W 35.11	2 W 35.12	09.677
3 W 35.10	3 W 35.11	10.686
3 W 35.11	3 W 35.12	10.687
3 W 35.12	3 W 35.13	10.688a
3 W 35.13	3 W 35.14	09.677
3 W 35.14	3 W 35.15	10.689
4 W 35.10	4 W 35.11	10.686
4 W 35.11	4 W 35.12	10.687
4 W 35.12	4 W 35.13	10.688a
4 W 35.13	4 W 35.14	09.677
4 W 35.14	4 W 35.15	10.689
4 W 35T.10	4 W 35T.11	10.686
4 W 35T.11	4 W 35T.12	10.687
4 W 35T.12	4 W 35T.13	10.688a
4 W 35T.13	4 W 35T.14	10.689